



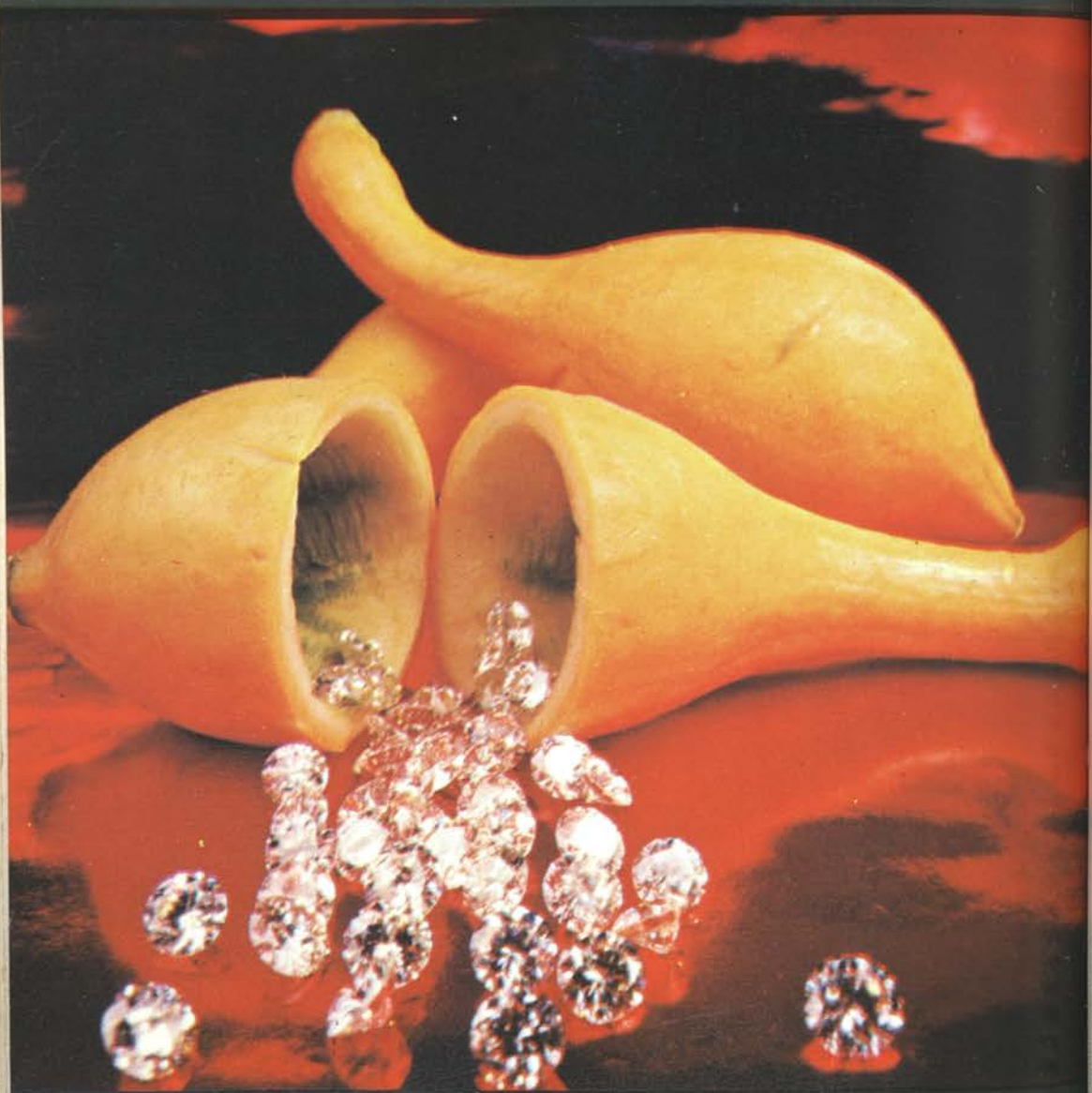
cuadernos del
**tercer
mundo**

Febrero • 1986 • México \$ 250 • Uruguay \$ 150 • Argentina A 1.50 • Año IX • Nº 85

**FILIPINAS:
¿La hora del cambio?**

**MEXICO:
El fin de
las ilusiones**

No existe nada más precioso para un pueblo que su libertad



Diamantes de Angola

Al servicio de la reconstrucción nacional

México, un gigante herido

cuadernos del tercer mundo le debe mucho a México. Fue el país que acogió nuestro proyecto cuando la irrupción de las dictaduras militares en el Cono Sur nos expulsó de esas latitudes y por algunos momentos parecía inviabilizar nuestros sueños.

Como lo venía haciendo desde las primeras décadas del siglo, cuando hacia allá convergieron los republicanos desterrados por la victoria franquista en España o León Trotsky, por discrepar con los rumbos de la revolución soviética, en los años 70 México volvió a acoger a millares de latinoamericanos perseguidos por su militancia y la fidelidad a sus ideales.

A pesar de nuestros estrechos vínculos profesionales e incluso afectivos con amplios círculos mexicanos, nunca le dedicamos una de nuestras tapas a la problemática del país que nos había amparado, tal vez porque estábamos demasiado comprometidos emocionalmente con su acontecer político y social como para

asegurar la distancia que impone un trabajo desapasionado y objetivo. Pero el análisis de la realidad mexicana siempre fue objeto de nuestro interés profesional. Por tratarse de un país de tan rica historia y de posiciones nacionalistas tan marcantes, por haber sabido convivir con dignidad con un vecino tan incómodo como Estados Unidos sin doblegarse a su influencia cultural ni a sus imposiciones políticas, por su liderazgo en materia de política externa y en particular por su empeño en asegurar una paz justa en Centroamérica, México conquistó rápidamente nuestro respeto y el de cuantos en él se habían refugiado. Nos toca en este número abordar la coyuntura de ese gigante hoy herido, que sufre las consecuencias de una crisis que se ha venido gestando lentamente y que finalmente está aflorando sin pudor. Quebramos, además, una lanza por México, convencidos de que toda América Latina está junto a ese pueblo hermano en este momento difícil que, en honor a su pasado, sabrá superar.

Publicaciones con informaciones y análisis de las realidades, aspiraciones y luchas de los países emergentes, destinadas a consolidar un Nuevo Orden Informativo Internacional

Director General: Neiva Moreira
Director General Adjunto: Pablo Piacentini
Editores: Beatriz Bissio
Sub-Editores: Carlos Castilho (África)
Roberto Remo Bissio (América Latina)

Consejo Editorial Internacional
Darcy Ribeiro
Juan Somavía
Henry Pease García
Aquino de Bragança
Wilfred Burchett (1911-1983)

Revista Mensual N° 83
Febrero - 1986
Precio de Tapa: \$ 250.000 (México)
y \$ 150 (Uruguay)

Coordinador de Producción:

José Carlos Gondim
Redacción permanente:
Claudia Neiva, Roberto Bordini, Horacio Castellanos Moya, Baptista da Silva, Carlos Pinto Santos, Guiomar Belo Marques, Cristina Cancourt, Eduardo Varela, Artur Poerner
Departamento de Arte:
Sonia Freitas (editor), Miguel Efe, Vanda Freitas
Producción gráfica: Samaral
Centro de Documentación:
Lidia Freitas, Eunice H. Senna, Jessie Jane V. de Souza, Helena Falção (Brasil), Cristina Assis (Portugal), Sybille Flachha (México)
Composición:
Ronaldo Fonseca, João de Abreu

Colaboradores: Gregorio Selser, César Arias Quincot, Cedric Belfrage, Fernando Molina, Mark Fried, Moacir Wernbeck de Castro, Eduardo Molina y Vedia, Ash Narain Roy, Alberto B. Mariani, Malaza Stein, Sol Carvalho, José Monserrat Filho, Herbert de Souza, Theotônio dos Santos, Ladislau Dowboz, Luis Maira, Roger Rumrill, David Fig, A.W. Singham, Alex Mashini, Laurine Platsky, Ana Maria Urbina, Ligia Chaves, Francisca Gargallo, Jim Cason, Sam Ramsamy, Grávida Kuncar, Hugo Neves, Otoniel Martínez, Deborah Hittington, Alan Naim, Rodrigo Jauberth, Ezequiel Dias, Alice Nicolau, João Melo, Mia Couto, Luis Motta, Orlando Senna, Rodolfo de Bonis, Raviindran Casinader, Phill Harris, Abdul Nafey, Francisco C. Gomes, Jorge A. Richards, Claude Alvarez, Carlos Nuñez, Pablo Marifez, Mario de Cautín, Marcos Arruda, Peter Law, Agostinho Jardim Gonçalves, Nils Castro, Octavio Tostes, Ricardo Bueno, M. Venugopala Rao, Narinder Koshia, Nilton Santos

Corresponsales:

Argentina: Horacio Verbitsky
Lavalle 1282 - 1er. piso Of. 12 y 14 - Telef: 35-81-94 - Buenos Aires, Capital Federal
Chile: Fernando Reyes Matta
Casilla 16637 - Correo 9 Providencia, Santiago de Chile
Ecuador: José Steindler
Apartado 8968, suc. 7 - Torres de Almagro, Quito
Perú: Rafael Roncagliolo
Apartado 270031, Lima-27
Colombia: Guillermo Segovia Mora
Apartado Aéreo 10465 - Telef: 285-66-14 - Bogotá
Nicaragua: Arquelles Morales
Apartado 576 - Managua
Estados Unidos: Gino Lofredo
1648 Newton St. N.Y. Washington D.C. 20010
Mozambique: Eivaldo Hipólito
Rua de Pina 109 Sommerchild, Maputo

Circulación en 70 países

cadernos do terceiro mundo utiliza servicios de las siguientes agencias: ANGOP (Angola), AIM (Mozambique), INA (Irak), IPS (Inter Press Service), PRESSUR (Uruguay), SALPRESS (El Salvador), SHIHATA (Tanzania), Wafa (Palestina) y del pool de agencias de los Países No Alineados. Mantiene también intercambio editorial con las revistas Africa News (Estados Unidos), Nueva (Ecuador), Novembro (Angola), Tempo (Mozambique), ALTERCOM (Ile-México-Chile) y Third World Network (Malasia).

Carátula: Abaeté Propaganda

Foto de tapa: Beatriz Bissio. La foto es del coronel Pedro García, que combatió en la Revolución Mexicana de 1910 con Emiliano Zapata.

EDICIONES REGIONALES

Ediciones en español:
MEXICO, CARIBE, CENTROAMERICA
Editor:
Rubén Aguilar
Suscripciones:
Berta Arrufe
Distribución:
Gustavo Leyva
Correspondencia:
Aparto 20572 - 01000 México, D.F.
Impreso en:
Litográfica Cultural - Isabel la Católica, 922; México, D.F.

Editorial Periodistas del Tercer Mundo
California 98 A - Colonia Parque San Andrés, Coyoacán -
Teléf: 689-17-40 - 04040 México, D.F.

RIO DE LA PLATA

Directores:
Gerónimo Cardozo, Roberto Remo Bissio
Administrador: Hugo Cardozo
Suscripciones: Alicia Bidegaray
A.C.U. S.A.
Av. 18 de Julio 1263, 3er. piso - Telef.: 90-8713
Montevideo, Uruguay
Impresión: Rosgal S.A. - Gral. Urquiza 3090 -
Montevideo
Distribución en Uruguay:
Heber Bernal y Nery Martínez
Paraná 750 esq. Ciudadela - Montevideo - Telef. 90-51-55
Distribución en Argentina:
Kioskos - J. Di Pietro y Cia. - Bolivia 529, Bs. As.
Tel. 611-2801
Liberías - Hugo Emilio Palacios - Los Patos 2420
Tel. 942-5788 Cód. 1284, Cap. Federal

Ediciones en portugués

BRASIL
Director y editor:
Neiva Moreira
Editora Terceiro Mundo Ltda.
Rua da Glória, 122 / 105-106 - CEP 20241 Rio de Janeiro, RJ - Telef: 242.1957 - Telex: 21-33054 CTMB-BR

ANGOLA, CABO VERDE, S. TOMÉ Y PRINCEPE
GUINEA-BISSAU, MOZAMBIQUE y PORTUGAL
Editor:
Artur Baptista
Tricontinental Editora Ltda.
Calçada do Combro, 10/11 - Lisboa - 1200
Telef: 32-06-50
Telex: 42720 CTM-TE-P

DISTRIBUIDORES

ANGOLA: EDIL - Empresa Distribuidora Livreira UEE, Rua da Misso, 107/111 - Luanda. **BELICE:** Cathedral Book Center, Belize City. **BELGICA:** SEUL, Bruselas. **BOLIVIA:** Tecnolibros S.R.L., Casilla de Correo 20288, La Paz. **BRASIL:** Fernando Chinaglia Distribuidora S.A., Rua Teodoro da Silva, 907, Rio de Janeiro. **CANADA:** Coop-Books Shop, Winnipeg. **COLOMBIA:** Guillermo Segovia Mora, Bogotá. **COSTA RICA:** Centro Popular de Educación "Vecinos", San José. **ECUADOR:** DINACUR, Quito. **EL SALVADOR:** Librería Tercer Mundo, 1ra. Calle Poniente 1030, San Salvador. El Quijote, Calle Arce 708, San Salvador. **ESTADOS UNIDOS:** Prairie News Agency, Chicago, Ill. Bread And Rose, San José, CA. Modern Times, San Francisco, CA. Grass Roots Events, San Diego, CA. Book Center, San Francisco, CA. Librería del Pueblo, New Orleans, LA. New World Resource Center, Chicago, Ill. Food for Thought, Amherst, MA. Dinkytown News, Minneapolis, MN. Red and Black, Washington, DC. Bookworks, San Francisco, CA. **FRANCIA:** L'Harmattan Librairie Center, Paris. Elkinos, Biarritz. **GRAN BRETAÑA:** Latin American Book Shop, 29, Islington Park Street, London. **GUINEA-BISSAU:** Departamento de Edição-Difusão do Livro e Disco, Conselho Nacional da Cultura, Bissau. **HOLANDA:** Athenaeum Boekhandel, Spui 14-16, Amsterdam. **HONDURAS:** Roberto Som, Tegucigalpa. **ITALIA:** Poesi Nuovi, Roma. **MEXICO:** Más de 100 librerías en todo el país. **MOZAMBIQUE:** Instituto do Livro e do Disco, Ave. Ho Chi Minh 130, Maputo. **NICARAGUA:** Imelma, Managua. **PANAMA:** Ediciones C.C.S., Panamá. **PERU:** Distribuidora Runamarca, Camaná, 878, Lima 1. **PORTUGAL:** Diagonal, Rua Joaquim António de Aguiar, 66, Lisboa. **PUERTO RICO:** Librería Paliques, Ponce. La Tertulia, Río Piedras. **REPUBLICA DOMINICANA:** Fondo Editorial, Santo Domingo. CEDEC, Santo Domingo. **REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA:** Con-Vertrieb, Bremen. **S. TOMÉ Y PRINCEPE:** Ministério de Informação e Cultura Popular. **SUECIA:** Librería Latinoamericana, Estocolmo. **URUGUAY:** Heber Bernal y Nery Martínez, Paraná, 750, Montevideo. **VENEZUELA:** Publicaciones Españolas, S.A., Caracas.

4 *Cartas*

6 *Panorama Tricontinental*

14 *Editorial —Las negociaciones con el FMI y los bancos*

17 *Nota de tapa —México: El fin de las ilusiones*

- 18 El panorama político, *Josefina Morales*
- 23 La crisis económica, *Ignacio Hernández*
- 28 El impacto del terremoto en la producción
- 35 Cultura y soberanía nacional, *Lucina Jiménez*
- 39 La población indígena, *R. Aguilar*
- 41 El comienzo del pillaje, *Maluza Stein*
- 43 Las relaciones con Estados Unidos, *Víctor Flores García*
- 48 La lucha por la paz y el desarme, *Ricardo Govea*

América Latina

51 Estados Unidos vuelve a entrenar a las policías, *Gregorio Selser*

Africa

- 59 Angola: Un congreso renovador, *Beatriz Bissio*
- 65 Sudáfrica: Un testimonio sobre la resistencia popular, *Tony Weaver*
- 68 Mozambique: Un llamado por las víctimas de la sequía, *Etevaldo Hipólito*

Cultura

- 71 "Mi vida es Mozambique", *Baptista da Silva/María José Belo Marques*
- 76 Notas

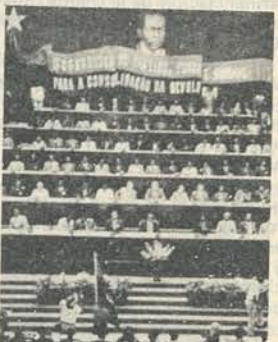
Comunicación

- 78 Radio Maubere: Romper el silencio, *Guiomar Belo Marques*
- 80 Notas

81 *Especial Filipinas: "¿Qué esperar de las elecciones?"*,
Claude Alvares

- 82 ¿La hora del cambio?
- 89 La crisis puede generar un nuevo Vietnam
- 92 La violencia diaria contra la oposición

Humor



Angola: congreso fortalece al MPLA



Janet Mondlane: una biografía del fundador del FRELIMO



Filipinas: ¿qué futuro le espera a Marcos?

Lector sorprendido

En relación con el artículo de Carlos Núñez "Un programa para Sanguinetti" del n.º 80, me declaro sorprendido ante sus consideraciones sobre el proyecto blanqui-colorado que crea la llamada Corporación para el Desarrollo y que corrió en yunta con el de refinanciación de la Deuda Interna de triste memoria (el proyecto y la deuda).

En los acuerdos de la Conapro los términos de definición de la Corporación no eran vagos sino sumamente claros como surge de solo leerlos. Además el proyecto rosado no tiene nada que ver ni siquiera con el proyecto del Partido Nacional presentado en el mes de mayo en el Parlamento. Por el actual proyecto aprobado en Cámara de Diputados por blancos y colorados se crea una minicorporación que no servirá para el desarrollo pero sí para legalizar la compra de carteras de los bancos como lo dice el artículo correspondiente del proyecto "Facúltase a la Corporación a adquirir total o parcialmente a las Instituciones privadas de intermediación financiera, créditos de empresas deudoras de aquéllos".

Por otra parte Zerbino ni ninguna derecha económica manifestaron disgusto por un proyecto que les es propio. No nos engañemos Sr. Carlos Núñez, en materia económica y de derechos humanos el P. N. hace, en jerga futbolera, de perfecta pared a Julio María Sanguinetti y al Imperio, y no es con disculpas sonrojadas dignas de "La Democracia" que encubriremos el contubernio. **Juan C. Córdoba** —Príamo 1501— Montevideo —Uruguay.

La respuesta del autor del artículo

Exaltaciones a un lado, parte de razón puede asistirle al lector Córdoba en sus juicios acerca del proyecto de Corporación para el Desarrollo finalmente aprobado por el Parlamento, si bien —obviamente— se trata de materia opinable. El hecho es que,

por razones fácilmente comprensibles —tratándose de una revista de aparición mensual y de circulación internacional como **cuadernos del tercer mundo**— la nota aludida fue escrita con considerable anticipación al momento en que llegaría a manos de los lectores; y a esa altura resultaba incontestable que el ministro Zerbino y "la derecha económica" a que alude el lector manifestaban públicamente su disgusto ante el proyecto original, como cualquier persona con acceso a los medios de información uruguayos podría avalar aun hoy, desde que existen constancias grabadas y escritas al respecto.

Que posteriormente —como diría en el Senado el legislador frenteamplista Germán Araujo— buena parte (la más urticante) de ese proyecto original "quedó por el camino", era por entonces imprevisible para la mayoría de los observadores, incluyendo sin duda al propio señor Córdoba.

En todo caso, es claro que ni la nota aludida ni estas precisiones pueden ser calificadas como "disculpas sonrojadas" —que no son del caso (las disculpas) ni de costumbre (el rubor)—, y que ni **cuadernos** ni este cronista se prestarían en modo alguno a encubrir ningún "contubernio". **Carlos Núñez** —Montevideo— Uruguay.

Achille Lauro

Con relación al episodio del "Achille Lauro", deseo expresar mi discrepancia con la acción norteamericana, que constituye un nuevo acto terrorista del gobierno Reagan (como fueron el caso de los aviones libios abatidos sobre el golfo de Sidra, la invasión de Granada y el minado de los puertos nicaragüenses), cuyo objetivo principal es provocar un enfrentamiento con la OLP y privar a los palestinos de sus derechos, reconocidos por la Carta de la ONU.

Con relación a las vacilaciones norteamericanas para aceptar la moratoria para pruebas nucleares propuesta por la URSS, parecería que la administración norteamericana está

preocupada por encontrar la manera más fácil para escapar a la exhortación soviética.

Finalmente, agradezco a **cuadernos del tercer mundo** por proporcionarnos informaciones que son frecuentemente omitidas por las agencias noticiosas de las grandes potencias. **Marco Tulio F. Baptista** —Rio de Janeiro— Brasil.

El contenido de la revista

He leído los **cuadernos del tercer mundo** y quedé muy impresionada por el contenido de la revista. Realmente se trata de artículos de fondo que nos señalan la situación de los países dependientes. Tengo 20 años, curso el 5.º semestre de la licenciatura en Relaciones Internacionales de la Universidad Nacional Autónoma de México y desearía conocer un poco más sobre el modo de vida de nuestro sufrido Tercer Mundo. **María Cristina Rosas González** —México— D.F.

Club de amigos

Nuestro soplo de vida es reciente (como fue publicado en **cuadernos del tercer mundo**, n.º 76) pero ya estamos en marcha en busca de la amistad y de la libertad. Hemos creado un "Comité anti-apartheid" que defenderá el derecho a la libertad de la gran masa oprimida de Sudáfrica reivindicando a viva voz y con los puños cerrados:

—una Sudáfrica libre para todos sus habitantes;

—igualdad para todos, sea cual fuere su grupo o raza;

—la Carta de la Libertad, aprobada en el Congreso del Pueblo, realizado en Kiptown el 26 de junio de 1955.

Solicitamos a los interesados en engrosar nuestras filas que nos escriban. Club de Amigos Libertad. Comité Anti-Apartheid. Rua Serrana, 657 —Vila Queiroz— Limeira —San Pablo— CEP 13480 —Brasil.

Igualdad de derechos y deberes

Soy portugués y resido en Luanda hace más de 26 años.

La revolución del 25 de abril de 1974 en Portugal me ha dado la posibilidad de conocer vuestra revista. Ambas ediciones (castellano y portugués) me han gustado pues su lectura continúa mostrándome que ellas vehiculan las mismas ideas y normas que yo entiendo que deben ser las fundamentales en las relaciones entre todas las personas y en todo el mundo, sin diferencias de sexo, raza, ideología o religión: 1) la primacía de la paz y de

la justicia en el mundo; 2) la igualdad absoluta de derechos y deberes entre todos los hombres, pero con los derechos de los niños por encima de todos; 3) como consecuencia de lo anterior, la misma absoluta igualdad de derechos y deberes entre el hombre y la mujer, que deben ser entendidos como compañeros en la misma carretera, y no como enemigos; 4) el respeto por los otros animales y por las plantas, por el aire y por el agua, como medios de conservación de la naturaleza y de la vida.

Esta carta sirve para rogarles que,

en todas vuestras ediciones, publiquen mi dirección como la de una persona que está disponible para el intercambio, retribuyendo yo con cinco a quien envíe cuatro postales con aquellas características. Mis postales serán de mi tierra y algunas de Angola. No obstante la filatelia no sea pasatiempo mío, colaboraré también con quien lo quiera, permutando los sellos hermosos de Angola. **Marcelo Cartaxo Rafael da Silva** - Luanda - Angola.

N. R. - La dirección del lector aparece en "Intercambio".

Intercâmbio

- **Quitondí Serafim Atlanta**
C.P. 10758 - Luanda - Angola
- **Sergio Ricardo P. Ferreira**
Rua XV de Novembro, 763/apt. 114
Taubaté - SP - CEP: 12.100 - Brasil
- **Luiz Betti Peres Elguy**
Rua Pedro Gabbi, 191 - Vila Argiles
Santana do Livramento - RS
CEP: 97.570 - Brasil
- **Franklin Machado**
C. C. 05 - São Félix do Araguaia
MG - CEP: 78.370 - Brasil
- **João Vilha**
Rua Basileia, 45 - Novo Oratório
Sto. André - SP
CEP: 09.000 - Brasil
- **Juan C. Adalberto-Ci**
Calle Bolívia, 932 - Las Piedras
Panelones - CEP: 68608 - Uruguay
- **Luiz Carlos Silva**
Rua Armando Barros, 81/bl. B apt. 302
Aracaju - SE - CEP: 49.000 - Brasil
- **Josué Catharino Ferreira**
C. P. 732 - Sto. André - SP
CEP: 09.000 - Brasil
- **José Toledo**
SQN, 416/bl. C apt. 107
Brasília - DF - CEP: 70.000 - Brasil
- **Ivaldo Inácio Gomes**
Rua dos Pinheiros, 103
Conjunto Anatólia - João Pessoa
PB - CEP: 58.000 - Brasil
- **Edilson M. Costa**
C. P. 3132 - Uberlândia - MG
CEP: 38.400 - Brasil

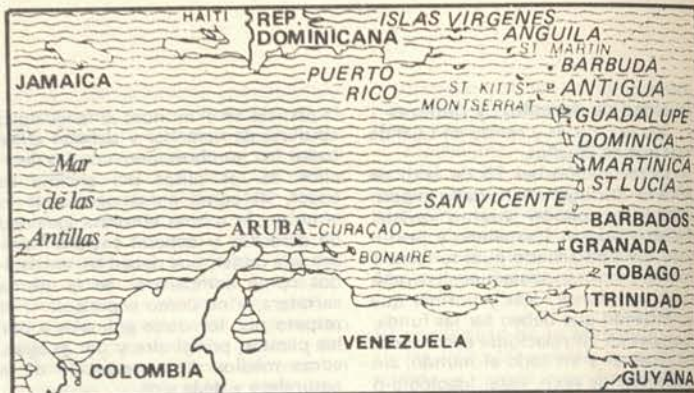
- **Luiz Nunes**
Rua Marcone, 330 - Araras - SP
CEP: 13.600 - Brasil
- **José Mauro Guimarães de Jesus**
Rua Presidente Pedreira, 89
Ingá - Niterói - RJ - CEP: 24.210 - Brasil
- **Márcia Helena da Silva**
Rua Comendador José Garcia, 396/
apt. 102 - Pouso Alegre - MG
CEP: 37.550 - Brasil
- **María Cristina Rosas González**
Paseo de la Reforma Nte. 704-604
Tlatelolco 06900 México, D. F.
México
- **Marcos Antônio de Moraes**
Av. Monsenhor Tabosa, 1521/apt. 101
Aldeota - Fortaleza - CE -
CEP: 60.000 - Brasil
- **Humberto Geremias de Souza**
Rua Potiguacú, 213 - Itanhaém
São Paulo - SP - CEP: 11.740 -
Brasil
- **Artur Bastos C. S. Neto**
C.P. 370 - Sumbe - Cuanza Sul
- Angola
- **Deolinda L. Raposo**
C.P. 638 - Namibe - Angola
- **Fábio B. Freitas**
Rua Amazonas, 886 - Campos
Elíseos - Ribeirão Preto - SP -
CEP: 14.080 - Brasil
- **Gino da França**
C.P. 14.199 - Luanda - Angola
- **Esequiel Teixeira Neto**
a/c João Antônio Teixeira - 2º
Setor Aviação dos C.T.T.A - Estação
Postal Central - Luanda - Angola

- **Valquiria Alves Santos**
Rua Antonio José Nurches, 125 -
Jardim Califórnia - Osasco - SP -
CEP: 06.000 - Brasil
- **Luciano Pataca**
C.P. 768 - a/c Mario Jamba -
Benguela - Candango - Angola
- **Luís José Caprata**
C.P. 18.784 - Luanda - Angola
- **Elisabeth F. Culiteva ("Betinha")**
C.P. 2054 - Huambo - Angola
- **M. Teixeira de Carvalho (Toyó)**
C.P. 18186 - V. Alice - Luanda -
Angola
- **Noé C. Gaspar**
C.P. 1321 - Enatel - Luanda -
Angola
- **Rosalina Angela**
a/c João Will - C.P. 31 - Benguela
- Angola
- **Bafonda Wa Bafonda Léon**
C.P. 5472 - Luanda - Angola
- **Mário António Manuel**
C.P. 3932 - Luanda - Angola
- **Cristóvão Paulo Dzindua**
Instituto Comercial de Maputo -
C.P. 1001 - Maputo -
Moçambique
- **Rodrigo Bernardo Sousa (Tigre)**
Rua Rei Katyavala, 89B, 1º - C.P.
14014 ou 16414 - Luanda - Angola
- **Domingos Francisco**
C.P. 6363 - Luanda - Angola
- **José Pedro Gonçalves (Mossuca)**
a/c Lucas Mário (Malo) - C.P. 6675
- Luanda - Angola
- **Marcelo Cartaxo Rafael da Silva**
Cx. Postal 6343 - Luanda - Angola

Aruba: preparando la independencia

□ El pasado 1º de enero Aruba — llamada "la isla bendecida por el sol" por sus 65 mil habitantes — dio un paso significativo en el camino hacia la independencia al separarse de la Federación de las Antillas Holandesas. Cuando miles de arubeños presenciaron la bajada de la bandera de las Antillas Holandesas y el izamiento del emblema nacional del país, el cambio constitucional se constituía en un hito de la ex colonia holandesa que obtendrá su independencia total en 1996.

La ex metrópoli mantendrá la responsabilidad por los Asuntos Exteriores y la Defensa hasta aquella fecha, pero la isla ya cuenta con un Senado propio que inició sus funciones el mismo 1º de enero y el primer gobernador, Felipito Tomp prestó juramento ante la guardia de ho-



nor de la Marina Holandesa.

El cambio en el gobierno puso fin a las relaciones entre Aruba y la Federación Holandesa del Caribe que mantiene vínculos desde 1954 con las islas de Curaçao, Bonaire, San Martín, Saba y San Eustacio.

Cuatro partidos formalizaron

una coalición para hacerse cargo del gobierno, contando con 13 de los 21 escaños del Parlamento. De acuerdo con las nuevas normas constitucionales cabe a Holanda la designación del gobernador de Aruba, hasta que en 1996 se formalice la independencia.

Verdugo chileno reside en Brasil

Sergio Arredondo González, representante en Brasil de las empresas estatales chilenas Codelco y Enami que exportan cobre a ese país, sería el "coronel Arredondo", el segundo hombre en la jefatura del comando militar que en octubre de 1973 fusiló a 72 prisioneros políticos en las ciudades de La Serena, Copiapó, Antofagasta y Calama, en el norte de Chile.

La denuncia fue realizada en San Pablo el pasado mes de enero por la Asociación Latinoamericana de Aboga-

dos por los Derechos Humanos y el Comité de Defensa de los Derechos Humanos en los Países del Cono Sur, CLAMOR. En esa oportunidad fue presentada como testigo la viuda de una de las víctimas, Carmen Hertz. El marido de Carmen, el abogado y periodista Carlos Berger, fue asesinado el 18 de octubre de 1973 junto con otros 25 presos políticos en la base militar de Calama.

Los representantes de las entidades denunciadoras, los abogados Belisario Santos Júnior y Luis Eduardo Greenhalg, encaminaron un pedido al Ministro de Justicia brasileño, solicitando la expulsión

del país del coronel Arredondo. Según los abogados, de 1976 a 1978 Arredondo se desempeñó como agregado militar de la embajada de Chile en Brasilia.

La denuncia de la identidad del jerarca castrense chileno residente en Brasil comenzó con la publicación del libro "Más allá del abismo", en setiembre de 1985, en la que el autor, Sergio Arellano Stack, hijo del general Stack que comandó los fusilamientos en 1973 reconoce la veracidad de los hechos aunque busca justificar a su padre alegando que desconocía lo que estaba sucediendo en la región militar bajo su control.

El gobierno de Brasil prohíbe la caza de ballenas

Atendiendo a los pedidos formulados por numerosos grupos ecológicos, el presidente brasileño José Sarney sancionó un decreto prohibiendo la caza de ballenas en aguas territoriales de su país por un período de cinco años.

El fin de la matanza de ballenas representa una vieja aspiración de los movimientos brasileños de defensa del medio ambiente, algunos de ellos especialmente creados para reivindicar la preservación de las ballenas. Dirigentes de esos movimientos recordaron que la moratoria decretada por la Comisión Internacional de Defensa de la Ballena establece una prohibición por 10 años. Cuando se cumpla el plazo de cinco años establecido en el texto del decreto, el gobierno brasileño hará una evaluación del problema para ratificar o suspender la prohibición. En 1982, el Brasil suscribió la moratoria pero hasta ahora, sólo había impuesto límites en la concesión de cuotas de caza.

El gobierno militar se valía de las repercusiones económicas y sociales como pretexto para no establecer la prohibición. En realidad la medida sólo afecta a algunos centenares de trabajadores y a los propietarios de la Copesbra, una empresa de la costa del estado de Paraíba. Según Guilherme Campelo Rabay, abogado de la Copesbra, 570 personas perderán sus empleos. En 1985, la empresa trabajó con cerca de 4.200 toneladas de carne y otros productos, extraídos de casi 600 ballenas de las especies *Minke* y *Ana*.

Lesotho: el cerco sudafricano

□ Cuando la radio oficial de Lesotho informó el 20 de enero que el primer ministro Leabua Jonathan había sido derrocado y asumía el poder el general Justin Lekhanaya al frente de una junta militar, pocos fueron los habitantes del país tomados por sorpresa. La gestación del golpe no era un secreto e incluso había llegado a ser anunciado con anterioridad, aunque desmentido después por el propio ex primer ministro.

Ese golpe acabó con 19 años de gobierno de Jonathan y también con una administración que se venía caracterizando por un creciente distanciamiento en relación a Pretoria y actitudes firmes de denuncia de las violaciones a su territorio por los racistas sudafricanos. El general Lekhanaya declaró poco después de asumir el poder sus simpatías por el régimen de minoría blanca de Sudáfrica y en los círculos políticos de los países vecinos se estima que la junta militar pasará a ser una pieza más en el engranaje del poder racista.

El pequeño reino de Lesotho, enclavado dentro del territorio sudafricano, vivía días dramáticos desde mediados de enero, cuando todo su comercio exterior fue bloqueado por decisión de las autoridades de Pretoria. El cerco impidió el abastecimiento de petróleo y de productos de primera necesidad, tornando prácticamente insostenible la situación de Maseru, la capital del país.

El cierre de las fronteras fue determinado por Sudáfrica como represalia a la protesta presentada ante las Naciones Unidas por el gobierno del ex primer ministro Jonathan. En esa protesta Lesotho denunciaba un

ataque sudafricano a Maseru, en diciembre de 1985, en el que murieron nueve personas. Según el régimen del *apartheid* esa invasión tuvo por objeto dismantelar supuestos campos de entrenamiento militar de guerrilleros del Congreso Nacional Africano (ANC).



Leabua Jonathan

Jonathan negó la existencia de esos campos en su país y desmintió que Lesotho hubiera concedido algún tipo de ayuda militar al ANC. Pero su gobierno estaba en la mira de las autoridades sudafricanas por su política antirracista y su apoyo al Comité de Coordinación de Desarrollo de África Austral (SADCC), una entidad que aspira a independizar a los países del África Austral de la tutela económica sudafricana.

No era la primera vez que Lesotho sufría represalias por resistir las presiones de Pretoria. A fines de 1984 habían sido retenidas por Pretoria las remesas de dinero de 400 mil trabajadores del reino, empleados en empresas sudafricanas, lo que creó en Maseru graves problemas financieros y bancarios.

EE.UU.: Estibadores boicotean comercio con Sudáfrica

Organizaciones sindicales de estibadores opuestos a la política de segregación racial de Sudáfrica se niegan a descargar productos provenientes de esa nación de Africa Austral. En cinco ciudades de la costa oeste estadounidense, sindicatos y organizaciones comunales demandan a las autoridades portuarias que impidan el atraque de buques con carga de Sudáfrica.

Las autoridades en las ciudades de San Francisco, Los Angeles y Oakland, en el estado de California, Portland, en Oregón y Seattle en el estado de Washington, varían desde la no participación hasta la hostilidad. "Nosotros no podemos adoptar una política de realizar transacciones mientras el gobierno norteamericano no decida suspender sus relaciones comerciales con Sudáfrica", manifestó Arthur Coleman, presidente de la comisión portuaria de San Francisco.

Las acciones de boicot en los puertos tienen un precedente importante en noviembre de 1984,

cuando miembros de la Unión Internacional de Estibadores (UIE) se negaron a descargar mercadería proveniente de Sudáfrica, del barco inglés "Kimberly", atracado en el puerto de Portland. Su negativa se mantuvo durante 11 días hasta que una corte emitió un requerimiento contra el sindicato y amenazó con imponer multas.

Esa paralización laboral fue la más prolongada ocurrida desde 1969 —cuando la UIE se rehusó a cargar hierro destinado al Japón— y la primera ocurrida en Estados Unidos para protestar contra el sistema institucionalizado de discriminación racial de Sudáfrica.

Desde el incidente del "Kimberly", miembros de la UIE han boicoteado carga sudafricana también en los puertos de Tacoma, en el estado de Washington y Long Beach, en California, así como en el puerto canadiense de Vancouver. Aunque el movimiento tiene fuerza en la costa oeste norteamericana, el reverendo Jesse Jackson, ex candidato

presidencial del Partido Demócrata en las elecciones de 1984, incitó públicamente a estibadores y a miembros del sindicato nacional de camioneros a hacer lo mismo, especialmente en las ciudades de Nueva Orleans, Filadelfia y Chicago. Hasta el momento, sólo los estibadores de Nueva Orleans respondieron a su llamado y en agosto se rehusaron temporalmente a descargar productos sudafricanos.

El boicot portuario se cumple también en Australia y los países escandinavos, según afirman activistas contra el *apartheid* de la costa oeste estadounidense. En Gran Bretaña e Irlanda los trabajadores no cargan petróleo destinado a Sudáfrica, en virtud de un boicot respaldado por la ONU a la venta de ese combustible al régimen de la minoría blanca.

Las cinco ciudades en que se impulsa el boicot son las que utilizan la empresa privada *Nedlloyd*, de Holanda, cuyos barcos transportan gran parte de los productos sudafricanos. Esas acciones son parcialmente responsables del cambio en la política del gobierno del presidente Ronald Reagan hacia Pretoria, contra la que anunció sanciones económicas limitadas. (*Sam Quinones*)

La Petroperú contrata indígenas

Las comunidades indígenas de la región amazónica del Perú que viven en la zona por donde pasa el oleoducto noroeste de la empresa estatal Petroperú, se encargarán de la limpieza y vigilancia de la red de distribución de petróleo crudo, según establece un contrato firmado recientemente entre el gobierno y las tribus. De esta forma mejorarán las condiciones de vida de los indios, que estarán

integrados a una de las actividades económicas más importantes del país.

El gerente general de Petroperú, Carlos Lizier Gardella, dijo que ésta es la primera vez que se hace un acuerdo directamente con los *apus* (los caciques de las tribus), para que ellas se encarguen de esos trabajos. Explicó que en la administración anterior esas tareas también terminaban siendo hechas por los nativos, pero a través de intermediarios que los explotaban.

"Hemos puesto punto fi-

nal a esa explotación al negociar directamente con las 27 comunidades nativas", agregó, recordando además que "los indios contarán con servicio médico y recibirán educación básica, de acuerdo con los programas del gobierno". Gardella reveló también que en diciembre pasado el Perú superó las marcas de producción de petróleo alcanzadas en los últimos cinco años, al llegar a 32.528 barriles diarios en la región noroeste superior al promedio anual, que es de 26 mil barriles diarios.

Mozambique prepara elecciones

□ A fines de 1985 la Asamblea Nacional de Mozambique decidió realizar este año la segunda elección general desde la independencia. La preparación del pleito se inició con la realización de centenares de reuniones distritales y provinciales para elegir las asambleas representativas que a su vez designarán los delegados nacionales que ocuparán los 223 escaños del parlamento. La decisión de realizar elecciones venía siendo postergada desde 1982, cuando los comicios debieron ser suspendidos debido a sucesivas invasiones sudafricanas y a los ataques armados de los grupos terroristas orientados por Pretoria. El parlamento actual fue electo en 1977 y debería haber terminado su mandato en 1982.

La decisión adoptada a fines del año pasado demuestra que el proceso electoral será llevado adelante a pesar de la situación difícil que el país enfrenta y de los constantes ataques perpetrados por el grupo terrorista Re-



El canciller Joaquim Chissano

namo (Resistencia Nacional Mozambiqueña), apoyado por Sudáfrica. Al anunciar la realización de elecciones generales este año, el ministro de Relaciones Exteriores, Joaquim Chissano, señaló que probablemente la Renamo intentará impedir la designación de los delegados distritales y provinciales, pero el Frelimo va a impulsar una movilización gene-

ral que asegure la normalidad del proceso.

La fecha definitiva de los comicios será anunciada por el presidente Samora Machel quien junto con la movilización electoral desencadenó un proceso de corrección de irregularidades administrativas y eliminación del despilfarro de recursos esenciales. La nueva campaña de "rectificación de desviaciones" promovida por el presidente, se hará extensiva a los organismos populares de seguridad, acusados de actos de violencia contra la población. En los primeros días de enero, ya fueron puestas en práctica numerosas medidas de austeridad.

En noviembre, la Asamblea Nacional mozambiqueña había aprobado un nuevo presupuesto nacional que preveía un recorte de 3% en el gasto público. Pero dada la situación militar del país, el nuevo presupuesto elevó en 9% los gastos de defensa, con lo que en 1986, las fuerzas armadas populares dispondrán de una asignación de 260 millones de dólares, que corresponden a 40% del gasto público previsto para este año.

Bangladesh: protestas contra la represión

Los partidos de oposición al régimen del general Ershad lanzaron a principios de 1986 un vasto programa de movilizaciones populares en todo el país para exigir que se cumplan sus demandas de suspensión de la ley marcial y convocatoria a elecciones libres.

El anuncio de las jornadas de protesta fue hecho por voceros del Partido Jamaata-Islami y por la alianza de 15 partidos presidida por Hasina Wased. En caso de no obtener lo que desean, los dirigentes políticos de la oposición

anunciaron que lanzarán un movimiento de desobediencia civil. Las movilizaciones incluyen huelgas, manifestaciones masivas y procesiones.

Pakistán levanta la ley marcial

Ocho años después de haber tomado el poder el presidente Mohamed Zia ul-Haq levantó la ley marcial y modificó profundamente su gobierno militar. La decisión fue anunciada por el propio jefe de Estado en una sesión conjunta especial de la Asamblea Nacional y el senado, exactamente un día antes de

expirar el plazo que el nuevo primer ministro civil, Mohamed Khan Junejo había concedido para poner fin a las leyes de excepción.

Los partidos políticos no consideran que las reformas introducidas por el presidente pakistání reflejen un deseo real de retorno a la vigencia de un régimen democrático. Los 11 partidos nucleados en el Movimiento para la Restauración de la Democracia exigen que se realicen elecciones nacionales con total libertad, demanda que ya fue rechazada por Zia ul-Haq y Mohamed Junejo.

Liberia: después de las elecciones, la dictadura

□ Grupos opositores que actúan tanto dentro como fuera de Liberia lanzaron una campaña de denuncia de las arbitrariedades cometidas por el presidente Samuel Doe. Inmediatamente después de las elecciones de octubre del año pasado y de la fracasada tentativa de golpe de noviembre el gobierno liberiano dispuso la clausura de varias instituciones tales como la Unión de Periodistas, el Sindicato de Profesores, la Unión de Estudiantes y el Comité Universitario. Todas esas organizaciones fueron acusadas de actividades antigubernamentales y de complicidad indirecta con los golpistas, cuyo líder, el ex general brigadier Thomas Quiwonkpa, fue ejecutado después que el gobierno frustró su intento.

Por su persecución de perso-

nas y entidades que discrepan con la orientación personalista del ex sargento Doe, los grupos opositores calificaron como dictatorial el régimen actual de Liberia. Las elecciones de octubre, que fueron consideradas por la oposición las más fraudulentas de la historia del país, dieron la victoria a Doe por 51% de los votos. En su fracasada rebelión, el general Quiwonkpa prometía elecciones libres, pero todo no pasó de una proclama difundida a través de la radio ELWA (Amor Eterno a Africa) por el propio jefe de la conspiración. Al no conseguir tomar el palacio presidencial, los rebeldes dieron lugar a que Doe reorganizase a sus partidarios y neutralizase el golpe.

Después de la tentativa, todos los líderes de los partidos opositores fueron detenidos y al-

gunos de ellos liberados una vez sometidos a interrogatorios que en algunos casos duraron hasta un mes. Otros políticos continuaban detenidos a fines de enero, como la ex ministra de Finanzas, Ellen Sirleaf y el presidente del Partido de Acción Liberiana, Jackson Doe, que no es pariente del presidente.

En Monrovia, la persecución a personas sospechosas de actividades antigubernamentales es permanente. Por otra parte, después que el gobierno norteamericano, principal soporte económico de Doe, resolvió revertir varios proyectos de ayuda por un monto estimado en 96 millones de dólares, los salarios de los funcionarios públicos fueron reducidos en 25%.

La transnacional *Firestone*, dueña de vastas plantaciones de caucho en el país, detenta virtualmente el control de la economía liberiana. Las vinculaciones con Doe acabaron por poner en situaciones embarazosas a los gobiernos occidentales que actualmente establecen discretos contactos con la oposición, en un intento de substituir el régimen actual.

Doe está también en conflicto con sus principales vecinos, como Sierra Leona, otro país gobernado por conservadores norteamericanos. El presidente Doe acusó a Sierra Leona de apoyar el golpe frustrado del general Quiwonkpa presentando como prueba de ello las declaraciones de un funcionario, Lamin Kamara, quien declaró ante la televisión que había sido contratado para reclutar mercenarios en un país vecino. Sin embargo, investigaciones posteriores revelaron que Kamara fue contratado en agosto del año pasado por el partido de Doe, para organizar grupos clandestinos que tendrían la tarea de amenazar a los opositores al actual presidente liberiano.

Banda disuelve su gabinete

A comienzos de enero pasado, el presidente vitalicio de Malawi, Kamuzu Banda disolvió el gabinete de 13 miembros y asumió el control total del gobierno.

No es la primera vez que ese líder que condujo el país a la independencia disuelve el gabinete y asume la totalidad del poder. La última vez había sido en junio de 1985 pero, como ya había sucedido en otras oportunidades, dos semanas después de adoptar la medida, Banda volvió a organizar su gabinete sin cambios importantes y sin mayores explicaciones.

Vietnam y EEUU conversan sobre los "desaparecidos"

Vietnamitas y norteamericanos se manifestaron satisfechos con las conversaciones mantenidas en Hanoi por representantes de ambos gobiernos para tratar el tema de los soldados estadounidenses desaparecidos durante la guerra.

El subsecretario de Defensa, Richard Armitage, jefe de la delegación de los Estados Unidos, manifestó que la cuestión fue discutida exhaustivamente y que los entendimientos continuarán.

Uruguay: caen las exportaciones en 1985

Las exportaciones uruguayas bajaron en 1985 en relación al año anterior, disminuyendo su valor en unos 100 millones de dólares. El promedio anual de las exportaciones de ese país sudamericano es de mil millones de dólares pero se estima que el monto correspondiente a 1985 no debe superar los 900 millones de dólares. Hasta noviembre del año pasado las exportaciones totalizaron poco más de 834 millones de dólares, registrando una caída de 10,2% con relación al mismo período del año anterior.

Esos datos fueron presentados como un "anticipo de los resultados del año" por la Dirección de Asuntos Económicos Internacionales del ministerio de Relaciones Exteriores. Según la cancillería, si bien aumentaron las exportaciones hacia Estados Unidos y Brasil —principales compradores— se produjo una caída significativa en las ventas de productos a Taiwan, 39,3%; Argentina, 30,5%; República Federal Alemana, 22%; Unión So-

viética, 15,8% e Inglaterra, 9,9%.

El análisis se basó en los 19 principales rubros uruguayos de exportación, cuyas ventas totalizaron 650 millones de dólares. De los mismos, más de 21 millones fueron obtenidos por la exportación de carne vacuna, siete millones por cebada, cinco por cfricos y un millón 200 mil dólares en lanas.

Esas cifras señalan un crecimiento en la venta de esos productos. Pero en cambio se registró una caída en el valor de las exportaciones de cueros bovinos, trigo, manufactura de cueros y calzados.

Mientras tanto, en Montevideo, el gobierno y los sindicatos iniciaron en la primera quincena de enero una serie de reuniones para discutir la actual situación económica, en particular el problema de los salarios durante el corriente año.

En el primer encuentro participaron el ministro de Trabajo, Hugo Fernández Faingold y el secretariado ejecutivo en pleno del Plenario Intersindical de Tra-

bajadores -Convención Nacional de Trabajadores (PIT-CNT), la central única. Las partes acordaron una serie de reuniones para discutir las repercusiones de los recortes al presupuesto estatal, la fijación de salarios por decreto, los conflictos y la posible reglamentación sindical.

Después de tres meses de discusión parlamentaria el Senado aprobó en enero el nuevo presupuesto con las modificaciones introducidas por la oposición. El presupuesto, de 600 millones de dólares, preveía originalmente una partida de 40% de ese total para gastos de los ministerios de Defensa e Interior, en detrimento de los sectores de salud y educación, que difícilmente alcanzarían ese porcentaje.

En cambio, con las enmiendas votadas por el Partido Nacional y por el Frente Amplio, el gasto militar quedó levemente reducido y aumentó la partida destinada a salud y educación. Esa decisión del Parlamento aumenta el déficit fiscal: 8% en vez de los 5% previstos por el Ejecutivo. Pero el presidente Sanguinetti anunció que podrá vetar algunas partes del proyecto aprobado en el Parlamento.

Guyana: coalición opositora

Cinco partidos de oposición de Guyana anunciaron la formación de la "coalición patriótica para la democracia" e insistieron en su cuestionamiento de los resultados electorales. Los comicios del pasado 9 de diciembre le dieron la victoria al Congreso Nacional Popular, que estaba en el gobierno.

La coalición recién formada tendrá dos ramas, una asamblea y un consejo. Los

partidos que la integran son: el Partido Progresista del Pueblo, dirigido por Cheddi Jagan (el principal grupo oposi-



Cheddi Jagan

tor de Guyana) el Movimiento Democrático del Pueblo, el Movimiento Democrático del Trabajo, la Alianza del Pueblo Trabajador y el Frente Democrático Nacional.

Los miembros de la coalición dijeron que lucharán por la defensa de los derechos civiles y políticos, por las libertades consagradas en la Constitución y por la realización de elecciones "auténticas y periódicas, supervisadas y administradas por una comisión independiente".

Italia: Informática para el Tercer Mundo

□ La informática puede ser un elemento esencial para el desarrollo de las naciones emergentes del Tercer Mundo. Tal es la conclusión de cinco días de debates en la ciudad adriática de Bari, donde se efectuó el primer seminario del Instituto Internacional para el Desarrollo de la Informática (IBIDI). El IBIDI nació de un acuerdo del gobierno italiano con el *International Bureau for Informatic* (IBI), la agencia vinculada a las Naciones Unidas que coordina la política del sector en 40 naciones.

Según los miembros del IBIDI, la entidad no pretende ser un "satélite gubernamental" sino un vehículo eficaz de exportación de conocimientos de informática a las naciones del Tercer Mundo.

Asistieron al seminario representantes de 24 países subdesarrollados, fundamentalmente latinoamericanos y africanos, que llegaron a la conclusión de que es más fácil "formar un técnico que un político, porque para utilizar la informática es necesario saber para qué sirve".

Según el IBIDI, lo que está en juego es sentar las bases de una visión estratégica de cómo la informática puede influir en los modelos de desarrollo de países con retrasos en sus procesos industriales. El profesor Aldo Romano, vicepresidente del comité ejecutivo del IBIDI dijo que es necesario producir un cambio en la mentalidad de que la informática es un servicio de sociedades altamente tecnificadas. Ro-

mano citó como ejemplo los componentes electrónicos fabricados a mano en Hong Kong y aquéllos producidos en Estados Unidos: "Hay una sola diferencia y es el costo de la mano de obra. Y no es posible pensar en un desarrollo basado en el bajo costo de la mano de obra".

Y añadió: "En los países desarrollados se ha acumulado gran parte de la tecnología avanzada, y ahora será necesario imponer decisiones políticas a largo plazo so pena de ahondar el abismo entre Norte y Sur. Para los países del Tercer Mundo, la informática debe ser un recurso estratégico dirigido hacia el desarrollo, el motor de un crecimiento que valore tradiciones y potencialidades locales".

El IBIDI ha abierto su centro en Tecnópolis, el primer polo de desarrollo en el lejano sur italiano, a 13 kilómetros de Bari, y su instalación costó 12 millones de dólares.

Chile: juez y cardenal son personalidades del año

El juez José Cánovas y el cardenal arzobispo de Santiago, monseñor Juan Francisco Fresno, fueron elegidos como "personalidades del año" en Chile, por la revista independiente *Hoy*. A los 71 años de edad, Cánovas preside un proceso judicial destinado a aclarar el asesinato de tres opositores el 31 de marzo de 1985, que fueron encontrados decapitados.

Por su parte monseñor Fresno se destacó el año pasado por sus esfuerzos para promover la reconciliación de los chilenos después de doce años de régimen militar. El arzobispo de Santiago fue el principal articulador de una reunión de 21 dirigentes de 11 partidos de derecha, cen-

tro e izquierda que el 25 de agosto del año pasado divulgaron el documento "Acuerdo para una transición hacia la democracia plena", en el que se propone a las fuerzas armadas en el poder, un plan para la normalización institucional pacífica del país.

Argentina: trabajadores denuncian abandono del programa nuclear

La asociación de los funcionarios de la Empresa Nuclear Argentina de Centrales Eléctricas (Enace) denunció que el desarrollo nuclear del país "está al borde del colapso". En un comunicado divulgado en Buenos Aires, los trabajadores advierten que el abandono del sector amenaza seriamente "nuestra capacidad de decisión soberana".

En las últimas décadas, la Argentina alcanzó un importante desarrollo en el terreno nuclear y cuenta con tecnología y capacidad instalada que la colocan entre los países del Tercer Mundo más adelantados en el dominio del átomo.

Mientras tanto, según el documento de los trabajadores de Enace, las reducciones presupuestales y, sobre todo, la actual falta de interés por el desarrollo nuclear independiente "están colocando al borde del abismo una actividad técnico-científica y económica, no solamente ahora, sino también en proyección hacia el futuro".

El documento agrega que "los bajos salarios hicieron crecer en forma alarmante la salida de trabajadores especializados en el sector nuclear".

Ola de suicidios de jóvenes indígenas norteamericanos

Una ola de suicidios se desencadenó en una reserva de Wyoming, en el oeste de Estados Unidos, donde diez jóvenes indígenas se quitaron la vida en los últimos dos meses y otros nueve debieron ser recluidos para evitar que siguiesen el mismo camino.

Para algunos especialistas, esos actos de desesperación constituyen el grito de socorro de una generación perdida, oprimida entre una cultura indígena en decadencia y un mundo blanco que la seduce y rechaza al mismo tiempo; último grito de un millón y medio de indios, 962 mil de los cuales viven confinados en reservas.

La ola de suicidios comenzó en agosto del año pasado, cuando un indio de 19 años se ahorcó en la prisión donde estaba detenido por embriaguez. Uno de sus amigos, de 16 años, lo imitó, colgándose de un árbol. El ahorcamiento, de un modo u otro, fue el método elegido por todas las víctimas.

En la reserva de Wind River (de 5.345 habitantes), el índice de suicidios es 62 veces más elevado que el promedio nacional de Estados Unidos. El líder indígena Mark Banks, afirmó que entre los indios norteamericanos, los índices de suicidio, de desempleo y de mortalidad infantil batían todos los récords del país. El problema inquieta a los especialistas. Mientras el Departamento de Asuntos Indígenas de Washington no se pronuncia oficialmente, diversos expertos en la materia han manifestado sus temores de que la ola de suicidios continúe extendiéndose.

Para Margene Tower, encargada del departamento de sanidad

mental del estado de Montana, "las relaciones entre padres e hijos en las zonas indígenas les infunden a los jóvenes una cierta esperanza con relación al futuro, pero cuando se debilitan los lazos familiares, toda la comunidad se siente en peligro".

Hijos de padres alcohólicos y víctimas de una tasa de desem-



Los jóvenes indios no tienen futuro

Granada: oposición denuncia represión del gobierno

El Movimiento Patriótico Maurice Bishop (MPMB) acusó al gobierno de Granada de realizar una escalada represiva contra la oposición, después de varios incidentes ocurridos hace pocas semanas, entre ellos la prisión de George Louisson, un alto dirigente del MPMB.

Louisson, ex ministro de Agricultura del gobierno del primer ministro Maurice Bishop (1979-1983), fue detenido en su residencia por la policía el pasado mes de enero. El MPMB informó en su comunicado que "la detención de Louisson

tiene el propósito de vincular nuestro partido a falsas conspiraciones inventadas por el gobierno".

Otro incidente que el gobierno no explicó y que el MPMB denunció fue la prisión de nueve dirigentes acusados de realizar "ejercicios militares al margen de la ley en la localidad de St. Andrews".

La nota el MPMB señala que la prisión de Louisson representa un "acto de terrorismo de las fuerzas de seguridad del régimen títere instalado por Estados Unidos" y exhortó a los gobiernos de la región a protestar contra la "persecución creciente del gobierno del NPN al pueblo de Granada".

tiene el propósito de vincular nuestro partido a falsas conspiraciones inventadas por el gobierno".

Otro incidente que el gobierno no explicó y que el MPMB denunció fue la prisión de nueve dirigentes acusados de realizar "ejercicios militares al margen de la ley en la localidad de St. Andrews".

La nota el MPMB señala que la prisión de Louisson representa un "acto de terrorismo de las fuerzas de seguridad del régimen títere instalado por Estados Unidos" y exhortó a los gobiernos de la región a protestar contra la "persecución creciente del gobierno del NPN al pueblo de Granada".

Las negociaciones con el FMI y los bancos

El Fondo Monetario Internacional frustró las expectativas de los negociadores brasileños, quienes esperaban su comprensión y su respaldo a la política económica del gobierno Sarney. La respuesta al programa presentado en Washington por el ministro Dilson Funaro constituye, en la práctica, una negativa envuelta en una terminología falaz. Lo que el FMI aconseja a los bancos es no entusiasmarse con la propuesta brasileña lo que, en buen castellano, es una invitación a rechazarla.

Existe un precedente diplomático similar: aquel consejo de Lyndon Johnson a los embajadores de Estados Unidos en América Latina para que moderasen su entusiasmo con los procesos democráticos que se desarrollaban en la región. Fue la luz verde para que entrasen en la conspiración antidemocrática, lo que muchos ya estaban haciendo y otros se sintieron habilitados para hacer.

Estimulados por la actitud del FMI, los bancos van a endurecer sus posiciones y no cabe esperar que, en ese contexto, Brasil obtenga condiciones aceptables para la renegociación de su deuda o la concesión de los nuevos préstamos con que su gobierno soñaba. El Fondo y los bancos son dos caras de una misma moneda y su posición con

respecto al Brasil no difiere de la que han asumido ante los problemas financieros de otros países subdesarrollados.

Durante el prolongado período dictatorial vivido por Argentina, Brasil y Uruguay, la posición del FMI y de los banqueros fue siempre de simpatía y aquiescencia ante las políticas financieras aplicadas o ante las que ellos mismos impusieron y que sólo sirvieron para aumentar el endeudamiento y acentuar la dependencia. Dictadores y banqueros siempre convivieron en la mayor promiscuidad mientras el pueblo pagaba la cuenta. Vincular el apoyo de la banca internacional y de su agencia, el FMI, a la longevidad de esos regímenes no es una agresión a la verdad, sino la mera constatación de un hecho. Y ahora que estos países, después de largos años de luchas y sufrimiento, están procurando superar el legado del período autoritario, ni el Fondo ni los bancos encuentran la manera de apoyar una salida justa para la crisis con la que, tanto uno como otros, tienen mucho que ver.

Si el supuesto empeño del gobierno Reagan en fortalecer la democracia en la región fuese sincero, no sería ésta la política de los bancos, siempre tan ligados a la Casa Blanca. Bien saben ellos que la democracia aumenta el peso de la

voluntad popular, fortaleciendo así la lucha contra la dependencia. Y eso no les interesa. Ni a Reagan ni a los bancos.

Cuando argentinos, brasileños y uruguayos estaban enfrentando los regímenes dictatoriales, oyeron reiteradas promesas de apoyo a proyectos nacionales, para cuando gobiernos legítimos trabajasen en la reconstrucción de las economías destrozadas por la incompetencia, el entreguismo y la deshonestidad. Pero era pura retórica. A la hora de la verdad, se verifica que prevalecen los intereses usurarios y la imposición de condiciones abusivas de pago, pero ni un dólar en inversiones.

En su reciente visita a Brasil, Uruguay, Argentina y Chile, el senador Edward Kennedy pudo constatar la firmeza con que nuestros pueblos se oponen a esos métodos. Su viaje tuvo un mérito: demostró que una gran parte de la opinión pública norteamericana está en desacuerdo con la política de Reagan. Kennedy no levantó nuestras banderas. En muchos aspectos, como por ejemplo en lo referente al proteccionismo norteamericano que dificulta las exportaciones de los países del Tercer Mundo, las posturas del senador demócrata no son las nuestras. Pero resulta reconfortante verificar que la posición que tanto él como su grupo político defienden con relación al problema de la deuda externa y del financiamiento de nuestros programas de desarrollo es bastante más flexible y clara que la de Reagan, el FMI y los bancos norteamericanos.

Pero lo que cuenta hoy, al menos mientras Reagan permanezca en la Casa Blanca es la posición de su gobierno y ésta fue expresada en Río de Janeiro y en Brasilia más por el Sr. Rockefeller que por el Sr. Kennedy. El análisis de las perspectivas de 1986 no deja lugar a grandes esperanzas. En el caso de Brasil, el gobierno no está pagando la deuda, pero todo

el saldo favorable de la balanza comercial — más de 12 mil millones de dólares — se destina al pago de intereses que los banqueros aumentan unilateralmente. Y por más que los monetaristas ortodoxos que todavía permanecen enquistados en el aparato del Estado digan lo contrario, la reducción de la tasa de inflación está muy relacionada con la contención de la sangría de divisas que el país soporta.

Mientras Brasil trabaje solamente para pagar intereses, sin reservar nada o casi nada para la inversión interna, en vez de crecimiento tendremos desempleo y recesión.

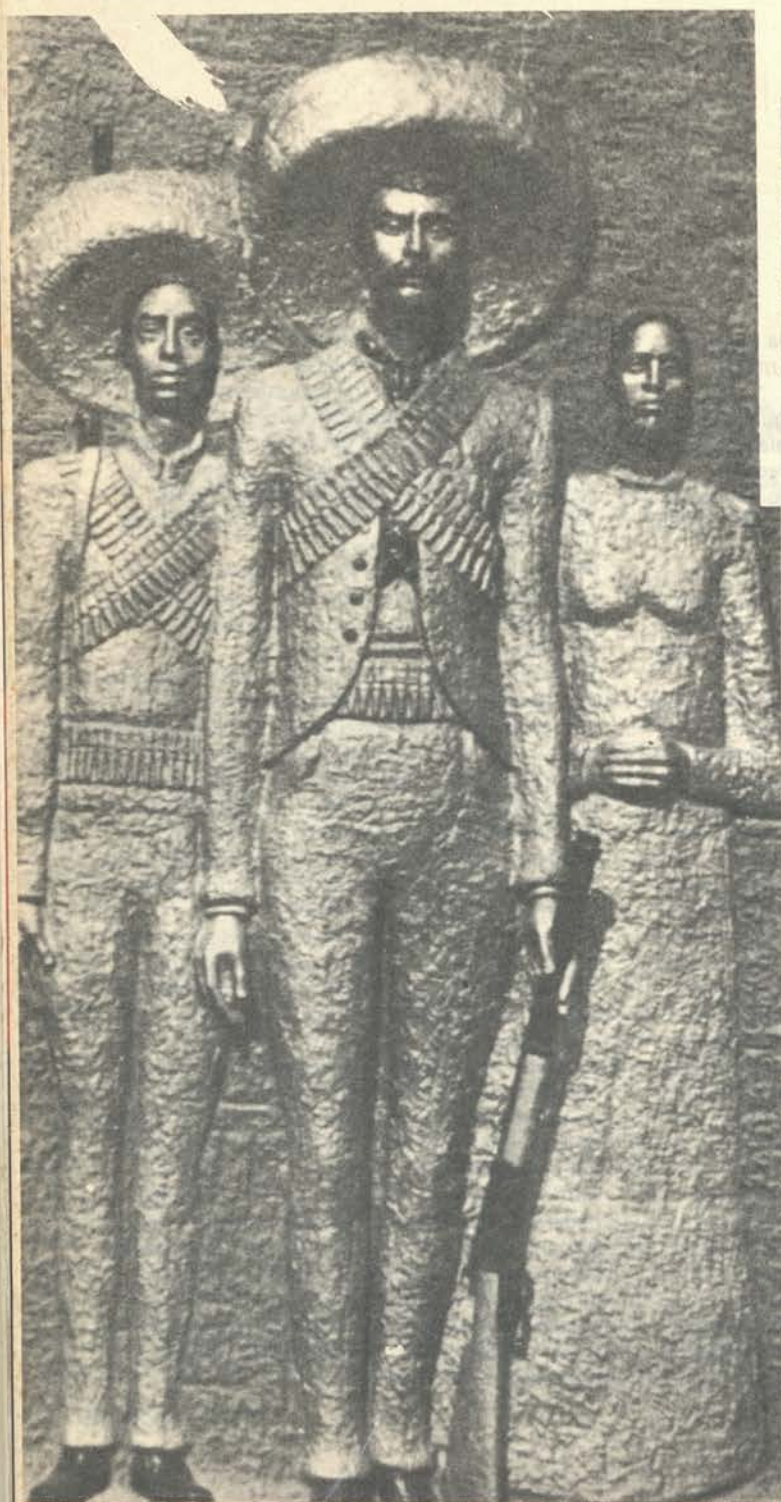
Es lo que ocurre en Argentina, donde la recesión y su dramática secuela, el desempleo, están comprometiendo el desempeño de un presidente tan capaz y con tanto apoyo popular como Alfonsín. Un panorama similar presenta Uruguay, que viene sufriendo un prolongado período de parálisis productiva. En ambas márgenes del Plata esa situación está sembrando frustración y desesperanza, con el consecuente riesgo de nuevas crisis políticas.

La deuda externa se tornó así el más acuciante desafío planteado a casi todos los países del Tercer Mundo y en particular a los de América Latina, entre ellos a México, Brasil, Argentina y Uruguay.

El hecho que entendimientos de corto plazo con los acreedores atenúen el ritmo de la hemorragia de divisas puede aumentar las ilusiones de los gobernantes pero no resuelve la esencia del problema.

Tarde o temprano los gobiernos interesados deberán unir sus esfuerzos en la búsqueda de una solución justa y viable al problema de la deuda externa, que no se limite a aliviar la balanza de pagos sino que además permita a nuestros países asegurar un ritmo adecuado de desarrollo. Y eso solo podrá ser alcanzado con nuevos proyectos e inversiones.

Nota de tapa



El fin de las ilusiones

México es uno de los países de América Latina con mayor peso económico y desarrollo industrial y siempre se caracterizó por tener una élite política cuya audacia y competencia le permitían mantener un lenguaje nacionalista en medio de las presiones norteamericanas, aumentadas por la proximidad geográfica de la superpotencia. La década del 80 parece ser el divisor de aguas en ese país cuya bonanza lo convertía en punto de referencia de los estudiosos y cuya tradición de estabilidad política —el PRI lleva más de 50 años en el poder— lo diferenciaba en una América Latina acosada por los golpes militares y hasta por las invasiones.

Con la caída del precio del petróleo cuyos resultados demoraron en hacerse sentir en México, comenzaron los problemas. Pero éstos recién se hicieron agudos cuando el aumento desenfrenado de la deuda externa, las crecientes denuncias de casos de corrupción y finalmente, las catastróficas consecuencias sociales y económicas del terremoto de setiembre pasado dejaron al desnudo problemas que la época de las vacas gordas había conseguido disimular o minimizar ante los ojos del mundo y ante la mayoría de los propios mexicanos, que vivían aún la bella ilusión de la prosperidad. El sueño acabó. El gobierno está sofocado por los problemas económicos y la crisis social aumenta. ¿Hacia dónde camina ahora ese gigante de la América Latina cuya historia y sentimientos nacionalistas, tan arraigados en su pueblo, es motivo de orgullo de todo el continente?

Este número de cuadernos, coordinado por el director de nuestra sucursal mexicana, Ruben Aguilar, se plantea esa interrogante.



El panorama político

La crisis económica y los agudos problemas sociales repercuten en el plano político, donde el PRI continúa siendo el partido mayoritario

A la mitad de la década de los 80 y a la mitad del gobierno de Miguel de la Madrid, la crisis mexicana enfrenta profundos obstáculos para superarse y a corto plazo puede transformarse cualitativamente. Hasta ahora la crisis económica determina en gran medida la situación nacional; las expresiones políticas de la crisis revelan agudas contradicciones sociales que, no obstante, no han mostrado la misma gravedad que las económicas. El régimen político mexicano todavía exhibe su tradicional estabilidad.

La formación histórica del régimen político a partir de la revolución de 1910, muestra la integración de distintas fuerzas sociales a través de un sistema unipartidista casi corporativo, capaz de

satisfacer sus demandas mínimas. Si bien desde la década del 30 existen partidos de oposición y un régimen parlamentario desde el Constituyente de 1917, en la práctica predomina el presidencialismo, la falta de poder real del poder legislativo y una escasa incidencia de los partidos políticos de oposición en la población.

Desde fines de los años 60, la incapacidad del sistema político para afrontar demandas democráticas elementales de nuevas fuerzas sociales, se exhibía dramáticamente. La represión masiva en 1968-71 fue la respuesta al movimiento estudiantil que pedía la democratización. El movimiento obrero resurge a principios de los años 70 demandando de igual manera la democracia y la independencia sindical. También la lucha urbano-popular cobró auge, destacándose movimientos regionales en varios estados del país. Los campesinos y los trabajadores agrícolas reiteraron sus demandas por la tierra y la organización independiente.

La reforma política

El auge petrolero de 1978-81 con una política de austeridad sobre los trabajadores y un explosivo endeudamiento, fue la salida a la recesión de 1976-77. El gobierno impulsó cambios en el régimen político para incorporar a nuevos partidos de oposición, particularmente a la izquierda, e integrar una democracia plural. La reforma política superó la crítica situación de las elecciones presidenciales de 1976 cuando se registró un solo candidato, el priísta José López Portillo.

El movimiento obrero mexicano resurge a principios de los años 70 demandando democracia e independencia sindical



El agravamiento de la crisis económica después del boom petrolero precipitó las contradicciones políticas. El Presidente saliente nacionalizó la banca privada y dejó profundas fisuras en el régimen. El gobierno de Miguel de la Madrid planteó sus objetivos en diciembre de 1982: superar la crisis económica con un programa de reordenación que asume los lineamientos del Fondo Monetario Internacional; la renovación moral para combatir la corrupción; la renovación ideológica del régimen a partir de la siempre viva revolución mexicana, que debe incluir al partido oficial; y continuar con la reforma política para otorgar autonomía a los municipios, las unidades político-administrativas básicas del régimen.

La recesión económica que se hizo evidente después de las elecciones de diputados federales de julio de 1985, así como los resultados electorales, hicieron aflorar distintas pugnas y contradicciones en el régimen político.

En setiembre de 1985, los terremotos sufridos en el país, con la tragedia en la que murieron miles de hombres, mujeres y niños, y se perdieron cuantiosos bienes materiales, cuya reconstrucción se estima por lo menos en cinco mil millones de dólares, mostraron la incapacidad del régimen político para responder a las necesidades populares. El pueblo demostró sus posibilidades para autoorganizarse y responder ante la tragedia.

La elección no es todo

Con las elecciones federales de diputados y la renovación de siete de las 28 gobernaciones estatales en julio de 1985, y los cambios de autoridades municipales en varios estados del país en los últimos meses del año, la reforma política exhibió sus posibilidades y limitaciones para democratizar a la sociedad mexicana.

De los resultados electorales se destaca el abstencionismo de 49.5% de los ciudadanos empadronados; en varias entidades superó los 55% y en otras alcanzó 65%. Si a esto se agrega la anulación de votos —4.6% general y 9.6% en la capital del país— y las deficiencias del padrón que dejó fuera a cerca de cinco millones de personas, se hace evidente que la población no encuentra en el mero acto de votar, la participación necesaria para resolver los problemas que la aquejan. Este fenómeno que se registra desde principios de la década pasada fue uno de los objetivos a superar por la reforma política; adquiere una mayor gravedad, pues en las elecciones municipales ¡la abstención fue



De la Madrid: continuar la reforma política

de 80 y aun de 90%!

El pluralismo político alcanzado con nueve opciones partidarias está lejos de expresar a las fuerzas políticas que encarnan a distintas fuerzas sociales. La separación entre los partidos y los trabajadores, sus organizaciones y movimientos es una constante del panorama político mexicano.

El Partido Revolucionario Institucional (PRI) que desde hace medio siglo gobierna el país, obtuvo en las elecciones pasadas el triunfo mayoritario. Con 11.6 millones de votos, 65% del total, logró el triunfo de 290 de los 300 diputados de mayoría. Por primera vez la oposición obtuvo diez curules: al Partido Acción Nacional (PAN) se le reconocieron ocho triunfos y al Partido Auténtico de la Revolución Mexicana (PARM) estrechamente ligado al PRI, dos. La izquierda con cinco partidos registrados (Partido Popular Socialista (PPS), Partido Socialista de los Trabajadores (PST), Partido Socialista Unificado de México (PSUM), Partido Mexicano de los Trabajadores (PMT) y Partido Revolucionario de los Trabajadores (PRT)) no ha logrado hasta la fecha obtener ningún triunfo por mayoría.

La reforma política permite que los partidos minoritarios que no obtienen representación por mayoría directa, la obtengan por representación proporcional; los denominados diputados plurinominales —100 en total— se distribuyen entre los partidos de oposición, dependiendo del número de votos alcanzado por cada partido y de acuerdo a un mecanismo que favorece a los más débiles. De esta manera la LIII Legislatura correspondiente al

trienio 1985-1988, integrada por 400 diputados, tiene 290 del PRI, 11 del PARM, 40 del PAN, 12 del PDM y 47 de los cinco partidos de izquierda; uno quedó pendiente.

Los resultados electorales fueron impugnados en múltiples ocasiones por fraudes, sin embargo, expresan una correlación de fuerzas todavía favorable al gobierno. La mayoría de la población votante lo hace por el partido oficial, y si bien existen aún mecanismos de coacción y clientelismo, incompreensión e ignorancia, también hay diversos grados de consenso, en particular frente a la falta de una alternativa real que abra una perspectiva distinta.

Las elecciones también exhibieron otros problemas del régimen; el partido oficial muestra una tendencia descendente en su participación, situación que se agrava en las ciudades, donde obtiene los resultados más bajos. De 1979 a 1985 su participación relativa ha disminuido cerca de 20 puntos en los estados más urbanizados. En la capital el PRI triunfó en las 40 diputaciones por mayoría, con 42% de los votos. Se mantiene sin embargo, la presencia de una oposición dispersa y controvertida que en conjunto obtuvo 30% de la votación.

Por una parte está lo que se denomina la derecha que es la oposición más fuerte, con el Partido Acción Nacional (PAN) y el Partido Demócrata Mexicano (PDM). El PAN obtuvo ocho triunfos reconocidos por mayoría y 32 diputados plurinominales. A pesar de los avances que muestran una fuerza consolidada del PAN que se ubica en gran medida en el norte del país (Nuevo León, Chihuahua y Sonora) y en la capital y el circunvecino estado de México, este partido registró un descenso en su votación absoluta y un marcado descenso de su participación plurinomial.

La oposición de izquierda en sus tres participaciones electorales de los últimos nueve años se mantiene fragmentada, ahora en cinco organizaciones (tres contendieron en 1979). Dos partidos —PPS y PST— son constantemente señalados por los otros por su apoyo al gobierno. En conjunto obtuvieron 10.4% de la votación; el PSUM registró 578 mil votos, el PST 437 mil, el PPS 352 mil, el PMT 274 mil y el PRT 225 mil. Destaca su presencia colectiva en el Distrito Federal con 20.7% y en el estado de México con 16.3%, en este último similar a la del PAN.

La ilusión democrática que la reforma política ha creado se enfrenta cotidianamente a las viejas prácticas antidemocráticas y autoritarias en el ejer-

cicio del poder político. Difícilmente el poder legislativo reformado en la cámara de diputados puede participar en la toma de decisiones políticas y económicas fundamentales para el país, aparte de que en ella domina la mayoría priísta. La decisión de entrar al GATT, por ejemplo, sólo fue sometida a la consideración del Senado —que no tiene representantes proporcionales— donde fue aprobada por unanimidad. Las comparecencias de los secretarios de Estado ante la Cámara de Diputados permiten expresar críticas a la política económica, pero no son un diálogo real que lleve a reconsiderar medidas ya tomadas de antemano.

La reforma política ha permitido una mayor confrontación ideológica, reconoce la existencia de distintos partidos políticos, facilita la participación partidaria a través de los medios de comunicación e incorporó al poder legislativo federal, estatal y municipal la representación proporcional de los partidos minoritarios, pero lejos está de haber logrado una democratización en el ejercicio del poder y más aún de una en la que la participación popular sea manifiesta a través de sus organizaciones gremiales, vecinales, autónomas o partidarias, de una democracia donde se respeten las garantías individuales y se combata la ilegalidad policíaca y represiva.

Contradicciones y fuerzas políticas

La crisis ha impuesto cambios en la clase dominante, desplazamientos y reacomodos al fragor de una crisis que afecta más a ciertos grupos que a otros, exacerba la competencia y ahonda la subordinación del gran capital nacional al extranjero, particularmente al norteamericano. La oligarquía financiera entra en contradicción con el capital productivo, con el gobierno y desde luego con los intereses populares.

La política gubernamental que desde el gobierno de Luis Echeverría (1970-76) ha sido constantemente cuestionada por diversos sectores de la clase dominante, bien por el "intervencionismo estatal" en la economía, por las posiciones "tercermundistas" del régimen en defensa de los pueblos contra las dictaduras y la intervención imperialista, o por el "populismo" que se apoya en las organizaciones populares del partido oficial y declara defender sus intereses, ha sido uno de los ejes de las discrepancias entre distintos sectores sociales.

La nacionalización de la banca abrió fisuras en el régimen que se trasladaron a la lucha electoral y política. Así, muchos de los empresarios que antes

México

fueron priístas de corazón y que al amparo del régimen hicieron sus fortunas, hoy son sus más acerbos críticos, militando dentro del Partido Acción Nacional. Otros, por supuesto, mantienen su adhesión al PRI.

Las Cámaras empresariales politizan también su discurso en defensa del voto y la democracia, e incluso cuestionan la política exterior en torno a Contadora y Nicaragua. Sus relaciones con distintas fuerzas estadounidenses se han denunciado en varias ocasiones. Abanderados de estas contradicciones son poderosos grupos nacionales con arraigo regional en el norte del país, en particular en Nuevo León, Chihuahua y Sonora. Han sabido capitalizar el descontento popular y logrado una considerable adhesión electoral; en 1983-84 el PAN obtuvo las presidencias municipales de algunas de las ciudades más importantes del norte —Chihuahua, Ciudad Juárez, Durango, Hermosillo, Monclova— y han repudiado masivamente los fraudes electorales que, según ellos, les han arrebatado triunfos en Monterrey y Chihuahua.

Las divergencias en los sectores capitalistas

Las divergencias no sólo se dan entre el gobierno y la oligarquía, también se advierten entre distintos sectores del capital. El capital productivo y el de la mediana y pequeña empresa son los más golpeados por la crisis, mientras que el capital especulativo, el comercial, la fuga de divisas, se fortalecen y descapitalizan crecientemente al país. La mayor o menor subordinación al capital norteamericano y la relación con el gobierno mexicano son puntos de división entre la clase dominante, pues unos prefieren volverse rentistas de las transnacionales maquiladoras o socios menores en

Luis Echeverría: cuestionado por la clase dominante



su propios grupos del capital transnacional al capitalizar éste su deuda externa, que invertir productivamente en un régimen que ya no les garantiza la confianza previa. Ejemplo de estas divergencias fue la decisión de entrar al GATT, ampliamente cuestionada por algunas organizaciones empresariales, organismos profesionales, sindicales y partidos políticos de oposición, y apoyada por organismos comerciales y empresariales.

Las diferencias con el gobierno norteamericano son constantes. La deuda, el intercambio comercial, la invasión extranjera, los trabajadores indocumentados, el narcotráfico, son graves problemas que con frecuencia son utilizados como presiones frente a la política, interna y externa, del gobierno mexicano.

Estos reacomodos en la clase dominante están afectando al bloque en el poder y definen una fuerza política más reaccionaria que cobra influencia en el gobierno, entra en contradicción con el partido oficial y encuentra representación política en el PAN.

Por otra parte, en el gobierno, y en mayor medida en el PRI, se ahondan las contradicciones provocadas por las medidas tomadas para enfrentar la crisis. La política económica es cuestionada reiteradamente por las organizaciones populares del PRI, especialmente por el sector obrero encabezado por el Congreso del Trabajo y la CTM, si bien en la mayoría de las ocasiones terminan restableciendo la alianza histórica entre el gobierno y los trabajadores.

Los sindicatos

Sobre los trabajadores recae desde hace más de una década el peso de la crisis. La inflación ha mer-

Los trabajadores critican al PRI pero continúan en él



B. Bissio



mado drasticamente sus ingresos reales y empobrecido su nivel de vida. Los trabajadores del campo viven una dramática situación que los obliga a emigrar a las ciudades o hacia Estados Unidos en busca de trabajo; a ese país cada día más desocupados urbanos emigran como trabajadores indocumentados. En los últimos años casi un millón de trabajadores son regresados anualmente por "ilegales" de los Estados Unidos, sufriendo toda clase de vejámenes y agresiones.

Las organizaciones sindicales están sometidas a graves presiones que debilitan sus funciones en la defensa de las condiciones de trabajo, bien sea con violaciones sistemáticas a los contratos colectivos, con la eliminación anticonstitucional de derechos ya ganados, o incluso con el cierre de las fuentes de trabajo. La política recesiva y de austeridad en este año afectó directamente a más de dos millones y medio de trabajadores del gobierno y de las empresas estatales; el último reajuste impuesto en agosto pasado despidió a más de 28 mil trabajadores de confianza y reubicó a cerca de 27 mil de base. Esta situación se agravó con los terremotos y son miles los trabajadores que se ven obligados a cambiar su residencia a otros estados del país para no quedarse sin empleo.

La lucha sindical por aumentos salariales cobró auge desde hace tres años, en que se logró obtener un aumento semestral a los salarios míni-

mos, llegando en 1983 a movilizar a más de medio millón de trabajadores en huelga, el grueso de ellos universitarios de sindicatos independientes y obreros organizados de la CTM.

Numerosas son las luchas por defender el salario y la fuente de trabajo. Sin embargo, la organización fragmentada de la clase obrera y de los trabajadores en general no ha permitido la constitución de una central unitaria de los trabajadores mexicanos. Ese es uno de los principales obstáculos para enfrentar la crisis con nuevas fuerzas y métodos de lucha diferentes. Otras fuerzas sociales se organizan y están en formación nuevos agrupamientos políticos. Sin embargo, la articulación de distintos esfuerzos es todavía débil y tiene poca relación con los partidos. Avanzan el movimiento de las mujeres, las reivindicaciones juveniles, el movimiento estudiantil; la reivindicación y el rescate de nuestra historia popular, así como la organización gremial de nuevos sectores de trabajadores y empleados profesionales. También resurge la lucha campesina que se enfrenta a violentas represiones en el campo.

La inserción de la lucha de los trabajadores mexicanos en la movilización latinoamericana de octubre pasado contra la deuda externa y por un nuevo orden económico internacional, fue un hecho de gran importancia. Noventa organizaciones populares de distintas corrientes políticas, gremiales y vecinales, convocaron a la movilización; señalaron la trascendencia de la crisis no sólo económica sino también política, social y cultural, y denunciaron que "sin duda hoy, el principal agravante de la crisis es la deuda externa, que alcanza ya la exorbitante suma de casi 100 mil millones de dólares... La deuda es un nuevo instrumento de sujeción económica que profundiza la dependencia y atenta contra la soberanía nacional y el bienestar de las mayorías" (*Excelsior*, 19 de octubre, 1985).

Los trabajadores se pronunciaron por una nueva estrategia de desarrollo que defienda el empleo, respete los derechos laborales, grave al capital, imponga el control de cambios, evite la fuga de divisas e impulse una reestructuración productiva que satisfaga las necesidades de la población y garantice la independencia del país fortaleciendo la producción de bienes de capital. Frente a la deuda externa, proponen una suspensión negociada y llaman al gobierno a que impulse un frente latinoamericano de deudores. (*Josefina Morales*)*

* La autora pertenece al Instituto de Investigaciones Económicas de la UNAM.

La crisis económica

El gobierno actual reconoce la crisis e impone una política recesiva de corte monetarista, mientras crece la demanda popular por una nueva relación con los acreedores

La economía mexicana atraviesa una larga crisis que va más allá del errático comportamiento cíclico. La depresión más profunda de su historia contemporánea, con una caída acumulada del producto interno bruto de 5.8% en 1982-83, está acompañada de graves desequilibrios estructurales. La recuperación inicial en 1984 con un crecimiento del PIB de 3.5% mostró su fragilidad el año pasado al estimarse una tasa menor de crecimiento y preverse para este año 1986 un crecimiento casi nulo.

Esta crisis, inserta en la de la economía capita-

lista internacional, tiene profundas raíces internas desde la década pasada que en los años 80 se entrelazan con la crisis financiera internacional, la reconversión industrial y la recomposición del capital trasnacional.

La reproducción de la economía encontró trabas desde el ciclo de 1971. En 1976-77 volvió a decaer el ritmo del crecimiento de la producción, la formación bruta de capital disminuyó 6.7%, la construcción cayó 5.3% y el PIB per cápita se estancó. Esta recesión mostró ya un comportamiento inverso del ciclo, es decir, períodos más cortos de auge y mayores en la depresión, al mismo tiempo que permanecían en esta última fase características de la recuperación, como la inflación. Se exhibieron mayores obstáculos con el dislocamiento del sistema financiero: la moneda nacional se devaluó casi 100% por primera vez después de más de 20 años de estabilidad; el endeudamiento público externo se multiplicó cerca de cuatro veces y alcanzó los 19.600 millones de dólares y con la deuda privada sumó 25.983 millones; la inflación de 4.8% a principios de los 70 llegó a 27%; el déficit de las finanzas públicas se volvió crónico y la balanza comercial y de pagos aumentaron el suyo.

El auge petrolero de 1978-81 que significó recursos acumulados por 30.853 millones de dólares por la exportación no hizo posible sentar las bases para un desarrollo equilibrado de largo plazo. Al contrario. La crisis más profunda de la economía, de los mecanismos de regulación estatal-monopolistas que lustros atrás permitieron un crecimiento

David Méndez H

México atraviesa una depresión profunda con desequilibrios estructurales. Los más sacrificados son los trabajadores



sostenido, se manifestó con agudeza. La inflación anual promedió 30% y en 1982 alcanzó 98.8%; las importaciones crecieron explosivamente, sobre todo las de capital, frente a una estructura productiva que no fue capaz de satisfacer las necesidades de la expansión, y alcanzaron en 1981 un monto de 144.724 millones de pesos, a precios de 1970, que representaron 15% del PIB. El déficit público llegó a 1.5 millones de pesos; 17% del producto interno bruto; la deuda externa acumulada llegó a los 70 mil millones de dólares, representando la privada poco menos de la tercera parte.

Cambios cualitativos

A principios de los 80 la industria generaba 43% del producto interno bruto (900 mil millones de pesos, a precios de 1970) y ocupaba a 5.7 millones de trabajadores, incluyendo la minería, el petróleo, la construcción, el transporte, las comunicaciones y las manufacturas. Las actividades agropecuarias contribuían con 8.8% del PIB y ocupaban 25.8% de la población económicamente activa; la agricultura sufrió un violento cambio en los patrones de cultivo que llevó al país a depender de la importación de granos básicos. Al comercio y los servicios que empleaban a 9 millones de personas, le correspondía 49% del PIB.

Los cambios cualitativos registrados en la estructura productiva fueron determinados por el petróleo. Sus exportaciones llegaron a representar más de 80% del total; con las agropecuarias y las de la minería, México volvió a ser un exportador de materias primas. El financiamiento del desarrollo, clave de la economía subdesarrollada, fue el elemento más vulnerable del proceso al depender del capital trasnacional que domina tanto el mercado financiero como el comercial. Los recursos petroleros y la deuda externa crecieron como nunca antes y crearon la ilusión de la posterior "administración de la abundancia", cuyo costo apenas empieza a pagarse.

La industria petrolera —incluida la extracción, la refinación y la petroquímica básica— representó en 1981, 8% del producto industrial; la construcción 13.2%, las comunicaciones y transportes 17.8% y las manufacturas 57.4%. Dentro de éstas la producción de química y maquinaria y equipo, estrechamente relacionadas con insumos petroleros, representaron 43.9% y habían crecido más de 50% en los tres años anteriores. La pro-

ducción de automóviles rebasó el medio millón de unidades en ese año.

Eje de este proceso de acumulación fue la mayor centralización y concentración de capital; la consolidación de no más de 40 grupos donde se entrelazan el capital monopolista privado nacional, el capital trasnacional y el estatal. La inversión extranjera acumulada alcanzó los 13.543 millones de dólares y cerca de las tres cuartas partes se localizaba en las manufacturas, controlando 100% de la industria automotriz, de la petroquímica secundaria, la farmacéutica, el plástico y la fabricación de llantas; domina en la electrónica, la producción de aparatos electrodomésticos, las comunicaciones y la agroindustria, sin dejar de participar en la minería, el comercio y los servicios. El capital extranjero participa así en gran medida en las exportaciones no petroleras.

El crecimiento promedio de 8% anual durante el *boom* petrolero, fue posible no sólo por un crecimiento inusitado de la inversión —que alcanzó a representar 25% del producto interno bruto— sino por el sostén de ésta que representó la creciente explotación de los trabajadores vía el aumento de la productividad y particularmente por el control salarial impuesto por los acuerdos con el Fondo Monetario Internacional de 1976 y el proceso inflacionario que merma drásticamente los ingresos de los trabajadores y empobrece su nivel de vida.

La nueva política económica

Al asumir el poder en diciembre de 1982 el gobierno de Miguel de la Madrid reconoció la trascendencia de la crisis de la economía mexicana y propuso un plan de corto alcance —denominado de "reordenación económica"— para salvaguardar la planta productiva, el empleo, combatir la inflación, disminuir el déficit público y fomentar las exportaciones no petroleras para sanear la balanza comercial. Este programa se inserta en un Plan Nacional de Desarrollo de largo plazo que busca cambios estructurales para reorientar la economía hacia el exterior, elevando la competitividad de la industria doméstica y disminuyendo los subsidios crónicos que han soportado su crecimiento. El financiamiento del desarrollo busca depender de recursos generados internamente y por la exportación, así como por el aumento de la inversión extranjera directa. Se propone mantener la actividad estatal en las áreas estratégicas y desligar-

México

la de la producción manufacturera, el comercio y los servicios.

Igual que el gobierno anterior, el de este sexenio inicia su administración bajo los acuerdos firmados con el Fondo Monetario Internacional ante la insolvencia registrada en 1982 que llevó a la renegociación de la deuda. La política seguida, de corte monetarista y determinada por el FMI, es recesiva: se pretende controlar la inflación, sin afectar el sistema monopolista de precios, vía el control de los aspectos monetarios y sobre todo con la restricción del gasto público; disminuir el déficit gubernamental en relación con el PIB, de 17% registrado en 1982 a 5%; aumentar los ingresos estatales con el incremento de los precios y tarifas de los bienes y servicios públicos. El objetivo fundamental de la política económica es cumplir con el pago puntual de los intereses de la deuda externa, que tan sólo en 1981-83 sumaron 32.260 millones de dólares (poco menos de la mitad de la deuda acumulada hasta 1981). En 1984 se enviaron al exterior cerca de 12 mil millones de dólares y se estima cerca de diez mil millones para 1985, mientras la deuda sigue creciendo sin fin y llega casi a los 100 mil millones de dólares.

La crisis de los años 80 es realmente dramática y sus dimensiones, su profundidad y alcance no son fáciles de comprender por más números que los ilustren, pues su expresión política no deja traslucir todavía la gravedad de la situación. La economía mexicana además alcanzó un alto nivel de desarrollo en medio de la crisis y el *boom* petrolero, cuya desvalorización y sometimiento a un violento proceso de recomposición de capitales enmarcado en la reconversión industrial internacional, puede considerarse que apenas se inicia.

La riqueza que los trabajadores mexicanos han creado en los últimos 50 años se manifiesta en una rica planta productiva y un acelerado proceso de concentración de capital. La formación bruta de capital alcanzó en 1981, 226.5 mil millones de pesos, a precios de 1970, la cuarta parte del PIB; al sector público le correspondía 43%.

El país cuenta con una planta siderúrgica con capacidad de nueve millones de toneladas anuales de acero; una capacidad de refinación de dos millones de barriles diarios de petróleo; una explotación petrolera de 2.7 millones de barriles diarios; una planta industrial con cerca de 120 mil establecimientos, 1% de los cuales produce cerca de 60%, un generación eléctrica de 12 mil Mv que se produce en dos terceras partes en plantas termoeléctricas; una industria de comunicaciones en expan-

sión y altamente avanzada con más de cinco millones de teléfonos y nuevas instalaciones de telecomunicación con la puesta en operación de un sistema de satélites; una industria de la construcción que tiene una ingeniería de alto nivel que ha participado en la construcción de grandes presas y estaciones hidroeléctricas en el país y en América Latina, así como en la instalación de modernas plantas industriales petroquímicas.

La otra economía

Al mismo tiempo existe una multiplicidad de pequeños y medianos establecimientos, de producción casi artesanal, que son supeditados en gran medida al capital monopolista. En la estructura comercial junto a la gran concentración vertical del proceso que abarca desde la producción de materias primas, la transformación y la distribución, existe un intermediarismo gigantesco que eleva los precios enormemente, principalmente los de los bienes de consumo necesario. En la agricultura (en la que ahora participa poco menos de la quinta parte de la población económicamente activa) existe por un lado el gran capital agrícola y ganadero que domina en el norte del país en las mejores zonas de riego y que ha reorientado sus patrones de cultivo hacia la producción de granos para anima-

La política económica es recesiva y de corte monetarista



les o de productos de exportación, junto con el capital trasnacional del *agribusiness* que impone modalidades en la acumulación y producción agropecuaria, mientras que la zona de temporal y el minifundio producen los granos básicos para la alimentación popular en cada vez más difíciles condiciones, sin crédito, recursos técnicos, agua, e incluso cada vez con menos recursos humanos.

La contracción económica de 1982-83 no ha podido superarse. A pesar del crecimiento de 3.5% del PIB en 1984, todavía la economía se mantiene en niveles inferiores a lo alcanzado en 1981. Por ejemplo, la producción industrial estaba 5.3% abajo, la construcción 19.3%, las manufacturas 5.7%, la industria textil 11%, la fabricación de productos metálicos, maquinaria y equipo 28.5%, la de maquinaria no eléctrica 36.5% y la de la industria del transporte 31.8%. Sólo el petróleo había crecido 15.7%, la industria alimenticia, el tabaco y las bebidas en 4.7%, la química 7.3%, las actividades agropecuarias que apenas si disminuyeron 0.6% en 1982, aumentaron para 1984 su producción en 4.7% respecto a la de 1981.

El sistema financiero sigue su dinámica en crisis signada por el proceso inflacionario, el endeudamiento externo y un desbordante crecimiento del endeudamiento público interno.

La inflación, si bien disminuyó su ritmo de crecimiento en comparación con 100% de 1982, ha doblado el promedio anual del sexenio anterior, al pasar de 30% a 60% o más en promedio cada año. Las metas planteadas en la carta de intención con el FMI son ilusiones inalcanzables: 35% estimados para 1985 se compara desfavorablemente con los previstos conservadoramente en 65%.

La inflación trastoca el proceso productivo y de acumulación, al mismo tiempo que es un violento mecanismo de concentración de capital, de redistribución de la plusvalía que afecta en mayor medida a los trabajadores.

La participación de las remuneraciones pagadas al personal ocupado en el valor agregado disminuyó, según las Cuentas Nacionales, de 37.4% en 1981 a 23.4% en 1982. Este proceso seguramente continuó en los dos años siguientes. Los aumentos al salario mínimo establecidos según la inflación esperada en los planes gubernamentales, han llevado a que éstos se mantengan a la zaga de los precios. De 1982 a 1984 el índice nacional de precios al consumidor aumentó 472.3%, el índice de precios del paquete básico creció 486.3%, mientras el salario mínimo general se elevó 313.6%.

El costo del dinero se ha elevado enormemente

por el proceso inflacionario y la política seguida, llegando las tasas activas a 80 y aun a 90%, con lo que el financiamiento interno se obstaculiza. Además, el grueso de los recursos es destinado al gobierno, con lo que el endeudamiento interno se ha convertido en el soporte de las finanzas públicas, cuyo costo es elevadísimo. La deuda interna creció 7.5 veces entre 1981 y el primer semestre de 1985 cuando alcanzó los 7 billones de pesos; el pago de sus intereses representa en este año 3.3 billones, lo que es 57.6% del pago total de los intereses de la deuda pública, es decir, más de lo que debe pagar el gobierno por su deuda externa, y el servicio de aquella representa cerca de 45% del gasto gubernamental.

El mercado "superlibre"

La inflación, el deterioro de la balanza comercial, la falta de un control de cambios, acentúan el proceso especulativo del dólar y han llevado a una devaluación sin precedente: en octubre pasado, después de los sismos de setiembre, el peso llegó a cotizarse en el denominado "mercado superlibre" a 500 pesos por dólar, con lo que la devaluación de la moneda es de 400% en comparación con su precio en 1982.

La fuga de divisas continúa; se dice que el año pasado salieron cerca de dos mil millones de dólares, con lo que lo acumulado por mexicanos en los bancos norteamericanos llegó en enero de 1985, según la Reserva Federal de Estados Unidos, a 13.524 millones de dólares; si a esto se agrega las inversiones en bienes raíces y otros rubros, se calcula que puede ascender a 40 mil millones de dólares.

Las finanzas públicas no alcanzan su equilibrio: se mantiene una estructura fiscal regresiva que descansa en los impuestos indirectos y en los generados por la exportación petrolera y el consumo interno de energía. Los precios de los bienes y servicios públicos han aumentado periódicamente, sin embargo no logran sanear las finanzas de las empresas estatales, cuyo déficit crónico descansa en los subsidios que otorga al gran capital que es el mayor consumidor de éstos.

La deuda externa, problema toral de todos los países de nuestra América, cobra un peso insostenible; el pago de sus intereses descansa en el pueblo trabajador y afecta a toda la economía al descapitalizar violentamente al país, en momentos que los recursos son indispensables para crecer y

México

superar la crisis. La deuda no es sólo pública, sino también privada. Tan sólo el denominado grupo Monterrey (Alfa, Visa, Vitro y CYDSA; los dos primeros se han registrado entre las empresas más grandes del mundo por sus ventas, según la revista *Fortune*) tiene una deuda superior a los cuatro mil millones de dólares; 30 grupos, 18 de ellos con capital extranjero, tienen una deuda superior a los 19 mil millones de dólares.

Resultados y perspectivas

La política seguida para enfrentar la crisis, tanto por el gobierno como por las empresas, no ha alcanzado en el corto plazo sus objetivos. El crecimiento es incierto, los desequilibrios estructurales permanecen, llegan a suavizarse pero resurgen con violencia meses después; el déficit público, por ejemplo, que en 1984 logró disminuir a 6.5% del PIB, el año pasado se calcula que llegó a 8%. La inflación se disparó nuevamente y casi duplicó los 35% previstos en los acuerdos con el FMI.

Los desacuerdos y contradicciones entre el gobierno y distintos sectores empresariales se mantienen e incluso algunos parecen ahondarse y trasladarse al plano político. Las medidas tomadas frente a la crisis son el punto nodal de la controversia, a pesar de que los beneficia en gran medida, sobre todo al gran capital. Señalan reiteradamente que la confianza en el gobierno ya no es la misma, por lo cual la inversión privada mantiene su contracción.

Después del hito que representó la nacionalización de la banca privada, la negociación del pago de la indemnización logró atenuar las contradicciones. Sin embargo, los cuantiosos recursos pagados no se destinaron al proceso productivo, más bien se dirigieron a fortalecer un mercado paralelo de dinero (con las casas de bolsa) altamente especulativo, o salieron del país.

Con la crisis y la política seguida, va cobrando fuerza una reorientación de la estructura productiva peligrosa para la soberanía nacional, que amenaza convertir al país en un *maquilador*¹ cuya mayor "ventaja comparativa" es su mano de obra barata. La apertura mayor al capital extranjero está en marcha. Se han aprobado proyectos por más de 2.500 millones de dólares en los últimos años, si bien hasta la fecha en los últimos tres apenas si han entrado poco más de mil. Las nuevas condiciones

permiten el control de hasta 100% de la inversión en áreas que anteriormente estaban restringidas.

La única condición para la inversión extranjera es que destine el grueso de su producción a la exportación, con lo que la posible entrada de divisas por este concepto se vuelve una ilusión más. Las *maquiladoras* crecen como hongos por todo el norte de México, en tres años aumentaron en más de 100 sus establecimientos y rebasan ya los 700 con más de 220 mil trabajadores. La renegociación de la deuda privada ha llevado a una mayor participación directa del capital extranjero, por la capitalización de pasivos. La reciente aprobación para entrar al GATT, que en la práctica venía realizándose con la liberación del comercio exterior, fue objeto de múltiples cuestionamientos, incluso de parte de algunos industriales, y llevará sin duda a acelerar un proceso de recomposición del capital al debilitar el mercado interno.

La actividad estatal también sufre cambios. Hasta la fecha no se ha afectado su participación en las áreas estratégicas, pero sin embargo se han liquidado cerca de 250 empresas. La administración pública está siendo reestructurada y se acelera la desconcentración regional; este proceso ha llevado al despido de miles de trabajadores.

El terremoto de setiembre exhibió la gravedad de la crisis y cuestionó la política seguida frente al endeudamiento externo, pues en momentos en que el país reclama para la reconstrucción física cerca de cinco mil millones de dólares, el pago implacable de la deuda destina los recursos a la usura internacional.

El pueblo mexicano requiere una nueva estrategia de desarrollo que responda genuinamente a los intereses nacionales y alivie las precarias condiciones de vida que la crisis le ha impuesto, y que en términos reales equivalen solo a 50% de los salarios de hace tres años. En ella avanzan distintas organizaciones sindicales, políticas y sociales. (Ignacio Hernández, investigador de la UNAM)

Es necesario mejorar el nivel de vida de los trabajadores



¹Filial de una empresa extranjera que desarrolla dentro del país una parte del proceso productivo.

El impacto del terremoto en la producción

*Las pequeñas y medianas industrias concentradas en la zona metropolitana fueron seriamente afectadas por el sismo del año pasado y los daños comprometen el empleo de millares de trabajadores **

Las consecuencias de los sismos del 19 y 20 de setiembre de 1985 en las actividades económicas no se circunscriben exclusivamente a la Ciudad de México, sino que su alcance tiene carácter nacional, pues el grueso de las actividades se concentran en la zona metropolitana de la capital.

Ese impacto no fue igual para las distintas ramas y sectores de actividad económica. A veces unas resultaron más dañadas en lo que hace a

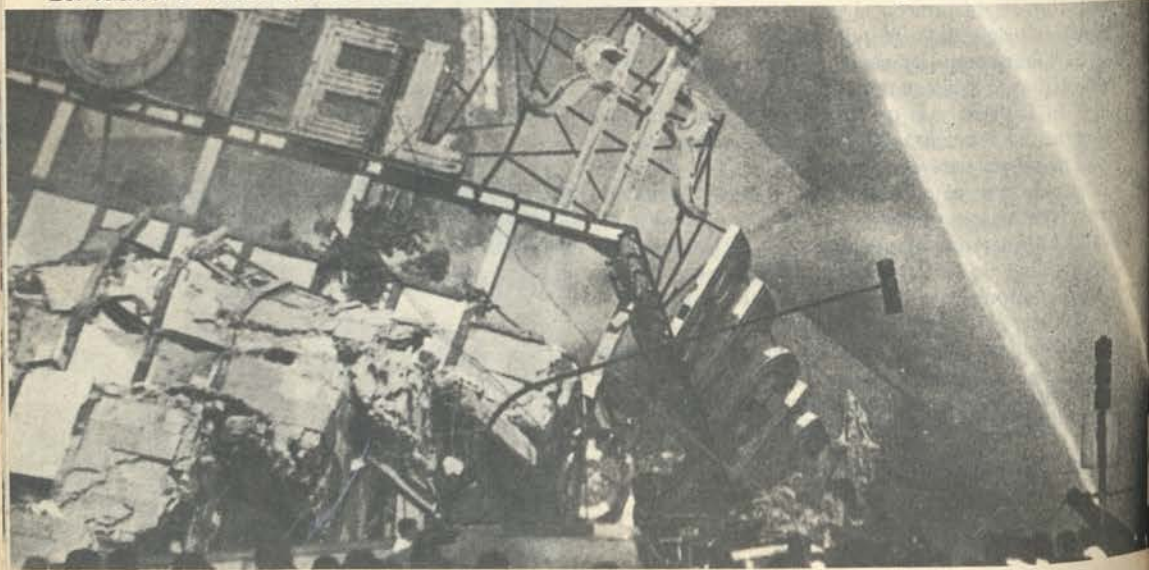
pérdidas materiales y costos de reconstrucción; otras veces en lo que hace a pérdida de empleos; y otras más, en lo que toca a posibilidades de recuperación y de aporte a la economía nacional. En todo caso, los daños —directos o indirectos— sufridos por los trabajadores en sus condiciones laborales, tienen gran relación con los daños del sector de actividad económica en el que trabajan.

Como se sabe, el centro de la Ciudad de México fue la zona más dañada por el terremoto. Ahí se localizan más de 8 mil pequeñas industrias (de confección o vestido, imprentas, encuadernadoras y empresas maquiladoras de diverso género). También ahí se localizan cerca de 40 mil comercios, muchos de ellos pequeños.

Por esa razón, los pequeños y medianos empresarios fueron los más dañados por el terremoto, después de los trabajadores. La pequeña industria sufrió daños en 1 mil 326 instalaciones (en 800 de éstas, pérdida total); y el pequeño comercio, los sufrió en 800 locales (la mitad de los cuales se perdieron por completo), a lo que se suman 2 mil locales de mercados destruidos o desalojados, según datos de CEPAL. Hay que recordar, empero, que parte considerable, sobre todo de medianos empresarios, tienen ligas más o menos directas con las grandes empresas.

* Este texto fue reproducido del libro "El terremoto del 19 de setiembre y los trabajadores mexicanos", elaborado por el Centro de Estudios del Trabajo (Capítulo Cuarto: daños en las condiciones de trabajo), impreso en México en noviembre de 1985.

Los edificios del centro de la Ciudad de México fueron los más dañados por el terremoto que asoló la metrópolis



La industria de la confección

Un caso ilustrativo es la *industria del vestido*, que precisamente en el Centro de la ciudad, se compone sobre todo de empresas o talleres que maquilan para grandes consorcios y casas comerciales, varios de ellos de capital extranjero (Topeka, Levi's, Paco Rabane, Parigi, El Puerto de Liverpool, el Palacio de Hierro, Sears, entre otros).

Las cifras que se han manejado en lo que toca al impacto del terremoto sobre la industria de la confección han sido de lo más variadas. Al decir de Gabriel Carrasco, presidente de la Cámara Nacional de la Industria del Vestido, de las 2 mil 800 industrias registradas en la Cámara, 1 mil 26 se encontraban ubicadas en el centro de la ciudad, y de éstas, poco más de 500 sufrieron pérdidas totales o parciales (200 se derrumbaron, 150 tuvieron daños parciales y 150 cerraron por encontrarse en zona de peligro). Otras fuentes han señalado que el 2 de octubre, en una reunión entre empresarios de la industria de la confección, se cuantificaban 1 mil 326 talleres inactivos y 800 totalmente destruidos.

Si se considera que el grueso de la industria de la confección se concentra en las tres mayores Áreas Metropolitanas del país —México, Guadalajara y Monterrey—, no es difícil concluir que la caída en la producción de esta industria será sin precedentes. Y esta caída probablemente tendrá un severo impacto sobre otras ramas, especialmente la industria textil, ya que gran parte de su producción es absorbida por la del vestido.

El mayor impacto lo sufrirán los trabajadores de este último ramo que logren retener su empleo. Porque si alguna industria se caracteriza por condiciones de trabajo propias de hace un siglo —y esto afloró como consecuencia positiva del terremoto—, es precisamente la del vestido.

Las condiciones de trabajo de las costureras antes del sismo eran deplorables: mala iluminación, insalubridad en los baños, falta de agua, suspensiones laborales arbitrarias —por retrasos de 3 ó 5 minutos o por errores mínimos en la producción—, largas jornadas de trabajo con salarios en ocasiones inferiores al mínimo, trabajando durante años con categoría de eventual, sin derecho a las mínimas prestaciones, contratadas mediante un convenio verbal y la mayoría sin estar sindicalizadas.

Se ha estimado que un gran porcentaje de las trabajadoras de la industria del vestido son madres solteras que no contaban con ningún tipo de



El sector de las trabajadoras de la confección es uno de los que más sufrió con los despidos masivos

ahorro, pues "iban al día", ni con ayuda sindical ante el temor de perder su trabajo si el patrón se llegaba a enterar de que se habían organizado.

Perjuicios para la industria vinculada al turismo

El *turismo*, esa "industria sin chimeneas" que aporta 3% de producto interno del país y 6% de los ingresos de divisas, compuesta por los servicios de *hoteles y restaurantes* principalmente, fue otra de las actividades más dañadas por el terremoto, el cual ha venido a agravar su situación previa, de por sí difícil.

Según el presidente de la Asociación Mexicana de Hoteles y Moteles, Rafael Suárez Vázquez, de 280 hoteles de que disponía la capital, 140 (50%) sufrieron daños de consideración, de los cuales 100 tienen 50% de sus cuartos inutilizados. Entre los grandes hoteles destruidos totalmente resaltan el Regis, Principado, De Carlo, Romano Centro, Versailles, Finisterre y Montreal. Sufrieron daños que ameritaron evacuación el Del Prado, Presidente Zona Rosa, Reforma, Emporio, Del Paseo, Century Zona Rosa y Krystal Zona Rosa.

Frente a estas cifras contrastan las de la Comisión Metropolitana de Emergencia, que el 30 de setiembre señalaba que 85 hoteles de 110 habían sido afectados, 5 destruidos, 5 semidestruidos, 36 con daños menores y 35 con daños en los acabados, siendo afectados un total de 12 mil 500 cuartos. Se dejarán de percibir cerca de mil millones de dólares en ingreso turístico por el efecto de los temblores en la infraestructura hotelera.

Por su parte el líder del Sindicato Nacional de Trabajadores de la Industria Hotelera y Gastronó-

mica, Salvador Martínez, calcula que en las últimas semanas se han dejado de percibir cerca de 80 millones de dólares, y que sólo se está ocupando de 5 a 8% de la capacidad hotelera de la industria turística nacional. En efecto, aún en regiones no afectadas por el terremoto, la afluencia turística se ha reducido notablemente.

El Secretario de Turismo informó que para la rehabilitación de los hoteles dañados se requerirán 15 mil millones de pesos, en condiciones excepcionales: a bajas tasas de interés "ya de por sí 40% abajo de las tasas comerciales, reduciremos aún 10% adicional", con plazos hasta de 15 años.

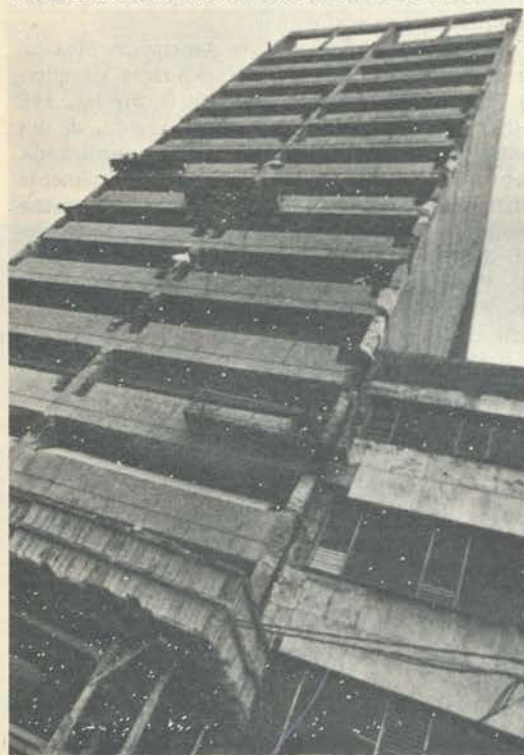
Las pérdidas del gobierno

El *gobierno* en su conjunto —oficinas públicas, la banca y la industria estatal o paraestatal— sufrió también pérdidas considerables. La principal de éstas fue la muerte de 2 mil 778 burócratas, según estimaciones de la Federación de Sindicatos de Trabajadores al Servicio del Estado (FSTSE).

Aparte del derrumbe total o parcial y el deterioro de numerosos edificios públicos (123), 10% de los archivos del gobierno federal quedaron afectados.

Se ha dicho que la planta productiva del país

Industria hotelera: déficit de mil millones de dólares



David Méndez H

no tuvo daños serios. Gilberto Ortiz, Director de Estudios Económicos de la Cámara Nacional de la Industria de la Transformación (Canacindra), inicialmente calculó que sólo 120 industrias resultaron afectadas, pero las pertenecientes al gobierno, aunque poco numerosas, son de gran importancia.

En un balance del titular de la Secretaría de Energía, Minas e Industria Paraestatal (Semip), Francisco Labastida Ochoa, el saldo es el siguiente: la propia Semip perdió 3 edificios administrativos; el sector minero perdió 4 ó 5 instalaciones; las de Azúcar, S.A. y las de Papelera Atenisque quedaron destruidas, y con daños parciales, los inmuebles de Altos Hornos de México (AHMSA) y de Fertimex. A ello habría que agregar daños como los registrados en la siderurgia —especialmente en Sicartsa en Lázaro Cárdenas, Michoacán—, en la industria eléctrica y en telecomunicaciones. Estos últimos, en gran parte reparados de manera muy rápida gracias a la sacrificada labor de los trabajadores de estas ramas.

Como consecuencia de los sismos se perdieron —por unos días— 365 alimentadores de alta tensión; se cayeron 100 postes y se quemaron 300 transformadores, con lo cual quedaron temporalmente sin servicio de electricidad 38 mil usuarios.

Otro efecto material que se sintió de inmediato, fue la interrupción o deterioro de las comunicaciones telefónicas. El equipo de Teléfonos de México (empresa de capital estatal y privado, única en el ramo) concentrado en la zona centro de la Ciudad de México, resultó afectado en 90%; en la central San Juan se dañó la torre de microondas y todo el sistema automatizado de larga distancia; 60% del equipo electrónico quedó destruido; y de un total de 60 edificios de Teléfonos de México, 26 sufrieron daños, de los cuales casi la mitad no se pueden ocupar. Así, la pérdida económica en Telmex inicialmente se calcula en 38 mil millones de pesos.

Otros servicios que sufrieron daños considerables fueron la educación y la salud.

Por último, se registraron daños en 71 sucursales bancarias de las 902 que operan en la Zona Metropolitana de la Ciudad de México. El más afectado fue Comermex (22 sucursales dañadas), seguido por Serfin (17), Banamex (16), Atlántico (10) y otras. También quedaron dañadas las nuevas oficinas centrales del Banco de México que se encontraban en construcción. De las 44 empresas aseguradoras del país, sólo 4 ó 5 quedaron afectadas. Además, el Secretario General de la Federa-

ción Nacional de Sindicatos Bancarios (Fenasib), diputado Rafael López Zepeda, informó que varios edificios sindicales quedaron prácticamente inhabilitados; entre ellos, el de la propia Fenasib, Banobras, Serfin, Comermex, Banca Cremi, Banpro y Nafinsa.

Las consecuencias en el empleo

El efecto más sensible y directo que el terremoto ha tenido sobre las condiciones de trabajo, es el referente al empleo. Su análisis se dificulta, al menos por dos razones. Primero porque en muchos casos la pérdida reciente del empleo no se sabe bien si se debió al terremoto, o a la tendencia hacia el recorte de personal que se venía perfilando de tiempo atrás. De hecho, son numerosas las denuncias de que el terremoto se está utilizando como pretexto para seguir recortando personal. A principios de octubre se calculaba en 100 mil el número de despidos injustificados.

La segunda razón es que también en muchos casos no queda claro si se trata de desempleo definitivo o sólo temporal. Además, este último tiende a confundirse con la "reubicación", y ésta a su vez, no se sabe si será o no bajo las mismas condiciones —sobre todo de salario, jornada y carga de trabajo— que se tenían antes.

No obstante tales limitaciones, el examen riguroso de esta cuestión es urgente, porque el desempleo viene siendo desde hace algunos años, acaso el principal estrago de la crisis para los trabajadores.

Las cifras sobre el número de personas que han quedado temporal o definitivamente sin empleo, son muy variadas; los cálculos van desde 150 mil hasta 500 mil sin faltar posibles exageraciones como la de 1 millón. Esta última estimación sólo se refiere a la zona centro de la ciudad y se desglosa en 300 mil personas que trabajaban en hoteles, restaurantes o en comercios de todo tipo, y 700 mil empleados en 7 mil "minindustrias" maquiladoras (de ropa, calzado y joyería, entre otras).

Fuentes autorizadas del movimiento obrero organizado han coincidido en señalar que el grave desempleo resultante del terremoto, se ha dado principalmente en las pequeñas y medianas empresas; y por lo que toca a actividades económicas, sobre todo en la industria de la confección, en la gastronómica (restaurantes) y en la hotelera.

En el primer caso, ya han quedado sin empleo alrededor de 40 mil personas, en su mayoría costureras, pero se ha calculado en 200 mil y hasta



Campamento de familiares de ciudadanos desaparecidos

400 mil el número de trabajadores (sobre todo mujeres) que están en peligro de correr la misma suerte.

En el caso de la industria gastronómica y hotelera, las cifras sobre desempleo a consecuencia del terremoto fluctúan entre 3 mil y 10 mil personas. La actividad turística en general, dentro y fuera de la Ciudad de México, arroja un saldo de 25 mil personas, vinculadas a ella en forma directa o indirecta, que perdieron sus fuentes de trabajo. Por ejemplo, de un total de 4 mil trabajadores afiliados al Sindicato de Guías de Turistas, sólo 500 laboran en su rama, 1 mil han perdido su empleo y el resto se dedica a otras actividades como conductores de taxis o "colectivos", según informó Manuel Romero Rendón, Secretario General del Sindicato.

También los trabajadores del Estado han sido de los más afectados en este renglón. Destacan los de la Secretaría del Trabajo y Previsión Social (STPS), Comercio y Fomento Industrial (Secofi), Programación y Presupuesto (SPP), Protección y Vialidad, así como los del ISSSTE y de las Procuradurías General y del Distrito Federal.

A ellos hay que sumar a los trabajadores del Instituto Mexicano del Seguro Social (IMSS), 50 mil de los cuales (médicos, enfermeras, radiólogos, anestesiólogos, camilleros y personal de intendencia y administrativo), que laboraban en condición de "eventuales", serán reemplazados por los que trabajan en el Centro Médico Nacional y en otras instalaciones dañadas por los sismos. En la Secretaría de la Reforma Agraria (SRA) han sido despedidos, al parecer, cerca de 15 mil empleados.

En empresas estatales con participación de capital privado también hay muestras de este problema. En Teléfonos de México (Telmex), el dirigente del sindicato lo ha resumido así: "no es posible que siendo la industria de la telecomunicación una de las más afectadas [por el terremoto] permanez-

can 4 mil trabajadores especializados sin hacer nada". Por su parte, 3 mil trabajadores bancarios quedaron sin lugar físico para laborar, y hasta el momento no han sido reubicados.

Trabajadores del comercio, incluidos los que laboran por su propia cuenta, también han resentido de manera importante este efecto del terremoto. Es el caso de las miles de mujeres que trabajaban como cajeras o mostradoras en tantos comercios derrumbados en la zona centro; o el de vendedores por abonos que literalmente le perdieron la pista a clientes cuyas oficinas fueron trasladadas a lugares poco conocidos.

La lista podría extenderse hasta incluir a los 400 trabajadores en cines que temporalmente están sin empleo, o a los 2 mil 200 maestros reubicados (700 de manera definitiva), pero en muchos casos todavía no se cuenta con cifras ni siquiera aproximadas.

Y no menos grave es que gran cantidad de los afectados —notablemente en la industria del vestido— eran trabajadores no sindicalizados, por lo que los atropellos en su contra, han estado a la orden del día como después veremos.

Asimismo cabe destacar que la CTM, la CROC y la FTEM, calculan que entre 20 y 30% de personas en edad productiva se encuentran sin empleo en municipios de la periferia del Distrito Federal. Ante esa situación, Humberto Enríquez Carrasquedo, un dirigente del SME, pidió que el gobierno impulse un programa de empleo.

Se comprende así que en la instalación el pasado 15 de octubre de la Coordinación de Empleo del Comité de Auxilio Social, dependiente de la Comisión Nacional de Reconstrucción, el Presidente Miguel de la Madrid señalara que aquellos

"Muchos de los trabajadores afectados no estaban sindicalizados y eso fue causa de múltiples atropellos"



trabajadores que perdieron su empleo, así como los damnificados, tendrán prioridad en los empleos que se restablezcan y en los nuevos que sean generados por la reconstrucción.

Por su parte, el sector empresarial ha adoptado medidas para absorber a una parte de las personas que perdieron su empleo. En algunas empresas se han ampliado las jornadas a través de terceros y cuartos turnos, siendo cubiertos los primeros por los trabajadores y técnicos de la planta, y los restantes por trabajadores damnificados.

Quienes han podido retener su empleo después del terremoto, ciertamente están en mejores condiciones que los desempleados, pero también han sufrido consecuencias adversas de consideración. Quizás la más importante es la que se refiere a la caída, directa o indirecta, de su salario y en general de su poder de compra.

La forma más visible en que ello ha ocurrido consiste en la disminución del propio salario nominal, bajo el pretexto de que las empresas han entrado en dificultades derivadas del terremoto (sobre todo cierre temporal o disminución de la producción a causa de la pérdida de clientes o baja en la demanda).

Un caso ilustrativo es el de la industria hotelera y de restaurantes. Al decir de Salvador Ramos, Secretario General del Sindicato Nacional de ese ramo, a más de 10 mil trabajadores de éste se les ha reducido su salario a la mitad (50%). En otros casos, simplemente se ha dejado de pagar salarios a trabajadores que esperan ser reubicados; e indemnizaciones, a los despedidos.

Los trabajadores en general, pero sobre todo quienes carecen de sindicato, probablemente sentirán una disminución de su poder negociador en materia de salario y prestaciones. El peligro o la amenaza de cerrar empresas ha aumentado, y en esa medida se refuerzan las presiones hacia la moderación de demandas.

A ello se suma una forma indirecta o menos visible en que disminuyen los salarios: el alza de precios (la inflación), en virtud de la cual, aunque el salario nominal se mantenga o incluso aumente, el salario real (capacidad de compra) disminuye.

Especular con el hambre y el malestar de la población trabajadora siempre será reprobable. Pero hacerlo en medio de la situación especialmente crítica y aun trágica que como saldo ha arrojado el terremoto, es criminal. Precisamente así ha calificado Salvador Pliego Montes, titular de la Procuraduría Federal del Consumidor, el disparo del precio en algunos productos básicos.

La solidaridad y el arrojo del pueblo*

□ Ningún reconocimiento será suficiente para los miles o quizá cientos de miles de trabajadores que se lanzaron a la calle, en actitudes responsables y solidarias, ante los acontecimientos del 19 de setiembre. Pese a no contar en muchos casos con los más elementales instrumentos, colaboraron desinteresadamente en el rescate de víctimas y en todo tipo de ayuda a los damnificados.

De hecho, la solidaridad genuina ha sido el punto de confluencia de toda la participación ciudadana, expresada por ejemplo en la integración de brigadas. Tal es el caso de la ya famosa brigada de los *topos*, cuyo dirigente narra su origen y características, entre las que sobresale su arrojo e inventiva: "El primer grupo mexicano especializado en rescates, el de los *topos*, nació de las ruinas del edificio Nuevo León, en el barrio de Tlatelolco, y en 18 días de trabajos a marcha forzada ha logrado desarrollar una técnica que, por su eficacia, fue comparada a la de las solidarias brigadas internacionales que cuentan con equipos de ultrasonido y perros entrenados.

"Para ser *topo* se necesita un solo requisito: ser humano, sensible, desinteresado, paciente. Que tenga fuerza de voluntad. Y que sea atlético y flexible, por supuesto; no importa si es robusto o flaco.

"Los hombres-*topo* forman una selecta cúpula de valerosos y anónimos socorristas que —paradójicamente— emergieron a la vida pública de México como parte de esa legión de voluntarios que espontáneamente acudieron a las zonas dañadas por los sismos con el único afán de salvar vidas. Debemos aclarar, en honor a la importancia de su participación, que la denominación de hombres-*topo*, también incluye a las mujeres, a quienes de cariño la voz del pueblo las ha llamado *topitas*."

Los afectados por los sismos han podido comprobar la solidaridad del pueblo trabajador, que sin importar su condición, por humilde que ésta fuera, brindaron el mayor de sus esfuerzos en esa noble tarea.

Veamos testimonios representativos de varios

sectores de la población trabajadora.

—Un joven trabajador espontáneo:

"Yo iba a ir a trabajar —dice— pero llegué a la fábrica y no había *chamba*. Y me metí a esto. No he ido a la fábrica otra vez."

—Un burócrata:

"Luego del sismo, me presenté como voluntario para trabajar levantando escombros en el Hospital General. En la puerta de la avenida Cuauhtémoc vi que muchos jóvenes hacían cola para ser admitidos. Mis compatriotas, empujados por un interés sublime de abnegación, trabajaron sin ninguna condición, a toda capacidad, y sin pedir que nadie reconociera su esfuerzo. Estos jóvenes de quienes hablo llegaron sin herramienta, sin guantes. A mano limpia removieron escombros pestilentes. Todos trabajamos como hormiguitas, en silencio, y con una disciplina sobreentendida, que nadie impuso".

—Amas de casa:

"En la esquina de Bucareli y Lucerna, Col. Juárez, se nota una actividad febril. Camionetas con amas de casa a bordo, reparten comida, mientras que ex habitantes de un edificio de 7 pisos, tienden sogas por las que descienden muebles, bultos, cajas, libros..."



"La cuestión es la solidaridad con los damnificados"

—Un vendedor:

"Nos dedicábamos a la fabricación de ropa quirúrgica. Teníamos esto en la oficina y empezamos a repartirlo. Yo soy representante de ventas y mi zona de trabajo estaba en las colonias (barrios) Doctores y Roma. El terremoto arrasó con varios edificios y casas de ese perímetro en donde tenía mis clientes. Y la cuestión no debe ser de compasión sino de acción. Hoy la cuestión es de solidaridad con los damnificados." ▶

* Tomado del libro "El terremoto del 19 de setiembre y los trabajadores mexicanos", publicado por el Centro de Estudios del Trabajo (CET).



"La población se organizó en cuadrillas de salvamento"

—Un psicólogo:

"Estamos trabajando fuera de nuestro horario normal. El tiempo excedente no esperamos que nos lo paguen. Es más bien una actitud que se va dando en cadena, en la que se desborda el tiempo en que estamos acostumbrados a laborar. Las mismas necesidades lo requieren. Los acontecimientos del jueves 19, quedarán en la memoria colectiva de la sociedad mexicana. Las estructuras de los edificios se cayeron, pero en este momento se levantan otras que son las de la conciencia."

—Un trabajador de la salud:

"Fue una labor de todos los compañeros por-

que se metieron a las grietas sin importarles que se les fueran a caer encima bloques de cemento, de concreto, de acero. Pusimos palos para que no se cayera todo; empezamos como a las 12 del día y terminamos como a las ocho de la noche. Al final yo ya estaba tan mal que me decían que ya no entrara, mejor ve a que te encamen. No, son mis compañeros y no los puedo dejar allá abajo, si no los puedo sacar, yo aquí me quedo."

—Un médico:

"Fue la población, por encima de siglas, partidos políticos, estratos sociales, los puros cuates, quienes se organizaron en las colonias y así surgieron las cuadrillas de salvamento, las brigadas y los albergues."

Los anteriores testimonios dan cuenta de un hecho fundamental: los trabajadores mexicanos —de distintas condiciones— fueron los principales protagonistas de la tragedia del terremoto, tanto en lo que se refiere a sus efectos como a las enormes muestras de solidaridad. Corolario importante es el testimonio del comandante de la brigada alemana de rescate quien afirmó: "el grado de solidaridad que se observa entre los mexicanos no tiene comparación con el observado en otros puntos del orbe donde se han suscitado tragedias similares."

**todos los días
junto al pueblo**



"las bases"

**FOR UN
FRENTE AMPLIO
UNIDO
MOVILIZADO
PARTICIPATIVO**

todos los domingos

Cultura y soberanía nacional

La realidad cultural mexicana se halla influenciada por valores que fomentan el racismo, el individualismo, y la degradación social pero el pueblo resiste

Al igual que otros pueblos de América Latina, Asia, África y el Caribe, el pueblo mexicano ha creado sus principales valores culturales en medio de largas luchas contra el colonialismo y la opresión nacional. Por ello su cultura, resultante colectiva de un complejo proceso histórico, se halla estrecha e indisolublemente ligada a la constante búsqueda de la afirmación y el fortalecimiento de su autodeterminación, independencia y soberanía nacionales.

En 1985, el pueblo mexicano conmemoró el 175º aniversario de la lucha por su independencia frente a la metrópoli española y el 75º del inicio de la revolución de 1910-17, que fuera el movimiento popular más profundo del presente siglo en el país. Antes y sobre todo después de la guerra de independencia, la cual protagonizaron miles de indígenas, negros y mestizos, surgieron y se decantaron las expresiones propiamente nacionales de la cultura mexicana, nacidas de la simiente indígena y de repetidas fusiones adoptadas e impuestas durante los 300 años del régimen colonial. Estos elementos adquirieron la dimensión de una conciencia nacional cuando el país estuvo en peligro de desaparecer ante las agresiones del siglo XIX que intentaron frenar la consolidación de México como país independiente.

La revolución mexicana, además de transformar la estructura económica, social y política de la nación, liberándola de las trabas que se oponían al desarrollo del capitalismo, tuvo un fuerte acento nacionalista y democrático, replanteó profundamente la identidad y permitió avances importantes en la todavía inconclusa integración nacional.

Con su enérgica incorporación a la lucha, el pueblo mexicano ganó un nuevo espacio en la plástica, la música, la danza, la literatura y otras disciplinas que recogieron en sus páginas, líneas, colores y movimientos, el sentimiento popular, sobre todo durante la etapa del cardenismo en que con el concurso de obreros y campesinos algunas de las demandas de la revolución pudieron hacerse realidad.

Un mural de Diego Rivera: la antigua Tenochtitlán: una de las más acabadas expresiones de la cultura mexicana



El pueblo mismo se transformó haciendo florecer múltiples manifestaciones de la cultura tanto indígena como mestiza, rural y urbana, y conquistó derechos sociales importantes como el reparto agrario y la legislación laboral, plasmados en la Constitución de 1917 que dio forma al nuevo Estado surgido de la revolución.

Identidad nacional y diversidad cultural

En medio de triunfos y fracasos, el pueblo mexicano ha conformado una enorme riqueza cultural que se expresa en diversas tradiciones, costumbres, hábitos, técnicas, visiones del mundo y de la vida que, en su carácter histórico y cambiante, van conformando una memoria colectiva, un patrimonio común que nos hace reconocernos como poseedores de una cultura nacional.

La existencia de una identidad nacional no significa, sin embargo, que la nación y su cultura sean homogéneas. Ambas están condicionadas por la existencia de una estructura social compleja en la cual obreros, campesinos, artesanos, maestros, estudiantes y pequeños productores, generan prácticas y concepciones distintas y a veces contradictorias con las de las clases dominantes. México conserva todavía una diferenciación étnica muy importante; las culturas populares se enriquecen con la presencia de 56 grupos indígenas que, pese a estar insertos en la dinámica económica y social del país, han logrado preservar una identidad propia.

La diversidad cultural de México tiene también expresiones regionales. Las diferencias culturales entre el sureste, el Bajío, el nordeste, el centro y el norte son en ocasiones contrastantes.

No obstante su arraigo, la cultura del pueblo mexicano indígena y mestizo se ve obligada a subsistir bajo la deformación, influencia y subordinación a que la someten la permanente penetración extranjera y la sistemática imposición y expropiación de valores sufrida a manos de las clases dominantes, quienes ilegítimamente se han autoerigido herederos de las mejores tradiciones históricas y culturales del pueblo.

Por otro lado, la creación cultural de los segmentos populares se ve afectada por las cada vez más penosas condiciones de vida y de trabajo que la crisis ha traído consigo, impidiendo a estos núcleos el pleno disfrute de los derechos por los que en otros tiempos han luchado.

36 - tercer mundo

Crisis y desnacionalización

Tres cuartos de siglo han transcurrido desde el inicio de la revolución mexicana, pero la realidad actual determinada por el curso de una crisis que repercute en los planos económico, político, ideológico y cultural, y cuya duración va más allá de una década, conduce al pueblo por una senda de creciente inflación, devaluación permanente, desempleo, falta de vivienda, servicios y atención médica.

Pese al gran esfuerzo desplegado por millares de obreros y campesinos, de muchos artistas e intelectuales que a lo largo de la historia han sabido ligar su quehacer a los más justos intereses nacionales, México se enfrenta a una situación que lo coloca, como a otros pueblos del Tercer Mundo, ante una grave amenaza a su soberanía y autodeterminación. El país sufre las consecuencias de su creciente subordinación, ya no a una metrópoli colonial, sino al sistema de dominación de los países desarrollados y en especial a Estados Unidos.

Esta subordinación, evidenciada en los renglones más importantes de la economía, y en la constante injerencia norteamericana se ha profundizado en los últimos años. México resiente los efectos de una crisis propiciadora de la entrega de nuestros recursos naturales y cada vez más los humanos, a las grandes empresas trasnacionales. Acaso la expresión más grave de esta dependencia y el principal obstáculo al ejercicio de la autodeterminación, sea hoy la onerosa deuda externa.

Los medios de comunicación y otros factores de desculturización

La realidad cultural de México se halla en gran medida influenciada por los valores que desde dentro y fuera fomentan el individualismo, la violencia, el racismo y la degradación social. A ello contribuyen sistemáticamente los medios de comunicación privados cuyos contenidos se determinan con base en los exorbitantes gastos que las grandes empresas nacionales y trasnacionales destinan a la publicidad, deformando los patrones estéticos y de consumo de ciertas capas de la población.

La presencia norteamericana en la vida cultural de México se manifiesta también en la imposición de patrones de investigación, en el uso de tecnologías que no sólo no corresponden a las necesidades nacionales, sino a la vez implican el uso irracional de importantes recursos naturales que forman parte de nuestro patrimonio. Fundaciones como la

México



La vasta frontera mexicano-estadounidense crea serios problemas al desarrollo independiente del país al facilitar una creciente integración al mercado norteamericano

Rockefeller, la Ford, el BIRF y otras empresas transnacionales, participan activamente en la promoción de proyectos de investigación científica y tecnológica y en programas de desarrollo educativo y cultural cuyo objetivo es ganar a núcleos de profesionales, intelectuales y artistas.

Lo mismo sucede con agencias como el Instituto Lingüístico de Verano y otros grupos religiosos cuya presencia entre las comunidades indígenas y en las colonias urbano-populares significa la constante deformación y sustitución de valores y tradiciones.

Problema fundamental para el ejercicio de la soberanía nacional y que se expresa en un duro y cotidiano enfrentamiento cultural, es la creciente integración de la economía fronteriza al mercado norteamericano, a través de la proliferación de empresas *maquiladoras*, las cuales introducen cambios en las costumbres y formas de vida de miles de mujeres y jóvenes a quienes la estrategia de

desarrollo vigente no ofrece otra alternativa.

Junto a esto, la política restrictiva adoptada ha impuesto en los últimos dos años severas limitaciones a la actividad cultural y ha repercutido en sucesivos recortes presupuestales a las instituciones oficiales, en la suspensión de nuevos proyectos, en despidos masivos e incluso en la liquidación de organismos como la Distribuidora del Fondo de Cultura Económica, el Fonágora, el Conescal, el Fondo Nacional para el Fomento de la Danza Popular, de 22 empresas de cine, radio y televisión y del Fideicomiso Premio Literario Internacional Ollin Yoliztli, entre otros, generando con ello mayor desempleo entre los trabajadores de la cultura.

Conflictos laborales, reducciones, fusiones, limitación de proyectos editoriales, escasos recursos para el apoyo a las culturas populares, étnicas y regionales, marcan la difícil situación que atraviesan muchas de las instituciones culturales que ahora se

ven obligadas a desarrollar sus mejores esfuerzos para mantener una vida cultural regular.

Condiciones adversas

Algunos datos ilustran las condiciones adversas que reclaman urgente atención: el presupuesto dedicado hoy a la educación es apenas 50% de lo recomendado por la Unesco -8% del PIB-; en 1985 se redujeron en 27% las actividades artísticas del Instituto Nacional de Bellas Artes; el Departamento del Distrito Federal dedicó menos de 1% de su presupuesto a la difusión cultural en una ciudad de más de 17 millones de habitantes; la SEP, organismo fundamental en la política cultural del país, sufrió en este año cuatro ajustes presupuestales; la inversión dedicada al desarrollo de una ciencia y una tecnología propias es del orden de 0,6% del PIB. Finalmente, destaca el hecho de que, mientras la Unesco recomienda la lectura de cuatro libros anuales por habitante como meta mínima, en México se edita uno cada cinco personas frente a millares de *comics*, historietas, fotonovelas y demás, en cuya lectura el país compite por el primer lugar. Todo esto en un país que no ha logrado erradicar a fondo el analfabetismo funcional y real.

Otro aspecto que afecta la dinámica cultural es la excesiva centralización de la infraestructura y los servicios culturales en las principales ciudades y sobre todo en la capital, cuestión que pese a los nuevos lineamientos de desconcentración y descentralización del gobierno federal, limita el estímulo y recreación de valores, tradiciones y costumbres de una nación cuya diversidad étnica y regional exige un replanteamiento de la política cultural.

Una tragedia para el pueblo

Los dramáticos sucesos acaecidos a raíz de los terremotos del 19 y 20 de setiembre, agudizaron ciertos problemas sociales y culturales. Las consecuencias más graves fueron la pérdida de miles de vidas en una catástrofe que despertó los sentimientos de solidaridad del pueblo mexicano y el amplio apoyo internacional. Asimismo, un gran número de construcciones que albergaban sobre todo oficinas gubernamentales, escuelas, centros de salud, viviendas, comercios y pequeñas empresas sufrieron derrumbes o quedaron totalmente inservibles.

El patrimonio arquitectónico de la Ciudad de México sufrió daños ligeros en algunos monumentos prehispánicos como el Templo Mayor y la pirá-

mide de la estación Pino Suárez del Metro. Según la Dirección de Monumentos Históricos del INAH, 14 construcciones del Centro Histórico presentaron hundimientos, derrumbes, grietas y fracturas. Cerca de 40 iglesias y templos se resintieron con el temblor y tuvieron daños de diferente magnitud.

En la infraestructura cultural, 13 teatros, 22 cines y cinco museos de la ciudad cerraron sus puertas por el impacto recibido. Algunos cines y teatros no se recuperarán.

El patrimonio artístico resultó afectado en la obra mural de pintores como Juan O'Gorman, José Chávez Morado, Carlos Mérida y Luis Nishizahua, integrada a la arquitectura de edificios como el Multifamiliar Juárez, el Centro Médico Nacional y el edificio de la Secretaría de Comunicaciones y Transportes.

Las áreas que sufrieron mayores daños, sin embargo, fueron la educación y la salud. Seiscientos cincuenta mil alumnos de diferentes niveles quedaron sin escuela como consecuencia de los derrumbes y del deterioro sufrido en los planteles. El gobierno mexicano ha puesto en marcha un programa para reubicar a los escolares en otros centros. Para ello se ha tenido que recurrir a dobles turnos, instalación de aulas provisionales y clases por televisión, lo que ha implicado nuevas erogaciones no previstas. Hasta el 18 de noviembre, quedaban sin reubicar poco más de 66 mil alumnos y no se ha logrado recuperar al menos la calidad educativa que prevalecía hasta antes del sismo. La posibilidad de resolver el problema educativo parece ahora más difícil.

La pérdida del Centro Médico Nacional -la institución de salud más grande de América Latina, con 22 años de vida- y del Hospital Juárez significan un serio golpe a la medicina mexicana. En ellos se practicaba la más avanzada medicina moderna y se mantenía un alto nivel de investigación y docencia. Miles de médicos, enfermeras, técnicas y empleados, muchos de ellos con años de experiencia y especialización, fallecieron.

Hacia un nuevo proyecto nacional

El terremoto, sus consecuencias y la amplia movilización popular, reveladora de la existencia de valores fundamentales entre los mexicanos modestos, pusieron al descubierto muchas de las contradicciones sociales prevalecientes antes del desastre, provocando amplias reflexiones de un buen número de periodistas, intelectuales y organismos populares, respecto a que México no puede regresar a la

"normalidad" de la crisis. Han señalado que la reconstrucción debe partir de un nuevo proyecto nacional.

Ante la clara evidencia de que con la actual estrategia de desarrollo y de enfrentamiento a la crisis, no es posible ofrecer una alternativa digna al pueblo, se ha empezado a despertar la conciencia de que es necesario replantear la bases en que se ha fincado nuestro presente, lo cual ha repercutido en el establecimiento de un nuevo debate ideológico.

En efecto, antes y después del sismo, México reclama la forja de un proyecto que rescate las aspiraciones del pueblo y ponga en su centro el fortalecimiento de la independencia y la soberanía nacionales, dando un lugar destacado al proceso cultural, pues solo con base en nuestra experiencia histórica y nuestras mejores tradiciones será posible dar continuidad a las causas que el pueblo ha levantado y que hoy los sectores dominantes se empeñan en detener.

Para avanzar en la creación de ese nuevo proyecto es preciso reconocer, estimular y cohesionar las más valiosas propuestas culturales presentes en diversas instituciones, grupos culturales, organismos y asociaciones independientes en los que participan un gran número de mexicanos nacionalistas y latinoamericanos que, ante la crisis y las agresiones a nuestra identidad, trabajan por la defensa de nuestras manifestaciones nacionales y populares.

Frente a las falsas interpretaciones que se han hecho de nuestra historia con el fin de legitimar el actual orden de cosas, se impone una sistemática labor de reinterpretación que adentrándose en el análisis de su dinámica logre destacar la acción del pueblo como el principal protagonista y brinde elementos para construir el porvenir.

La historia ha demostrado que cuando los pueblos logran preservar su identidad, enriquecerla y volverla conciencia de lo propio, son capaces de sortear los obstáculos que se oponen a su desarrollo y contribuir al engrandecimiento del patrimonio cultural de toda la humanidad. Aunque en condiciones adversas, el pueblo mexicano defiende su cultura y resiste al embate contra su memoria colectiva. En su trabajo diario, en sus mejores cantos, fiestas, danzas y luchas, al recrear valores democráticos y solidarios que en otros tiempos ha sabido poner en juego, el pueblo demuestra ser depositario del potencial que habrá de desarrollar para proseguir su marcha hacia un futuro más digno. (Lucina Jiménez)*

* La autora pertenece al Foro de la Cultura Mexicana.

La población indígena

Con más de cincuenta grupos étnicos, los indios mexicanos representan 15% de la población del país

La influencia del mundo indígena en la vida moderna de México es evidente y puede palpase todos los días en la arquitectura, la música o la danza y la pintura. La cultura del indio no sólo permanece sino que también se desarrolla y crece, a pesar del impacto brutal de la conquista y de más de cuatro siglos de genocidio y dominación.

Las estadísticas

El Instituto Nacional Indigenista (INI), organismo oficial del gobierno de México, considera que existen hoy en el país 56 lenguas o grupos étnicos y más de 100 dialectos.

El total de la población indígena mayor de cinco años es de 5 millones 181 mil, según el Censo General de Población de 1980. Hay muchos especialistas que piensan sin embargo, que el número puede ascender a los ocho o diez millones e incluso ser todavía mayor. Las fuentes históricas más confiables sobre la población indígena señalan que al iniciarse la conquista había, en lo que ahora es el territorio que ocupa México, entre 149 y 168 distintas lenguas o grupos étnicos. De acuerdo a esas cifras, hoy comúnmente aceptadas por los estudio-

La cultura indígena sobrevive a pesar de la conquista



David Méndez H.

México

sos, se tiene entonces que en los últimos 450 años han desaparecido entre 93 y 112 grupos étnicos.

A pesar de todo, la población indígena sigue creciendo. En el censo de 1930, cuando México tenía 16 millones 552 mil habitantes, el número de la población indígena era de 2 millones 251 mil, que comparado con el de 1980, que es de 5 millones 181 mil, indica que hay un crecimiento en números absolutos de 2 millones 930 mil, en los últimos 50 años.

La tendencia es a que la población indígena siga creciendo en lugar de disminuir, como se había pensado en la época de los años 20 e incluso después. Es especialmente importante ver los resultados del próximo Censo General de Población, que tendrá lugar en 1990.

Es probable que México tenga hoy día la mayor población indígena de América y una de las más grandes composiciones étnicas del mundo.

Si la población indígena ha crecido en números absolutos, no lo ha hecho en términos comparativos. En la década de 1930 y también en la de 1940, los indígenas representaban 15% del total de la población mientras que en la de 1950, 12%, 8% en la de 1960, y 6,4% en la de 1970.

De los 5 millones 181 mil indígenas mayores de cinco años, 1 millón 174 mil es monolingüe, según el Censo de 1980.

Los estados de mayor concentración indígena,

Han desaparecido casi 100 grupos étnicos



también en datos del último Censo General de Población, son los de Oaxaca (891 mil), Veracruz (634 mil), Yucatán (489 mil), Puebla (488 mil) y Chiapas (492 mil). De acuerdo a informaciones del Instituto Nacional Indigenista (INI), en 1985 esos estados seguían siendo los de mayor población indígena.

En el Distrito Federal, asiento de los poderes federales y de la ciudad más grande del mundo, viven unos 208 mil indígenas de habla *nahuatl* que se concentran sobre todo en las delegaciones —unidades administrativas en las que está dividido el Distrito Federal— de Xochimilco, Milpa Alta y Tlahuac.

Los estudios y los estudiosos del indigenismo

Sin duda pocos países cuentan con una cantidad tan grande de estudios sobre las culturas indígenas como México. La recuperación de la vida de esos grupos se inicia con los trabajos de los soldados-cronistas que participan en la conquista como Bernal Díaz del Castillo e incluso el mismo Hernán Cortés, el conquistador, quien escribe las *Cartas de Relación*, para el Emperador Carlos V. Los trabajos más notables de esta época son, sin duda, los elaborados por algunos frailes como Bernardino de Sahagún, que a 400 años sigue siendo fuente obligada para comprender el mundo indígena.

A partir del fin de la revolución (1910-1920) los estudios se incrementan. En 1917, todavía en la fase armada del movimiento revolucionario, se crea la Dirección de Antropología y se funda la revista *Ethnos*, dirigida por Manuel Gamio, pionero del indigenismo en la época moderna de México.

En 1942 se crea la Escuela Nacional de Antropología, que ha formado profesionales no sólo de México sino de otros muchos países, sobre todo de Centro y Sudamérica.

A pesar de los esfuerzos, nada despreciables, del gobierno de México para formar antropólogos y propiciar la investigación, hasta los inicios de la década de los 60 buena parte de los trabajos en ese campo habían corrido a cuenta de universidades norteamericanas como Harvard, Stanford, Columbia, Cornell, Pennsylvania o instituciones como la Carnegie o el Smithsonian.

Dentro de los investigadores mexicanos, algunos españoles refugiados, merecen especial atención: Manuel Gamio, Alfonso Caso, Ricardo Pozas, Pedro Carrasco, Raúl Benítez, Pedro Armillas, Gonzalo Aguirre Beltrán, Angel Palerm y Julio de la Fuente. (R. Aguilar)

El comienzo del pillaje

México era la colonia más importante para la Corona, la más poblada, la más rica y la más significativa puesto que llegó a proporcionar dos tercios de las rentas extraídas de todas las Indias. La riqueza monetaria por habitante era superior a la de la metrópoli, pero estaba concentrada en pocas manos.

Investigaciones recientes atribuyen al México precolombino una población oscilante entre 30 y 37 millones de habitantes, y a América Central entre 10 y 13 millones. Aztecas y mayas sumaban 50 millones de personas cuando en el fatídico horizonte aparecieron los "caballeros" de la Conquista. Un siglo y medio después se habían reducido a sólo 3 millones y medio. Casi cuatro siglos demoró México para alcanzar la población que tenía en aquel entonces.

Esas sociedades indígenas, a pesar de la devastación de la conquista, dejaron numerosos testimonios de su grandeza: monumentos religiosos levantados con mayor sabiduría que las pirámides egipcias, eficaces inventos técnicos para la lucha contra la naturaleza, objetos de arte que revelan un talento excepcional. Los mayas fueron grandes astrónomos, midieron el tiempo con precisión asombrosa y descubrieron el valor de la cifra *cero* antes que cualquier otro pueblo. Las acequias e islas artificiales creadas por los mexicas deslumbraron a Cortés, aun que no fueran de oro.

Pero a los españoles, nada de eso les importaba mucho. Lo que buscaban era el oro y la plata, y no hesitaron en transformar en barras todos los tesoros que les caían en las manos. Se afirma que ni siquiera los efectos de la conquista de los tesoros persas que Alejandro Magno volcó sobre el mundo helénico podrían compararse con la magnitud de esta formidable contribución de América al progreso europeo. No al de España. La Corona estaba hipotecada porque cedía por adelantado casi todos los cargamentos de plata a los banqueros alemanes, genoveses, flamencos y españoles. Lanzado a la persecución del demonio por toda Europa —es la época de Lutero y Calvino—, Carlos V extenuaba el tesoro americano en sus guerras religiosas, continuadas por su hijo, Felipe II,

quien puso en funcionamiento la terrible Inquisición.

Pero, para la consolidación de la Conquista, faltaba "hispanizar" o mejor "cristianizar" el indígena. Esa conquista espiritual fue, en varias medidas, mucho más radical y violenta que la militar. Los conquistadores militares mantuvieron, con algunas pocas modificaciones, ciertas estructuras sociales y de poder autóctonas, como el *calpulli*, el tributo, y ciertas formas colectivas de prestación de servicios personales. En cambio, para evangelizar a los indios las misiones se esforzaron en destruir cualquier pervivencia de su concepción del mundo.

Las distintas órdenes religiosas —franciscanos, dominicos y agustinos— se esparcieron por todo México y ahí dejaron sus huellas, tanto en la arquitectura como en los ámbitos más diversos de la vida indígena, adquiriendo una importancia extraordinaria que se prolongaría por siglos en la vida mexicana.

La hecatombe demográfica

Paralelamente a la conversión ideológica, las poblaciones indígenas sufrirían además las consecuencias de la implantación de la economía minera en las zonas antes ocupadas por sus aldeas, asentadas preferentemente en las regiones montañosas, que tenían por base la agricultura y la artesanía.

La minería, que exigió grandes desplazamientos de población, provocó la desorganización de la producción de alimentos y desarticuló también



Chichen Itzá: la civilización maya en su esplendor



"Cinco mil millones de dólares actuales es el excedente extraído de México en medio siglo"

11 AÑOS DESPUES.

Brecha ➔

Durante todo este tiempo, nos faltó **MARCHA**, una publicación que enriquecía la vida cada viernes.

A eso aspira **BRECHA**, un semanario informado, riguroso, independiente.

Por supuesto sale los viernes.

42 - tercer mundo

la unidad familiar. El propio proceso de la Conquista daba lugar a transferencias forzadas, particularmente de los hombres adultos, que prácticamente se extinguieron en las marchas y trabajos agobiantes.

La estructuración social y económica de la Colonia en México no fue muy distinta a la ocurrida en Sudamérica. Sus economías fueron organizadas en función de las necesidades europeas. La diferencia principal está en que la minería mexicana sólo agotaría su ciclo un siglo más tarde que las naciones sudamericanas y ello llevó a que se acentuaran también en forma superlativa las desigualdades sociales y el inconformismo popular. En el centro de las discordias estaba la Iglesia, que controlaba buena parte de las tierras y del capital total del país. A su lado, evidentemente, estaban los grandes terratenientes, los mineros y los exportadores, cuya prosperidad era el origen de la miseria popular.

En su "Ensayo sobre el Reino de Nueva España", Alexander von Humboldt da informaciones que permiten calcular en unos 5 mil millones de dólares actuales la magnitud del excedente económico extraído de México desde 1760 a 1809 —apenas medio siglo— a través de las exportaciones de oro y plata. (*Maluza Stein*)

analizando
el presente,
proponiendo
el futuro



aparece
los martes

Las relaciones con EE. UU.

El deterioro de las relaciones mexicano-estadounidenses tiene varios motivos, entre ellos, la crisis centroamericana

Las relaciones mexicano-estadounidenses han estado signadas a lo largo de su historia —que abarca ya siglo y medio— por el conflicto y la confrontación. Sin embargo, el estado actual de dichas relaciones es considerado por muchos como el peor de los últimos tiempos.

Tres mil kilómetros de frontera común; dos economías separadas por una enorme desigualdad —el ingreso por habitante estadounidense es ocho veces más elevado que el de México—; una relación de dependencia de la economía mexicana hacia la estadounidense —Estados Unidos es el principal acreedor de México, dos tercios de las exportaciones mexicanas tienen su destino en aquel país, al tiempo que las exportaciones provenientes

del vecino del norte guardan la misma proporción—; son factores que no pueden dejar de mencionarse al momento de abordar las relaciones entre ambos países. Estas determinaciones de orden económico y geopolítico han derivado, la mayoría de las veces, en situaciones desventajosas para México.

Una revisión de los hechos más significativos en que se vieron involucrados ambos vecinos durante 1985 ilustra el deterioro sufrido en sus relaciones bilaterales.

La lucha contra el narcotráfico, las inversiones estadounidenses en México, la seguridad turística y la política exterior mexicana han sido, entre otros; temas de confrontación a lo largo del año que recién finaliza.

“Escandalosa intromisión”

Los primeros acontecimientos de 1985 fueron precedidos por lo que círculos políticos y gubernamentales mexicanos consideraron una “escandalosa intromisión” del embajador norteamericano, John Gavin, en los asuntos internos de México.

Los hechos: Gavin había sostenido —hacia finales de 1984— una serie de reuniones públicas y privadas con funcionarios y dirigentes políticos del derechista Partido Acción Nacional (PAN), sectores conservadores del clero y empresarios del interior del país. Además, el diplomático estadounidense había hecho declaraciones a la pren-



Los tres mil kilómetros de frontera común han marcado profundamente las relaciones de México y Estados Unidos. La disparidad en el desarrollo de los dos países —el ingreso por habitante es ocho veces mayor en EE.UU que en México— ha creado una dependencia y generado una situación muy desventajosa para el pueblo mexicano



John Gavin: una campaña de provocaciones

sa que motivaron diversas reacciones de descontento.

La Secretaría de Relaciones Exteriores, a través de su subsecretario Ricardo Valero, solicitó un dictamen de los legisladores mexicanos para, a su vez, "girar recomendaciones" al Presidente de la República en torno al caso Gavin. Diferentes sectores sociales y políticos llegaron a pedir del gobierno de Miguel de la Madrid "la aplicación de las leyes mexicanas al embajador norteamericano y exigir al gobierno de Estados Unidos el retiro del diplomático".

Gavin, simplemente respondió que era víctima de una campaña de "xenofóbicos y antinorteamericanos" y, con todo el apoyo de la administración Reagan, se quedó.

Pero el embajador continuó su campaña de provocaciones. El 31 de enero ante empresarios estadounidenses, mexicanos y la prensa local, declaró que fueron "vicarios soviéticos" quienes pedían declararlo persona *non grata*. Y agregó: "es fácil describir a un comunista: es alguien que no tiene nada y desea mostrárselo a todo el mundo", lo que provocó la hilaridad del auditorio que asistía al University Club, donde la Cámara Americana de Comercio invita anualmente al representante de Washington a pronunciar un discurso.

Las relaciones continuaron complicándose a raíz del secuestro y posterior asesinato del agente norteamericano de la Drugs Enforcement Administration (DEA), Enrique Camarena Salazar, perpetrado por narcotraficantes mexicanos en la ciudad de Guadalajara, tercera en importancia en el país.

En el momento de su asesinato, Camarena Sa-

lazar participaba en una importante operación antinarcóticos. La primera reacción estadounidense consistió en la imposición de un estricto control fronterizo del tráfico entre ambos países, lo que se hizo "sin previo aviso diplomático", según la parte mexicana.

México expresó a través de su canciller, Bernardo Sepúlveda Amor, que la acción estadounidense "no tenía justificación ni como medida para frenar el narcotráfico ni para apresurar las investigaciones del caso Camarena". El secretario agregó que "el comercio y el turismo fronterizos se ven afectados y el entorpecimiento puede ser severo". Además, el 18 de febrero, la Secretaría de Relaciones Exteriores giró instrucciones a su embajador en Washington, Jorge Espinoza de los Reyes, para que éste hiciera una "representación diplomática para conocer el motivo de una acción de esta naturaleza".

Gavin volvió a la escena. Sus declaraciones en torno a la medida estadounidense y en torno al narcotráfico no podían ser más irritantes en México.

Dijo el embajador: "México es el tercer país productor de marihuana en todo el mundo, pero podría convertirse pronto en el primero". Sostuvo también que México era "la primera nación abastecedora de drogas ilícitas y peligrosas (como barbitúricos, anfetaminas y depresivos) en el mercado norteamericano". Una evidente recriminación a sus "amigos mexicanos".

El embajador estadounidense también matizó sus declaraciones con valoraciones en torno a la situación económica del país. En un discurso ante el Club de Leones de la capital azteca John Gavin señaló: "...a raíz de la crisis financiera de México, la situación económica de nuestro vecino ha sido fuente considerable de interés no sólo en Estados Unidos, sino también en círculos financieros internacionales". Y añadió que "la salud económica mexicana es de la mayor importancia para Estados Unidos". Algunos analistas locales consideraron esta afirmación como una respuesta a las críticas de sectores mexicanos acerca de las presiones monetaristas y proteccionistas de la parte estadounidense.

Las implicaciones del Caso Camarena

Evidentemente, el problema del narcotráfico, el secuestro y asesinato de Camarena Salazar tenían otras implicaciones.

Desde principios de marzo de 1985, la DEA ha-

...bía venido filtrando versiones a la prensa norteamericana sobre los nexos que existirían entre sectores superiores del gobierno mexicano y el narcotráfico. Según el semanario mexicano *Proceso* fue la cadena de televisión estadounidense NBC el primer medio en retomar estos "rumores". Brian Ross, enviado especial de esa cadena televisiva, afirmó que "funcionarios de alto nivel estaban involucrados en asunto de la droga".

Más grave fue todavía el editorial de *The New York Times* del 22 de marzo encabezado "¿Adónde está el orgullo de México?" donde señalaba entre otras cosas que "además, ahora, el presidente De la Madrid quizás no quiere actuar en contra de aliados políticos con posibles nexos con el negocio (de la droga) ilícito".

La respuesta mexicana no se hizo esperar. El 22 de marzo el canciller Sepúlveda Amor declaraba en la misma ciudad de Guadalajara "no se puede aceptar que conductas delictivas aisladas descalifiquen a una comunidad de sólidas tradiciones". En clara alusión al caso Camarena el secretario de Relaciones Exteriores denunció que "acontecimientos recientes sucedidos en esta zona del país suscitaron reacciones en México y en el extranjero, iniciándose una lamentable e injusta campaña de desprestigio, ofensa y calumnia".

La campaña antimexicana además de la "desmedida" atención que la prensa y la televisión le otorgaban a México estaba también matizada con advertencias de diversas autoridades norteamericanas sobre la "peligrosidad" de las carreteras mexicanas para el turismo estadounidense.

De esta manera el supuesto problema de la "seguridad turística" terminaba por afectar un rubro importante de la economía mexicana: la industria turística.

Ya para la primera semana de abril el gobierno de Miguel de la Madrid decidió enviar al director de Comunicación Social de la Presidencia de la República, Manuel Alonso, a Estados Unidos, ¿La misión? Difundir en los medios de comunicación masiva norteamericana un informe gubernamental especial dirigido a la opinión pública para contrarrestar lo que el gobierno consideró como una "campaña contra México en la prensa estadounidense".

El informe abordó los seis asuntos bilaterales que oficialmente se consideraban claves: las elecciones, política exterior, inversión extranjera, seguridad turística, contaminación en la frontera y la lucha contra el narcotráfico. (*Revista Proceso*, mayo 85).



El narcotráfico: origen de una campaña antimexicana

Luego de un informe pormenorizado de las principales acciones emprendidas por el gobierno mexicano contra el narcotráfico, el "informe Alonso" destacó: "es un problema de gran magnitud (el narcotráfico) pero México ha estado luchando intensamente para combatirlo y así proteger la vida de un gran número de seres humanos... la mayoría de ellos ciudadanos estadounidenses".

La estrategia mexicana consideró también oportuna una defensa de su política exterior. De nueva cuenta fueron hechas públicas las argumentaciones en torno a uno de los temas que siempre han generado intranquilidad en la potencia vecina.

El mencionado informe, en la parte dedicada a la política exterior, reivindica sus principios básicos: "la autodeterminación de los pueblos, la no intervención, la solución pacífica de los conflictos, la igualdad jurídica de los Estados, el rechazo a todo uso de la fuerza en las relaciones internacionales..."

La posición ante la crisis centroamericana

Particular interés fue puesto de manifiesto por la guerra centroamericana y la política norteamericana en esa región.

Textualmente el documento sentencia: "El actual conflicto centroamericano es visto con profunda preocupación por México, ya que la guerra generalizada en esa zona representaría una seria amenaza a nuestra seguridad y a nuestro legítimo interés de soberanía política y desarrollo social y económico". Más adelante subraya: "la inestabilidad política que sufre la región, amenaza afectarnos y causar daños a nuestro comercio y las relaciones financieras con países de América Central". Esto es, en palabras del gobierno mexicano, lo que lo ha llevado a "invertir un enorme esfuerzo y una gran imaginación en la búsqueda de la paz y la solución negociada del conflicto". Es evidente que la iniciativa pacificadora del Grupo de Contadora —que México integra junto a Colombia, Venezuela y Panamá— inspirada en esos principios ha sido

constantemente obstaculizada por el gobierno estadounidense.

Meses después, De la Madrid habló sobre el mismo tema.

En una entrevista exclusiva concedida a la agencia oficial española EFE, durante el mes de junio, el presidente mexicano expresó estar "insatisfecho" por la falta de resultados prácticos en la gestión de Contadora.

El jefe del ejecutivo contradujo la versión estadounidense sobre Nicaragua. Afirmó que "el gobierno nicaragüense ha mostrado y ha manifestado su voluntad de estructurarse en una democracia plural que respete las libertades del hombre. Además, subrayó, "ha insistido en su deseo de establecer una economía mixta y ser un país no alineado". Demasiado para la resistencia norteamericana a re-

conocer la existencia de una Nicaragua de esas dimensiones.

Pero no solo discrepó con Washington en esos términos. De la Madrid señaló que "ha habido falta (en Centroamérica) de una auténtica voluntad política de las partes en conflicto". Aun cuando dentro de esta apreciación general cabe el gobierno de Managua, el peso específico de la declaración recae sobre Estados Unidos y sus aliados.

De la Madrid debió irritar a Washington al afirmar que "Cuba ha mostrado una actitud positiva respecto de las labores de pacificación en las que México está comprometido". Esto es, México no comparte la visión norteamericana acerca del papel desempeñado por Cuba y Nicaragua en la crisis regional.

El sistema mexicano de satélites

En 1985, México inició su programa espacial de comunicaciones con la implementación del Sistema Mexicano de Satélites (SMS). Mediante un contrato con la Administración Nacional de la Aeronáutica y el Espacio (NASA) de Estados Unidos, México colocó el año pasado dos satélites en órbita: el Morelos I, que está ya en operación, y el Morelos II, que entrará en funciones antes de 1990.

La fabricación de los dos satélites, el pago de los seguros y su colocación en órbita costó a la Secretaría de Comunicaciones y Transportes (SCT) 150 millones de dólares.

Ante la saturación del sistema nacional de comunicación vía microondas, los técnicos de la Secretaría de Comunicaciones y Transportes (SCT) recomendaron iniciar su renovación. Y propusieron dar inicio a un programa espacial, que pese a sus altos costos, sería más barato y eficiente que ampliar y rehabilitar el sistema de microondas. Así, el gobierno inició en 1982 el nuevo programa que culminó, en esta etapa, con el lanzamiento de los satélites Morelos.

En el momento actual existen 200 estaciones terrestres, con antenas parabólicas que van de siete a 22 metros de diámetro, en diferentes puntos del país. Estos equipos permiten captar la señal del Morelos I. El centro de control del Sistema se encuentra en Iztapalapa, en el sur del Distrito Federal.

En los próximos dos años sólo se utilizará 24.4% de la capacidad del sistema: 19% en televisión, 5% en telefonía interurbana, 0.4% en telefonía rural.

Paralelamente se ha dado inicio a un programa de construcción de 500 nuevas estaciones terrestres en lugares estratégicos del país, que permitirá elevar la capacidad de uso del Sistema para finales de 1988 hasta 67% (28% en televisión, 22% en telefonía interurbana, 2% en telefonía rural, 15% en la transmisión de datos). En 1990 el Sistema, en base al satélite Morelos I, estará operando a 96% (31% en televisión, 40% en telefonía interurbana, 5.9% en telefonía rural, 20% en la transmisión de datos). Ese mismo año el tráfico de comunicación se cruzará con el satélite Morelos II, que para ese entonces estará ya en su órbita definitiva.

Un grupo de científicos y técnicos mexicanos propuso modificaciones al plan original de la NASA y de acuerdo al nuevo proyecto, el Morelos II no será llevado hasta su órbita definitiva sino que por su propia inercia viajará, durante los próximos tres años, hasta su meta de 36 mil kilómetros de la Tierra. Esta innovación de los científicos mexicanos va a lograr considerable ahorro de combustible y prolongará la vida del satélite por cuatro años más.

El funcionamiento simultáneo de los dos satélites podrá cubrir los requerimientos de México en materia de comunicación hasta 1995, fecha en la que está programado el lanzamiento de nuevos equipos.

México



El secretario de Estado norteamericano declaró a la prensa que su país no planea reanudar las conversaciones de Manzanillo

Hay un elemento más en política exterior que no agrada a Estados Unidos: la insistencia en que las pláticas Managua-Washington en el puerto mexicano de Manzanillo, de las cuales México ha sido diligente anfitrión, —y abandonadas unilateralmente por Estados Unidos— fructifiquen en pro de una solución negociada. Hay que mencionar que estas pláticas colocan a la administración Reagan, con mucha claridad, en el papel protagónico que niega jugar.

Hacia finales del mes de julio, el secretario de Estado George Shultz visitó la Ciudad de México.

Declaró a la prensa que Estados Unidos no tienen contemplada la reanudación de las pláticas de Manzanillo. Su argumentación se sustenta en que el gobierno nicaragüense utiliza las pláticas de Nicaragua-Estados Unidos para "sabotear" el Grupo

de Contadora. Sin embargo Shultz, oficialmente, trató de no inquietar a sus anfitriones.

Las declaraciones de Sepúlveda

El canciller mexicano, interrogado por la prensa en torno a las declaraciones del secretario de Esta-

El primer astronauta mexicano

A las 18.29, hora de México, del 26 de noviembre de 1985 el transbordador espacial ATLANTIS despegó desde Cabo Kennedy, Florida. A bordo de la nave había siete tripulantes, entre ellos el mexicano Rodolfo Neri Vela, que se convertía así en el primer astronauta de la historia de México.

El ministro de Comunicaciones y Transportes Daniel Días D., había declarado con anterioridad que "enviar un mexicano al espacio formaba parte de un gran proyecto de expansión de las comunicaciones de México".

La misión 61-B de la NASA, que tenía entre otras tareas orbitar el satélite mexicano Morelos II, se realizó del 26 de noviembre al 3 de diciembre. En su recorrido, el transbordador ATLANTIS dio 108 vueltas a la tierra (4.5 millones de kms) a una velocidad promedio de 10 mil kms por hora.

En el transcurso de los siete días (167 horas) que duró la misión, Neri Vela realizó una serie de experimentos diseñados por científicos mexicanos, seleccionados a través de un concurso nacional en el que se presentaron 154 proyectos de investigación. Del total de estas propuestas el Comité Científico de Selección de Experimentos de México y la NASA eligieron cuatro.

Durante su viaje, el primer astronauta mexicano sostuvo una conversación con el presidente

Miguel de la Madrid y también una intensa rueda de prensa, a 400 kms de altura, con corresponsales mexicanos y extranjeros, en la que manifestó sus impresiones, "estando en el universo a 200 millas de altura sobre el nivel del mar".

El Dr. Rodolfo Neri Vela nació en el estado de Guerrero y tiene 33 años.

Hizo estudios en la Facultad de Ingeniería de la Universidad Nacional Autónoma de México (UNAM) y posteriormente cursos de postgrado en las universidades de Essex y Birmingham, Inglaterra y también en la Universidad G. Washington en Estados Unidos. Es especialista en Sistemas de Telecomunicaciones y Radiación Electromagnética y experto en Guías de Ondas y Reflectores Parabólicos. Ha hecho también estudios en comunicaciones por satélite.

La selección del Dr. Neri Vela como primer astronauta mexicano se hizo en base a un concurso nacional que fue convocado en enero de 1985 y en el que se recibieron más de 1.500 solicitudes.

La Unión Soviética, a través del embajador en México, Rostislav Sergeev, hizo público en diciembre que "desearía realizar un programa espacial no sólo con uno, sino con tres o cuatro cosmonautas mexicanos". En declaraciones a la prensa el embajador y el viceministro de la Marina Mercante Soviética, Boris P. Trunov, de visita en México, dijeron que "serán bienvenidos los cosmonautas mexicanos para el programa de investigación espacial, como en el que en breve realizaremos con la India". Aún no se conoce la posición mexicana ante el ofrecimiento. (R. Aguilar)

do norteamericano informó que el mismo Shultz había manifestado que "continuará consultando de manera muy cercana a todas las partes involucradas, con el propósito de juzgar la posibilidad de una reanudación de las conversaciones bilaterales". Una sospechosa contradicción de Shultz.

Un fantasma había reaparecido en la víspera de la reunión Sepúlveda-Shultz. El embajador John Gavin había filtrado una información que no podría ayudar a crear un ambiente favorable a la negociación bilateral. El diplomático declaró haber podido "advertir a nivel del gobierno mexicano, sectores de funcionarios que mostraban cierta flexibilidad y hasta coincidían con las posiciones de Estados Unidos sobre Centroamérica"; pero identificó también a un sector "duro", contrario a la posición de Washington que ubicó en la cancillería mexicana y personificó en su titular Sepúlveda



La situación en Nicaragua: centro de las divergencias

Amor. Carlos Fazio, analista político del semanario *Proceso*, señaló: "Shultz le miente a alguien, dijo sí y no a las juntas en Manzanillo".

Sepúlveda Amor manifestó en presencia de Shultz, al dirigirse a la V Sesión de la Comisión Nacional México-Estados Unidos, "con preocupación observamos los riesgos de una acción falaz que distorsione el noble sentido de una colaboración respetuosa y serena. Ahuyentemos los peligros propios de una desinformación que pervierte la realidad y minimiza la experiencia provechosa de una cooperación entre nuestras dos naciones". Sepúlveda había declarado también que en las pláticas con el secretario de Estado norteamericano habían surgido "zonas de penumbra" en la relación bilateral con EE.UU. Por supuesto que la política exterior mexicana hacia Centroamérica era una de ellas. (Victor Flores García)

48 - tercer mundo

La lucha por la paz y el desarme

México se ha ido consolidando como nación independiente a través de una firme lucha, primero en contra del colonialismo español, y más tarde ante las intervenciones de potencias extranjeras que llegaron, incluso, a usurparle más de la mitad de su territorio.

El aporte de México a la convivencia internacional se funda en los principios de su política exterior: la autodeterminación de los pueblos, la no intervención, la solución pacífica de los conflictos internacionales, la igualdad jurídica de los Estados, la cooperación internacional para el desarrollo en la paz mundial y la construcción de un nuevo orden económico internacional.

Frente a la política colonialista o imperialista, frente a la discriminación o el racismo, México levanta la defensa del derecho a la vida y a la libertad de todos los hombres y de todos los pueblos. En la época actual una grave amenaza se levanta no sólo contra la convivencia pacífica de las naciones, sino contra la existencia de la misma humanidad: la guerra nuclear. Bastan unos pocos datos para comprender la magnitud de este problema. Durante 1984 el gasto en armas fue de cerca de 800 mil millones de dólares y a 60 millones llegaron las personas ocupadas en actividades militares (dentro de ellos medio millón de investigadores y científicos). Mientras tanto, mil millones de hombres se encuentran en la miseria, afectados por el hambre, el desempleo, el analfabetismo.

El poder explosivo de todas las bombas usadas en la Segunda Guerra Mundial, tanto las convencionales como las arrojadas sobre Hiroshima y Nagasaki, fue de tres millones de toneladas de dinamita; el poder nuclear de nuestros días es seis mil veces mayor que aquél, es decir 18 mil millones de toneladas de dinamita. La carga de un submarino "Tridente" es capaz de destruir todas las ciudades de Occidente y un solo submarino "Polaris" lleva una carga que basta para arrasar con las ciudades más grandes de la Unión Soviética. Se puede por lo tanto afirmar que una conflagración atómica sería, ciertamente, el fin de la historia de la humanidad.

México

La carrera armamentista y la guerra van en contra de los principios que rigen la política internacional de México. Es por ello que los gobiernos mexicanos han mantenido una lucha permanente en todos los foros internacionales, por la distensión, el desarme, la creación de zonas libres de armas nucleares, la eliminación del comercio de armas convencionales. Ejemplo de ese esfuerzo es el trabajo realizado por el embajador mexicano Alfonso García Robles en la organización y funcionamiento del Comité de Desarme de la Organización de las Naciones Unidas (ONU); trabajo por el cual obtuvo el Premio Nobel de la Paz, en 1982.

Uno de los principales logros en materia de desarme debido a las iniciativas de México ha sido el *Tratado para la Proscripción de las Armas Nuclea-*

res en la América Latina, conocido como el *Tratado de Tlatelolco*, por el cual se ha logrado la existencia de la única zona totalmente libre de armas nucleares. El gobierno de México ha tenido un papel importante y una posición firme en todas las resoluciones de las Naciones Unidas en favor de la paz.

Iniciar un proceso de desarme

El actual gobierno ha dado un mayor impulso a los esfuerzos tendientes a iniciar un proceso de desarme a nivel mundial. Dio todo su apoyo a la iniciativa del Grupo Internacional de Parlamentarios por un Orden Mundial y el presidente Miguel de la Madrid firmó el 22 de mayo de 1984 la De-

Premio internacional a los miembros de la cumbre de Nueva Delhi

El premio *Beyond War* (Más allá de la guerra) 1985 fue entregado a los jefes de Estado: Miguel de la Madrid, Raúl Alfonsín, Olof Palme, Andreas Papandreu, Rajiv Gandhi y el ex presidente Julius Nyerere, todos firmantes, en enero de 1985, de la Declaración de Nueva Delhi, contra el armamentismo nuclear.

Los mandatarios de México, Argentina, Suecia, India, Grecia y el ex presidente de Tanzania

recibieron el premio en sus respectivos países en una ceremonia realizada simultáneamente en cuatro continentes y transmitida en directo por la televisión.

El premio se entregó por tercera ocasión. En los dos anteriores años lo recibieron la Conferencia Nacional de Obispos Católicos de Estados Unidos y la agrupación de Médicos Internacionales por la Prevención de la Guerra Nuclear. La fundación *Beyond War* está formada por tres mil voluntarios de todo el mundo.

Integran el comité de selección del premio, entre otros, Gro Harlem Bruntland (Noruega), Yeugeni Chazov (Unión Soviética), Carl Sagan (Estados Unidos), Rodrigo Carazo Odio (Costa Rica), Andrew Young (Estados Unidos).



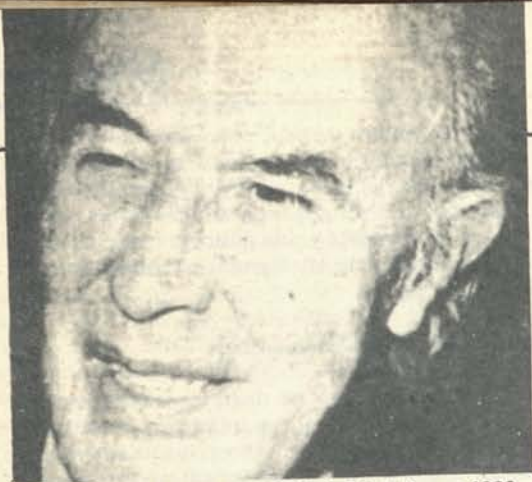
Olof Palme



Rajiv Gandhi



Raúl Alfonsín



Alfonso García Robles, Premio Nobel de la Paz en 1982

claración de los Cuatro Continentes, junto con los primeros ministros de Grecia, India, Suecia, y el presidente de Tanzania. En ese documento, los cinco mandatarios demandan a las potencias atómicas el cese de la carrera armamentista y llaman a la reanudación del diálogo y las negociaciones entre las superpotencias a fin de evitar la posibilidad de un estallido nuclear.

En enero de 1985 el mandatario mexicano participó en Nueva Delhi, India, en la reunión de los jefes de Estado de Argentina, Grecia, India, Suecia y Tanzania tendiente a reafirmar los compromisos en la lucha contra el armamentismo y la guerra. En la Declaración de Nueva Delhi, los mandatarios hicieron un nuevo llamado a las potencias nucleares para que suspendan el ensayo de todo tipo de armas nucleares, y a que concluyan en un plazo cercano, un tratado de prohibición de armas atómicas, el cual sería un paso significativo para detener la constante modernización y acrecentamiento de los arsenales nucleares.

La política contra la guerra y a favor del desarme tiene todo el apoyo de las fuerzas políticas de México. La Cámara de Senadores y de Diputados y los partidos políticos de todas las tendencias han manifestado su apoyo al gobierno federal en sus compromisos para luchar por la paz y en contra la proliferación de armas nucleares. (Ricardo Goveña, diputado federal por el Partido Socialista de los Trabajadores)

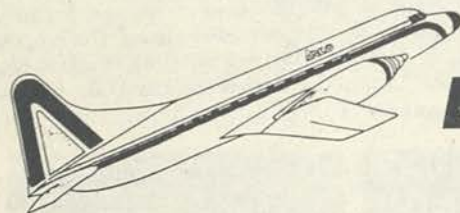
La conexión más rápida y segura

a

Buenos Aires

2 horas y media

del Centro de Montevideo hasta Aeroparque



ARCO ONDA

*Todos los días varias salidas
infórmese en Arco, en ONDA. Plaza de Cagancha
o por los teléfonos: 90 64 24 - 90 52 30*

Estados Unidos vuelve a entrenar a las policías

Con la aprobación de modificaciones a la Ley de Ayuda al Exterior norteamericana se abre camino para reiniciar el asesoramiento, entrenamiento y apoyo financiero a los cuerpos represivos de países extranjeros



Ley de ayuda al exterior: aprobada por Kennedy y revitalizada por Reagan

A fines de la primera semana de diciembre de 1985, la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado de Estados Unidos aprobó, con la sola oposición del demócrata John Kerry, un fondo de 22 millones de dólares destinados a la llamada "lucha contraterrorista" en el área del istmo centroamericano.

Originalmente, la demanda del presidente Ronald Reagan al Congreso se fijó en 54 millones de dólares y tenía por beneficiarios a los gobiernos de Panamá, Costa Rica, Honduras, El Salvador y Guatemala. Quedaban, pues, excluidos del programa Nicaragua y Belice. De ese total, un millón de dólares se destinará a personas o agencias que brinden información útil para el cumplimiento del programa y,

además, para protegerlos de posibles ulterioridades derivadas de su colaboración.

Una conocida institución humanitaria de la capital estadounidense, *Washington Office on Latin America* (WOLA), explicó en un análisis de ese plan, que en verdad se trata de proteger la labor de los denominados en español "orejas", es decir, informantes y delatores. Los 21 millones de dólares restantes se emplearán en un programa de entrenamiento en tácticas de contrainsurgencia de las fuerzas militares, paramilitares y de seguridad, que no excluyen la provisión de equipos bélicos ad hoc.

El proyecto tuvo nacimiento formal en julio de 1985, en forma de modificación a la Sección 660 de la *Foreign Assistance Act*

(Ley de Ayuda al Exterior) de 1961 —enmendada en 1975— que hasta ahora prohíbe taxativamente proporcionar asesoramiento, entrenamiento, equipos o apoyo financiero a policías de países extranjeros.

Esa colaboración se había estado proveyendo desde que la ley se aprobó en tiempos del presidente John F. Kennedy, pero quedó suspendida en julio de 1975 como resultado de las generalizadas denuncias y protestas que las actuaciones policíacas provocaron en numerosos países del Tercer Mundo, incluidos los de América Latina, en los que precisamente la aplicación de las técnicas y métodos de los policías norteamericanos —o sus discípulos nativos— caracterizaban lo que ya se estaba conociendo como "guerras sucias", o sea las tácticas represoras de las dictaduras militares contra la población civil. Dicho de otro modo, el terrorismo de Estado. El presidente Gerald Ford debió promulgar la prohibición que ahora desea anular el presidente Ronald Reagan, después de prolongadas investigaciones legislativas originadas por el escándalo de la actuación en Uruguay del jefe policial norteamericano Dan Mitrione.

El cambio actual de actitud se produce con la justificación de que las fuerzas policiales del istmo centroamericano no están suficientemente preparadas para



Para justificar la ayuda se aludió a la muerte de seis ciudadanos estadounidenses en San Salvador

enfrentar, disuadir o impedir las luchas de insurgencia que hoy tienen por escenario a Guatemala y El Salvador. En el lenguaje de la administración Reagan —adoptado por las restantes agencias gubernamentales y el Congreso— esas bregas revolucionarias equiparables a guerras civiles no son sino “terrorismo”, al cual debe responderse con el “contraterrorismo”. El pretexto que abonó esa satanización de las luchas armadas por el arbitrio de la semántica, fue el ataque de un grupo guerrillero salvadoreño —el 19 de junio de 1985— a una cafetería pública de San Salvador, de resultados del cual murieron seis ciudadanos estadounidenses, cuatro de ellos militares.

Discusión legislativa

Fue el republicano Bill McCollum quien a modo de ratificación de la indignada proclama de Reagan provocada por esa acción propuso la enmienda a la Ley de Asistencia Exterior para 1986, por la que se derogaba la prohibición vigente durante una década: “—Si el 19 de junio hubiésemos tenido en San Salvador una fuerza de policía bien entrenada, quizás esos seis ciudadanos

estarían aún vivos” —adujo en la sesión del 10 de julio en cuyo transcurso la Cámara de Representantes quitó el primer escollo al anular en principio el veto de 1975. Argumento pueril pero de todos modos ilustrativo de la mentalidad reaganiana imperante en el Congreso.

El representante demócrata californiano George Miller opuso reparos a esa carta blanca que iba a acordarse a policías de El Salvador y Honduras y recordó que las policías de El Salvador habían estado vinculadas, según las investigaciones del propio Congreso, a las torturas, asesinatos y desapariciones de decenas de miles de civiles y no precisamente de resultados de actos de guerra civil, sino simplemente después de su tranquilo y aceptado arresto.

Para equilibrar la propuesta de McCollum, la demócrata Barbara Boxer agregó una cláusula referida a la eventual ayuda policíaca a Guatemala, que expresaba “el sentir del Congreso” en cuanto a que el régimen guatemalteco debía permitir la existencia y las gestiones del Grupo de Apoyo Mutuo (GAM), única organización defensora de los derechos humanos en ese país, in-

tegrada por familiares de desaparecidos, pese a lo cual también sus dirigentes estaban siendo víctimas de la represión.

Un FBI salvadoreño

El proyecto, de todos modos había sido precedido por una expresa violación de la administración Reagan al veto de 1975, quien utilizó al efecto uno de sus procedimientos favoritos, la vía indirecta y más bien clandestina:

“El Presidente ordenó a la Law Enforcement Agency (organismos policiales) brindar cualquier ayuda que sea necesaria para aprehender a los gatilleros responsables del asesinato colectivo de San Salvador. Fuentes del Departamento de Estado dicen que es probable que tal ayuda se preste en forma de respaldo técnico.

“Encabezando la investigación figura una sola unidad especial de investigaciones, entrenada con el patrocinio del Departamento de Estado y autorizada, bajo una exención especial del Congreso que específicamente prohíbe la ayuda directa estadounidense a organismos extranjeros policiales. Se trata de una especie de FBI salvadoreño. Inicialmente creada para hacer frente a los derechistas escuadrones de la muerte, la nueva unidad —Special Investigations Unit— que fue adiestrada el año pasado en un establecimiento del FBI en Puerto Rico, está ahora enfocando sus esfuerzos en dirección del terrorismo izquierdista.”¹

Resulta por demás sorprendente que la fuerza armada y las distintas policías que actúan en El Salvador y que de acuerdo con muy responsables denuncias

¹George D. Moffet, “U. S. Funnel Aid to Salvador to Fight Terrorism”, *The Christian Science Monitor*, Boston, 2 de julio de 1985, p. 2.

internacionales han producido la muerte y/o desaparición de más de cincuenta mil personas durante un lapso de cinco años, requieran el apoyo de unidades especializadas extranjeras para investigar uno de tantos episodios bélicos ocurridos dentro del país. Todo ejército —también los de los guerrilleros— ejerce su propia violencia militar y emplea los atributos de la inteligencia para el objetivo del triunfo final propio. Así pudo comprobarlo en la célebre batalla de Dien Bien Fu en 1954, frente a las tropas de Nguyen Vo Giap, el ejército colonial francés comandado por el general Henri Navarre. No se trata, pues, de que haya ejércitos o policías imbatibles o de que existan sistemas de represión de eficacia indefinida, como lo prueba la actual resistencia del pueblo chileno, al que doce años de refinada opresión militar-policíaca no han doblegado y prueba ser capaz de múltiples formas de respuesta civil activa.

Las argumentaciones de la administración Reagan son de todos modos ilustrativas. El descalificador empleo de la locución "terrorismo" para designar acciones de insurgencia no es óbice para que la imaginación rebelde altere las previsiones y los cálculos escolásticos castrenses e innove hasta grados superlativos las técnicas tradicionales de combate. Y en materia de ejemplos no son solo las insurgencias las que pueden alterar las reglas de juego, como lo ha estado demostrando insistentemente el gobierno de Estados Unidos presidido por Ronald Reagan, cuyas prácticas ilegales alcanzaron los niveles de violación flagrante del derecho internacional, como lo fue, entre otras actuaciones de la Central Intelligence Agency (CIA) y el Pentágono, la siembra de minas explosivas submarinas en aguas del puerto de Co-

rinto, Nicaragua, a principios de 1984, un ejemplo de terrorismo de Estado que no le va en zaga a la redacción, edición y distribución del muy terrorista *Manual de Operaciones Psicológicas* que la CIA perpetró para uso de los contrarrevolucionarios nicaragüenses por ella empleados para operar desde Honduras y Costa Rica en contra del gobierno sandinista.

El proyecto Reagan

El 18 de setiembre el Departamento de Estado envió al Congreso el documento formal, de 21 páginas, de solicitud de 54 millones de dólares "de ayuda contra el terrorismo" en América Central, con el argumento de que los frágiles gobiernos del istmo tienen "una limitada capacidad contraterrorista" frente a la actuación de los "grupos de extrema izquierda" y a la de Cuba y Nicaragua.

El proyecto presentaba tres rubros de aplicación de los fondos: 1) La suma de 26 millones de dólares para el *Law Enforcement Counterterrorism Assistance Program* (LECTAP = Programa de Asistencia Policial Contraterrorista); 2) La suma de 27

millones de dólares para el *Regionally Enhanced Counterterrorism Assistance Program* (RECAP = Programa de Asistencia Contraterrorista Regionalmente Reforzado); 3) Un millón de dólares para el *Counterterrorism Witness Protection Fund* o Fondo Contraterrorista para la Protección de Testigos.

En la descripción inicial el gobierno de El Salvador se beneficiaba con 12 millones de dólares para el rubro LECTAP y 10 millones por el rubro RECAP; el de Honduras, con 6 y 5 millones de dólares respectivamente; el de Costa Rica con 3 y 6 millones; el de Panamá con 3 y 4 millones; y el de Guatemala con 3 y 2 millones de dólares. El millón de dólares restante para la "protección de testigos" quedaba sin especificación de países. El pedido quedó registrado con el número 3463 en la Cámara de Representantes.

La agencia *Associated Press*, al informar a este respecto, comentó: "El documento no menciona las acusaciones lanzadas contra las fuerzas de seguridad de El Salvador y Guatemala de haber participado en las actividades de los escuadrones de la muerte derechistas que causaron



Depósitos de combustibles destruidos por la CIA en el puerto de Corinto

miles de muertes en los últimos años. El gobierno dijo que hay una drástica reducción en el abuso contra los derechos humanos en ambos países, pero grupos privados defensores de los mismos no están conformes y sostienen que las fuerzas de seguridad siguen siendo responsables de gran número de asesinatos políticos.

Entre tales grupos se contaba la ya mencionada WOLA, la conocida institución ecuménica humanitaria estadounidense, que ya a principios de la década de 1970 había proporcionado al Congreso la abundante y puntual documentación acerca de las características y naturaleza del "asesoramiento y educación policiales" financiados por los gobiernos de John F. Kennedy, Lyndon B. Johnson y Richard M. Nixon. Fue gracias a ese tipo de esclarecimientos que fue posible la enmienda a la Sección 660 de la Ley de Asistencia Externa.

En esta nueva ocasión, WOLA volvía a afirmar que los violentos abusos contra la persona humana, individual o colectivamente, continuaban siendo perpetrados en Centroamérica por las fuerzas policiales y de seguridad domésticas. Puntualizaba: "Dadas las similitudes de propósitos entre el propuesto programa 'contraterrorista' y el de la Oficina de Seguridad Pública con el que se operó desde 1962 hasta 1975, los efectos del programa OPS deberían ser estudiados y analizados en la evaluación de la presente propuesta (...) El Congreso estaba consciente de la inminencia de este proyecto desde la primavera de 1985, cuando funcionarios del gobierno comenzaron a desperdigar la idea ante senadores y representantes y además ante influyentes asesores legislativos. Por entonces, el Pentágono mencionaba una asignación tentativa de 481.7 millones de dólares. Al tiempo que el Congreso

daba una fría respuesta a esos esfuerzos, hubo escasa evidencia de una estrategia organizada de los legisladores para estudiar las implicaciones y revisar el contexto de esa proposición, pero mucho menos aún de que decidirían ahogar la idea.

"Cuando presentó su propuesta al Congreso el gobierno estaba abordando lo que consideraba como el momento más oportuno para lograr la aprobación legislativa de un modo rápido, durante uno de los más controvertidos debates de la política estadounidense para América Central. Miembros del Congreso presentaron las pruebas del entrenamiento, por asesores norteamericanos, de un 'escuadrón antiterrorista' en El Salvador, dirigido por la tristemente célebre Policía de Hacienda, con obvia violación de la prohibición de la ley referente a policías en el exterior.

"Miembros del mismo equipo 'SWAT' adiestrado por Estados Unidos reprimieron una huelga de trabajadores de la salud en hospitales y clínicas gubernamentales el 2 de junio de 1985, asesinando a un paciente y a cuatro agentes de la misma policía, obligando además a centenares de pacientes y al personal médico y paramédico a permanecer en el suelo durante esa 'operación'."

¿Quiénes son los "agentes del terror"?

Cuando el 24 de octubre Michael Armacost, subsecretario de Estado para Asuntos Políticos, defendió el pedido del Departamento de Estado en audiencia de la Comisión de Asuntos Exteriores de la Cámara de Representantes, los legisladores demócratas impugnaron la alegada urgencia del proyecto. El representante Gerry Studds indicó que los principales "agentes del terror" en

América Latina, en los años recientes, no habían sido los "guerrilleros izquierdistas sino las fuerzas militares entrenadas por Estados Unidos". Citó como ejemplo a los militares de Chile y Argentina, a la Guardia Nacional somocista y al batallón de élite "Leopardos", de Bolivia, que en 1984 había tratado de derrocar al gobierno de Hernán Siles Zuazo.

Agregó Studds: "Ningún país en el mundo tiene una mayor responsabilidad por los excesos —lo cual es una manera amable de decir atrocidades— cometidos por los *contras* nicaragüenses en su propia patria."

Armacost respondió que "ahora el contexto es muy diferente pues hemos aprendido algunas lecciones sobre derechos humanos". Mencionó además el secuestro de la hija del presidente salvadoreño José Napoleón Duarte, como una "invitación a la emulación" por parte de otros grupos en todo el mundo. El representante Michael Barnes se refirió entonces a las fuerzas de seguridad de Guatemala, a la que acusó de "cometer increíbles abusos" y de "brutalidad patológica", acotando que no había evidencia de que la situación hubiese mejorado. Su colega Ted Weiss, citando a organizaciones defensoras de derechos humanos, alegó que las fuerzas de seguridad guatemaltecas eran responsables de 90 a 100 asesinatos por mes, sin incluir las llamadas "desapariciones" de personas: "¿No constituyen estas fuerzas de seguridad una amenaza equivalente o aún mayor que la de cualquier grupo izquierdista?" —inquirió.

El secretario de Estado adjunto interino, James Michel, respondió que "ciertamente ha habido serios abusos" en Guatemala por parte de las fuerzas de seguridad, pero que, sin embargo, "la ayuda a ese país es urgente

para detener la inmediata y seria amenaza para su gobierno". Este último argumento contradecía incluso al ex-presidente, general Oscar Mejía Víctores, para quien la insurgencia nativa había sido derrotada y no implicaba peligro alguno.

Cambios de nombre

Crisis como la de los rehenes norteamericanos en Irán, la del Líbano en octubre de 1983 y las conmociones producidas en la población estadounidense por los secuestros de aviones u otras acciones de naturaleza afín cometidas en países lejanos, propiciaron un cambio en las objeciones del público y del Congreso en la dirección ansiada por Reagan. A principios de 1984, comenzó a generalizarse dentro de ese gobierno una modificación táctica en la caracterización de las expresiones violentistas y/o armadas de movimientos contestatarios o rebeldes del Tercer Mundo.

En lugar de apelar a las conocidas expresiones ("comunismo", "subversión", "violencia", "extremismo", "insurgencia"), los expertos en guerra psicológica de la CIA y el Pentágono recomendaron uniformar y unificar los conceptos más trillados resumiéndolos en la locución "terrorismo", de resonancias e implicaciones mucho más entrañables para el ciudadano promedio estadounidense.

No era una expresión novedosa. Lo nuevo consistió en darle una mayor jerarquización y una machacona e insistente repetición, de modo que calara a mayor profundidad en el ánimo público. Desde Reagan y el secretario de Estado George Shultz, la consigna fue la reiterada mención del término en todo discurso y documento público. Paulatinamente "terrorismo", aun el más simple y solitario, fue empa-



Nixon (izq.) y Johnson (der.): "asesoramiento y educación policiales"

rejado con cualquier acción revolucionaria, rebelde, insurgente, de masas y movimientos políticos y sociales. Se subsumieron la connotación y las evocaciones ideológicas de aquellas definiciones semánticas, transformándose en una única y por ahora insustituible, satanizada desde el momento mismo de su mención.

En la retórica oficial de Washington pasaron a ser "terrorismo" la insurgencia del pueblo guatemalteco, la guerra civil de El Salvador y la experiencia revolucionaria de Nicaragua, con el mismo valor descalificatorio del secuestro de aviones y la matanza de rehenes o el asesinato con bomba o arma de fuego de un diplomático. La simplificación ahorra sutilezas y matices. Procura, en términos de guerra, la objetivación del "enemigo", con identificación ideal pero, también, nominalista. En última instancia y pasado por los variados niveles de inteligibilidad, "terrorista" es igual a "enemigo", esto es, la amenaza para el estadounidense y, ¿por qué no?, para la humanidad misma, de modo que toda disposición para su aniquilamiento y exterminio sea plausible y válida. Como es lógico, la locución produce la de signo opuesto, "contraterrorismo", que agrega el símbolo de la reta-

liación justiciera, flamígera e irrevocable.

La utilización de la ayuda

En el detalle remitido al Congreso por el Departamento de Estado, las asignaciones para cada uno de los países beneficiarios estaban perfectamente justificadas, con la fría enumeración de los partes castrenses, de modo que no cupiese duda alguna acerca de la pertinencia y legitimidad de la demanda de fondos. País por país, las palabras en código, las siglas LECTAP y RECAP cobraban sentido y congruencia, además de respetabilidad definitiva.

Se detallan a continuación el diagnóstico y el recetario enviados por el Poder Ejecutivo al Legislativo, en relación con la crisis —o la patología— del istmo centroamericano.

Una asignación de 26 millones de dólares para el "Programa de Asistencia Policial Contraterrorista". Otra de 27 millones de dólares para el "Programa de Asistencia Contraterrorista Regionalmente Reforzado". Y un "Fondo de Protección Contraterrorista para Testigos", por un monto total de un millón de dólares. En este último caso, coinciden los observadores, no sería

sino un fondo de soborno para aumentar la paga y ampliar la cadena de informantes (*orejas*) utilizados por los agentes de inteligencia estadounidenses y salvadoreños en la faena de represión doméstica.

Ahora se excluyen de esa nueva lluvia millonaria de dólares a Nicaragua y a Belice, de modo que la distribución del total de 54 millones de dólares tiene por destinatarios a los gobiernos de El Salvador, Honduras, Guatemala y Costa Rica, con la parte del león —en equipos, pertrechos y adiestramiento— asignada a El Salvador. El Departamento de Estado fue designado como “agencia gufa”, aunque en coordinación con los departamentos de Defensa y Justicia.

Resultan llamativos los nueve millones asignados a Costa Rica, un país cuyas policías no tienen fama de represoras y asumen la forma de Guardia Civil y Guardia Rural y donde desde 1949 rige una Constitución cuyo artículo 12 prohíbe específicamente la existencia y funcionamiento de un ejército profesional. Se incrementa con este tipo de aportes al país que se precia de tener “más maestros que soldados”, la intención no disimulada de Estados Unidos, de alinearlos al yugo



La “parte del león” de la ayuda va para el gobierno de El Salvador

político-estratégico de Washington, un destino que no desagradará a los sectores dominantes costarricenses.

Los 22 millones de dólares asignados en este programa policiaco a El Salvador, se agregarán de este modo a otros 13 millones de dólares “reprogramados” en la órbita del Programa de Ayuda Militar (MAP = *Military Assistance Program*) y también orientados a la expansión del entrenamiento militar. Durante la discusión legislativa relacionada con estas prodigalidades presupuestarias, disfrazadas de “fondos de emergencia”, congresistas demócratas objetaron precisamente la alegación oficial

sobre la urgencia aducida, sosteniendo que el paquete de ayuda militar a la región ya está incluido en la Ley de Ayuda Extranjera, que para el año fiscal de 1986 se eleva a 12.900 millones de dólares.

El Congreso da menos de lo pedido por Reagan

Entre setiembre y diciembre el debate en las comisiones específicas del Congreso se tomó crecientemente áspero, sobre todo por la resistencia de los demócratas para endosar, una vez más acríticamente según la modalidad deseada por Reagan, el monto y el destino de los fondos.

Los legisladores opuestos a todo cheque en blanco insistieron en exigir cambios en las “modalidades represivas imperantes en El Salvador y Guatemala” y demandar en cada caso la certificación de que tales cambios se efectuaban, como canje para la libre expedición de los fondos y de la ayuda.

En todos los casos, los funcionarios del Departamento de Estado continuaron su antigua táctica de aceptar parcialmente la existencia de crímenes y aberraciones militares y policiales contra la población civil, tanto en El Salvador como en Guate-



Nicaragua no recibirá ayuda. El apoyo de Washington es para los “contras”

mala, e igualmente por parte de los *contras* en Nicaragua. Concurientemente, les restaban importancia o argumentaban que eso era "antes", que "ahora se registran mejoras" y que "Estados Unidos sigue vigilante, y presionando en favor de la desaparición total de tales abusos".

Finalmente, el alegato definitivo era el de disminuir la importancia global de los "excesos" de los militares y resaltar que en todo caso eran preferibles —argumentación favorita de Jeanne J. Kirkpatrick y del subsecretario de Estado para Asuntos Latinoamericanos, Elliot Abrams— a una eventual toma del poder por los "comunistas".

El 4 de diciembre Richard Lugar, presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, recomendó una reducción de 50% de los fondos solicitados por la Casa Blanca y pidió restricciones a la ayuda a Guatemala en razón de los denunciadados y reiterados "abusos" de sus fuerzas armadas y policiales contra la población civil. Al día siguiente la Comisión redujo en efecto la cifra inicial solicitada de 54 millones de dólares, a solo 24 millones, aunque dejó subsistente el millón de dólares para "protección de testigos".

Catorce senadores, incluyendo a seis demócratas y con la sola oposición del demócrata John Kerry, votaron a favor de la ley "contraterrorista" auspiciada por Reagan. Kerry objetó: "Estaremos dando asistencia a las mismas personas que perpetran el terrorismo en vez de combatirlo".

Débiles condicionamientos

La comisión senatorial interpuso débiles condicionamientos, ya anteriormente probadamente ilusorios e inútiles. Así, el programa será suspendido si se comprueban instancias de torturas



El Departamento de Estado le quita importancia a la represión en Guatemala

—permanentemente desmentidas por los regímenes de Honduras, El Salvador y Guatemala— y la Casa Blanca tendrá la obligación de informar al Congreso acerca de los progresos en el fortalecimiento del Poder Judicial salvadoreño —notoria y denunciadamente inexistente además de corrupto en sus escasas manifestaciones de presencia— y de los otros países. También fijó en solo 2 millones 100 mil dólares la suma del total acordado, que deberá destinarse a la provisión de petrechos y municiones, al parecer porque los países beneficiarios tienen de sobra con el arsenal ya proporcionado por Estados Unidos. La comisión quitó del programa a Panamá.

Levanta la prohibición de entrenar a personal policíaco fuera de Estados Unidos, si bien tal adiestramiento deberá ser practicado en el país "dentro de los límites máximos posibles". También se incluye una expresa prohibición respecto de que la CIA

—notoria y denunciadamente inexistente además de corrupto en sus escasas manifestaciones de presencia— y de los otros países. También fijó en solo 2 millones 100 mil dólares la suma del total acordado, que deberá destinarse a la provisión de petrechos y municiones, al parecer porque los países beneficiarios tienen de sobra con el arsenal ya proporcionado por Estados Unidos. La comisión quitó del programa a Panamá.



Jeanne Kirkpatrick: encubrir los "excesos" de los aliados

"tenga un papel activo en el manejo de los fondos asignados", pero la autoriza a "compartir información de inteligencia con los gobiernos beneficiados".

En carta enviada a todos los miembros de la comisión, el senador Lugar, republicano de Indiana, indicó que "Estados Unidos no debe subestimar los riesgos inherentes a cualquier programa de profesionalización de fuerzas policíacas extranjeras". Sin embargo, para ese senador, sin la "asistencia antiterrorista se corre el riesgo de no proveer a las democracias emergentes del istmo las herramientas necesarias para enfrentar el nuevo y agresivo desafío terrorista". (Gregorio Selser)

Usted no quiere
seguir mirando
el mundo en que vive
con el cristal
de los países ricos
Necesita una fuente
de información
diferente y confiable



Un texto de consulta para todo el año

EN DICIEMBRE APARECE LA EDICION 1986 EN ESPAÑOL

PIDALA EN KIOSCOS Y LIBRERIAS

Un congreso renovador

Coincidiendo con el décimo aniversario de la independencia, el MPLA realizó su segundo congreso, marcado por la autocrítica y la ascensión a los máximos cargos partidarios de una nueva generación

Mientras transcurrían los trabajos del II Congreso del MPLA-PT en Luanda, la capital angolana volvía a convertirse en el centro de las atenciones de la prensa africana e internacional. Pocos meses antes, en setiembre, la realización de la conferencia ministerial del Movimiento de los Países No Alineados había reunido en Angola a más de 500 periodistas y numerosas delegaciones encabezadas por los ministros de Relaciones Exteriores de los miembros del movimiento. En diciembre también había un número significativo de delegaciones extranjeras presentes en Angola, convidadas por el MPLA para asistir al II Congreso del partido y a las celebraciones del décimo aniversario de la independencia.

La experiencia organizativa adquirida en ocasión de la cumbre de los No Alineados ayudaba a dar eficacia a los trabajos del Congreso. La infraestructura de aquella ocasión —intérpretes para acompañar las delegaciones, transporte, instalaciones hoteleras— también actuaban con una sincronía y experiencia que les permitía mayor desenvoltura incluso que en el mes de setiembre.

Y si esos aspectos formales funcionaban bien, ¿qué decir del entusiasmo y el orgullo de la población, que el 10 de diciembre desfiló en el histórico *Largo 1º de Maio* donde una década atrás el Presidente Agostinho Neto había proclamado la independen-

cia! Ese pueblo trabajador y sufrido, los jóvenes y los pioneros, todos se dieron cita para protagonizar un bello desfile donde el impacto mayor era su masividad y la creatividad.

Era imposible asistir a aquellas conmemoraciones sin recordar que diez años antes ese país emergía del colonialismo y entraba en la vida independiente marcado por una guerra de agresión que echaba nubes negras sobre su futuro. El estallido de alegría de los pioneros este 10 de diciembre de 1985 era el símbolo más claro de que Ango-

la había salido victoriosa de su primera gran prueba: consolidar su independencia y resistir la agresión externa.

La guerra no acabó, tropas sudafricanas aún ocupan una franja en el territorio fronterizo con Namibia y los sabotajes y masacres de la Unita —entrenada, financiada y armada por el régimen de Pretoria— todavía causan elevadas pérdidas humanas y materiales que dificultan la reorganización de la producción y obligan al MPLA-PT a destinar casi 40% del presupuesto nacional a la defensa.



Con el II Congreso creció la representación de las clases trabajadoras, principalmente de obreros y campesinos

Pero si bien Angola no se libró de la guerra, de una cosa no dudan sus agresores: podrán retardar la reconstrucción del país pero colocar un gobierno servil a sus intereses en Luanda, derrotando militar y políticamente al MPLA, eso ya es una ilusión que fue sepultada hace bastante tiempo por quienes la alimentaban.

El II Congreso del partido

Cuando el MPLA decidió transformarse (en diciembre de 1977) de movimiento en partido, sus dirigentes abrigaban la esperanza de poder dedicarse a las tareas de la reconstrucción nacional. Las sucesivas agresiones sudafricanas no lo permitieron y el I Congreso del partido estuvo marcado por la difícil coyuntura nacional e internacional que atravesaban Angola y el África Austral.

Por esa razón, las expectati-

vas en relación a este II Congreso eran muy grandes y se puede decir que fueron colmadas. Todo el año 85 estuvo dedicado prioritariamente a la preparación del evento. La I Conferencia Nacional del Partido, (realizada en enero de 1985) planteó los grandes temas retomados después en los debates del Congreso y marcó el tono de autocrítica seria y dura que también prevaleció en los trabajos del máximo órgano partidario. "La guerra no debe considerarse como el único factor determinante de la actual situación de estancamiento de la economía nacional ni como la excusa para todas las insuficiencias actuales", había afirmado en aquella oportunidad el Presidente José Eduardo dos Santos. Igualmente duro fue en relación al incumplimiento de las metas del I Congreso extraordinario, "la mayor parte de las cuales —señaló Dos Santos— no fueron realistas o reflejan un excesivo

optimismo, una cierta euforia o incluso una gran inexperiencia en la elaboración de las previsiones".

En aquella conferencia de inicios del 85 el presidente también hacía una afirmación que durante el Congreso estuvo muy presente en las intervenciones de los delegados: "El Partido tendrá que mejorar su funcionamiento para ejercer cabal y eficazmente su papel dirigente". Justamente la tesis sobre el partido como fuerza dirigente del proceso fue una de las más elaboradas y discutidas por el órgano máximo del MPLA-PT y es en el mejoramiento del funcionamiento partidario que están concentrados buena parte de los esfuerzos de sus dirigentes.

El próximo quinquenio —el Congreso, por determinación de los estatutos del Partido, debe reunirse cada cinco años— es decisivo para Angola en todos los campos, político, económico,

LA REPRESENTACION FEMENINA EN EL COMITE CENTRAL

□ Siete mujeres fueron electas miembros del nuevo Comité Central y una de ellas, María Mambo Café, también fue escogida para ser suplente del Buró Político. El número de mujeres en el máximo órgano partidario continúa reducido si tenemos en cuenta que el total de efectivos pasó a 75, pero indica un avance en relación al pasado.

Las siete dirigentes del C. C. son: la ya citada *María Mambo Café*, militante del MPLA desde 1962 y secretaria del Comité Central para Política Económica desde 1983. Ella representó al MPLA en los Acuerdos de Alvor, que señalaron el camino hacia la independencia de Angola. *María Ruth Neto*, hermana del fallecido Agostinho Neto, es miembro del Comité Central desde el I Congreso y secretaria general de la OMA (Organización de Mujeres Angolanas), además de

integrar la Asamblea del Pueblo; *Lucrecia Alfredo António Francisco*, militante del MPLA desde 1961, ya pertenecía al Comité Central y es miembro de la Asamblea del Pueblo (Parlamento) y coordinadora política de las Unidades de Producción de las zonas de Dande y Ambriz; *Rhodes Teresa Makiny dos Santos*, militante del MPLA desde 1962, dirigió un destacamento militar durante la lucha de liberación, ingresó al Comité Central en 1977 y desempeña actualmente el cargo de secretaria de Estado para los Asuntos Sociales; *Irene Agostinho Neto*, también hermana del presidente Neto, es miembro de la Asamblea Popular de la Provincia de Luanda y de las Brigadas Populares de Vigilancia e integra el Comité Nacional de la OMA; *Francisca José Lando*, de 30 años, ingresó al MPLA en 1972, integra desde 1978 la Asamblea Popular de la Provincia de Cabinda y desde 1983 es la coordinadora de la Comisión Provincial del Partido; *Luzia de Souza Inglês*, con vasta experiencia militar desde la época de la resistencia cuando responsable de las telecomunicaciones, es actualmente el jefe del centro de comunicaciones de la Presidencia. Tiene el grado de capitán de las Fapla.

militar, diplomático, social y cultural. Y en todos ellos, estará la marca de una buena o mala organización y funcionamiento del partido.

Los cambios

Por sugerencia del Comité Central saliente, el Congreso aprobó la ampliación del número de miembros del órgano ejecutivo del partido de 60 para 90, de los cuales 75 son titulares y 15 suplentes. Los candidatos a integrar el nuevo Comité Central fueron surgiendo de un largo proceso democrático en las bases del partido, y debían cumplir con el requisito de haber sido militantes del MPLA-PT por lo menos en los últimos ocho años y tener más de 26 años de edad, además de exigencias en relación a la idoneidad moral, disciplina en el trabajo y compromisos comprobados con la política e ideología defendidas por el MPLA-PT.

Si bien todas las tesis en debate en el Congreso suscitaban interés, era la elección del nuevo Comité Central del partido la que mayor expectativa había creado, en particular entre los enviados especiales de los diversos órganos informativos y agencias de prensa internacionales.

El Comité Central saliente había dictado directrices para el acto electoral —la votación es secreta— definiendo que para la indicación de candidaturas¹ debían tenerse en cuenta los principios de la *renovación* y de la *continuidad*.

Es decir, por un lado, la necesidad de sustitución de algunos de los antiguos miembros, por nuevos dirigentes para renovar la

¹Para integrar el Comité Central se confeccionó una lista de 100 nombres, de los cuales habrían de ser electos 90.



El desfile del 10 de diciembre estuvo marcado por el gran entusiasmo popular

dirección y por otro, la necesidad de garantizar la estabilidad de "una parte considerable de los cuadros dirigentes que dominan sus funciones y gozan de confianza".

Ambos principios fueron cumplidos. Salieron del Comité Central algunos dirigentes e ingresaron otros, principalmente a partir de un criterio defendido con vehemencia por la dirección partidaria, de descentralizar el Comité Central, es decir, incluir en él dirigentes de las provincias, para evitar una excesiva concentración de poder político en Luanda. Otro aspecto importante del Congreso fue la inclusión en el nuevo Comité Central de varios destacados cuadros militares. En un país como Angola que lleva diez años de independencia prácticamente en guerra permanente, durante los cuales le cupo al ejército (las FAPLA, Fuerzas Armadas Populares de Liberación de Angola) el principal papel en la contención de la invasión sudafricana, era una de las prioridades del partido crecer en el seno de las fuerzas armadas y aumentar la presencia de militares en las máximas instancias del poder político-partidario. Ese

objetivo también fue cumplido y aproximadamente 30% del nuevo Comité Central está integrado por hombres y mujeres de las Fapla.

Igual empeño tuvieron los miembros de la dirección partidaria en aumentar la representación de las clases trabajadoras —obreros y campesinos, principalmente— en el Comité Central. Los cuatro aspirantes que el Comité Central saliente tenía derecho a indicar, son miembros de la clase obrera.

Pocos días después de electo, el nuevo Comité Central se reunió por primera vez para escoger entre sus miembros el Buró Político del Partido.

Durante el desfile del día 10 de diciembre, que simultáneamente celebraba el décimo aniversario de la independencia, la exitosa realización del II Congreso y el vigésimo cuarto aniversario de la fundación del MPLA, el Presidente Dos Santos improvisó un discurso en el cual se refirió a los debates del congreso y a los cambios en la dirección partidaria.

Fue interesante la reacción popular cuando el presidente se refirió al hecho que algunos de

los antiguos miembros de la dirección no habían sido reelectos: hubo una especie de aprobación colectiva a las palabras de Dos Santos, quien afirmaba que acababa esa decisión soberana de los delegados, por tratarse de una elección democrática. Las masas exigían del presidente que continuara refiriéndose a ese evento de trascendencia que había sido el congreso. Pero el jefe de Estado y presidente del partido prefirió dejar esos temas para una conversación posterior con el pueblo (ver recuadro).

Una nueva generación

Uno de los aspectos destacados por la prensa internacional fue que en este Congreso una

generación nueva irrumpió con fuerza en el Congreso y está bien representada en el Comité Central. Es lo que algunos corresponsales han comenzado a llamar "la generación del Presidente", hombres y mujeres entre los 35 y los 45 años que están asumiendo una creciente parcela del poder en Angola, renovando algunos de los cuadros históricos, que ya han conquistado un lugar de honor en la historia del país.

Los días del Congreso (2-9 de diciembre) fueron intensos, escenarios de debates a veces duros, pero como destacaba uno de los dirigentes de los primeros años del MPLA, la unidad partidaria —considerada fundamental para el logro de las metas planteadas— fue mantenida.

Ahora Angola tiene ante sí el

fruto del trabajo de un año de sus cuadros políticos y su dirección partidaria, una especie de diagnóstico de los males que aquejan al aparato del partido y del Estado y de los desafíos que se plantean de aquí en adelante. Este quinquenio será la prueba de fuego. A pesar de las agresiones externas, Angola tendrá que dar respuesta a crecientes reivindicaciones de un pueblo que en esta década se independizó política y, sobre todo, mentalmente del colonialismo. Y que, consciente de que el país es uno de los más ricos del continente africano, desea fervientemente la paz para empezar a disfrutar de algunos de los beneficios que, a pesar de los gigantescos pasos dados en este decenio, aún no están al alcance de todos. (Beatriz Bissio)

Presidente José Eduardo dos Santos: "la demagogia conduce al descrédito"

El presidente del MPLA-Partido del Trabajo y de la República Popular de Angola, José Eduardo dos Santos, pronunció un discurso en la plaza 1º de Mayo, en ocasión de la clausura del II Congreso del Partido y de las conmemoraciones del 10º aniversario de la independencia.

He aquí los principales trechos de su discurso:

"Conmemoramos hoy fechas de un profundo significado histórico. Ellas representan el comienzo de etapas que marcaron cambios decisivos en la vida de nuestro pueblo y están asociadas al dolor y al sufrimiento de la lu-

cha contra la esclavitud, el trabajo forzado, la humillación, la explotación y la opresión impuestos por el colonialismo portugués. Están asociadas a los enormes sacrificios y privaciones que padecieron todos los patriotas que osaron erguirse y luchar en la clandestinidad, en la guerrilla, para acabar con la opresión y crear un país independiente, libre, soberano, fuerte y próspero.

"La independencia nacional sólo fue posible gracias a la orientación firme y lúcida del MPLA que supo unir bajo una misma bandera sin distinciones de credo, raza o religión, a todos

los angolanos decididos a luchar contra la dominación colonial portuguesa, por una independencia real y completa (...)

"El camino recorrido en estos diez años no ha sido fácil. Nuestro país ha estado siempre sujeto a una agresión externa. Los racistas sudafricanos ocuparon la provincia de Cunene y pusieron en práctica varios planes para derrocar a nuestro gobierno e instalar en el poder a los fantoches de la Unita. Llegaron incluso a marcar plazos para tomar la ciudad de Luanda a través de los contrarrevolucionarios pero, a pesar de eso, el MPLA-Partido del Trabajo está cada vez más firme, más resuelto y cuenta cada vez con mayor apoyo del pueblo trabajador, en la defensa de la independencia y de la revolución angolana.

"Además de las dificultades creadas por la agresión externa, heredamos del colonialismo una situación económica y social desastrosa. Todo el parque industrial llegó a estar paralizado de-

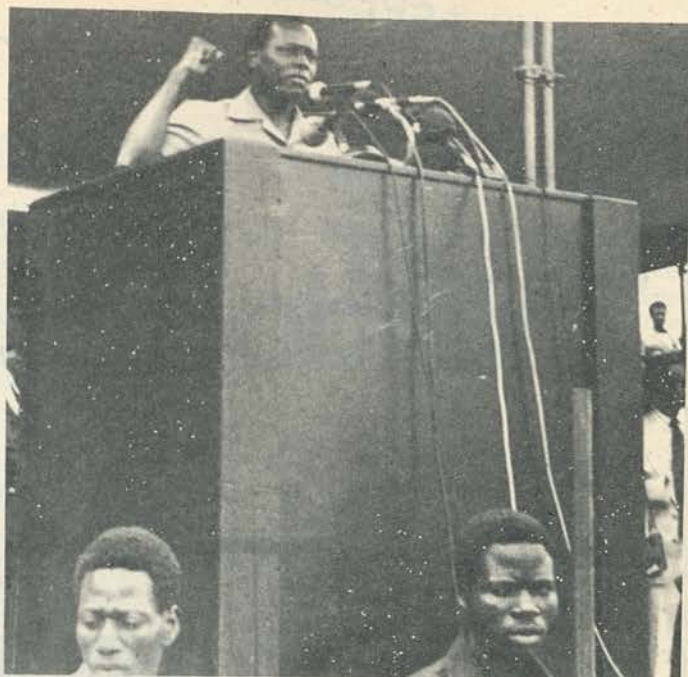
bido a la fuga de sus propietarios y de los técnicos. Las redes de comercialización fueron desmanteladas, los medios de transporte fueron robados y llevados al exterior, el aparato administrativo del Estado estaba desorganizado, la tasa de analfabetismo era muy elevada, había una gran miseria, atraso y falta de cuadros.

"Estos diez años fueron un período muy corto, naturalmente, para resolver todos esos problemas. Nuestra población tiene todavía muchas carencias en lo que se refiere a asistencia médica y medicamentosa, a la enseñanza, habitación, alimentación, al abastecimiento de agua potable etc. Nos llevará todavía mucho tiempo resolver algunos de esos problemas. Pero gracias al esfuerzo y la determinación de nuestro pueblo ya logramos vencer muchas dificultades".

Un punto de partida

"El informe que el Comité Central presentó ante el II Congreso incluyó un balance de las realizaciones, señaló nuestras fallas, indicó problemas que requieren solución y propuso numerosas orientaciones que fueron aprobadas. Los delegados al II Congreso discutieron con coraje y de manera disciplinada y militante los asuntos más candentes de la vida del partido y de la nación e hicieron del II Congreso un importante punto de partida para la profundización de nuestro proceso revolucionario y la resolución de los problemas del pueblo.

"Los compañeros ya tomaron conocimiento del contenido de las resoluciones del II Congreso y ya les fueron presentados los nuevos miembros del Comité Central, electos para llevar a la práctica las decisiones del Congreso. Como pudieron constatar, ha habido cambios. Algunos miembros de la dirección salien-



José Eduardo dos Santos: "Las resoluciones del partido deben ser ejecutadas"

te no fueron reelectos por los delegados y otros pasaron de miembros efectivos a suplentes del Comité Central.

"Aceptamos los resultados de ese proceso democrático porque pensamos que él refleja la voluntad de la mayoría de los miembros del partido y de nuestro pueblo trabajador.

"Las palabras y las intenciones del partido no deben diferir de sus actos. Las resoluciones del partido deben ser ejecutadas, primeramente por sus miembros, cueste lo que cueste. Sólo así el prestigio del partido crece en las masas.

"Nuestra influencia entre los trabajadores aumenta cuando ellos verifican que hay coincidencia entre lo que decimos y lo que hacemos. Cuando las palabras no coinciden con los actos surge la demagogia que lleva al descrédito.

"Contamos ahora con muchas orientaciones del Congre-

so contenidas en sus tesis y resoluciones y el Comité Central precisará el apoyo de todos los miembros del partido, de todos los cuadros y trabajadores honestos, para llevar esas decisiones a la práctica con eficiencia y mejorar así nuestra situación económica y social.

"Para cumplir esa misión será necesario que no contemporicemos con el sabotaje, la corrupción, la especulación, la irresponsabilidad, la intriga política y la confusión ideológica de los sectores reaccionarios de la pequeña burguesía que, desde la retaguardia, tratan de debilitar la acción del partido y su ligazón indisoluble con las masas.

"Es también necesario aumentar la exigencia y la responsabilidad a todos los niveles. Aumentar sobre todo la vigilancia y el control para que las decisiones se cumplan efectivamente".

PROMOCIÓN ESPECIAL

cuadernos del tercer mundo

Una publicación independiente
con circulación de más de 100.000
ejemplares en 70 países

Suscripciones

A.C.U. S/A
Avda. 18 de Julio 1263, 3er. piso, oficina 10
Montevideo - Uruguay

Editora Terceiro Mundo Ltda.
Rua da Glória, 122 / 105-106
Rio de Janeiro (RJ) - Brasil
CEP 20241



Tarifas de suscripción	TRES MESES	SEIS MESES	UN AÑO
Uruguay	N\$ 420	N\$ 800	N\$ 1.500
Argentina		U\$S 8	U\$S 15
Resto de América del Sur		U\$S 11	U\$S 20
Europa		U\$S 16	U\$S 30
Asia, Africa y Oceanía		U\$S 20	U\$S 40

Estos precios son promocionales, como oferta de lanzamiento de la edición del Río de la Plata.

Un testimonio sobre la resistencia popular

Un periodista blanco sudafricano describe la vida cotidiana en Ciudad del Cabo, donde la guerra civil ya es una realidad

Durante dos años cubrí la situación de Namibia y me consideraba por esa razón un corresponsal de guerra. Pero después de regresar a Ciudad del Cabo, comprendí que mi trabajo no había sido más que un juego. En Namibia un movimiento guerrillero nativo lucha contra un ejército de ocupación. Ni siquiera el reclutamiento forzoso de namibios por parte de Sudáfrica consiguió encubrir el hecho de que ese conflicto no es más que el estertor final del colonialismo en Africa.

En Ciudad del Cabo la guerra civil es una realidad. Es imposible describir los acontecimientos cotidianos de los barrios negros, ciñéndose a las exigencias de los editores. Los muertos, presos y heridos crecen tanto que las primeras páginas de los diarios no son suficientes para reflejar la situación.

En Namibia, los periodistas trabajábamos con declaraciones formuladas en juicios, con afirmaciones de testigos y rumores. A partir de ellos intentábamos montar un relato coherente. En Ciudad del Cabo nada de eso es necesario. El problema no es la falta de informaciones, sino la falta de reporteros para presenciar las batallas.

La guerra forma parte de la vida cotidiana de los suburbios

blancos que ya no están a salvo de la rebelión negra. Ataques con cócteles *molotov* y piedras se producen a toda hora del día o de la noche. Ninguna calle o avenida importante puede ser considerada segura para automóviles particulares o vehículos comerciales que se aproximen a un barrio negro.

De la palabra a la acción

En pocos meses, El Cabo dejó de ser considerada por la izquierda liberal como una ciu-

dad donde "se habla mucho y se hace poco" para convertirse en el centro de la resistencia contra el *apartheid*.

Athlone, un barrio de clase media alta, se tornó un símbolo de la resistencia. El 4 de setiembre comenzaron las represalias contra la policía, con violencia de ambas partes. Los estudiantes comenzaron quemando neumáticos y levantando barricadas. La policía respondió con bombas de gas. Los manifestantes se agruparon en torno de otras barricadas aún mayores. La represión se tornó más brutal. La policía disparaba indiscriminadamente. Las madres gritaban. El segundo día las propias familias sacaron neumáticos viejos y fabricaron cócteles *molotov* para entregarlos a los manifestantes.

Hoy, la región es escenario de permanentes combates callejeros que forman parte de la batalla de El Cabo. Cada manzana y cada escuela tienen sus "escuadrones de acción" que coordinan las embestidas contra



Los blancos tampoco escapan de la policía en las manifestaciones



La gran mayoría de las consignas gritadas son las de las organizaciones negras

la policía, ayudan a hacer bombas incendiarias y a juntar material para las barricadas.

Cuando llega la policía, las calles se llenan súbitamente de automóviles particulares que circulan lentamente, congestionando el tránsito y retardando el avance de los blindados del ejército y de las fuerzas de seguridad. Ahora, la policía solo llega en grandes contingentes que en seguida desencadenan verdaderas batallas campales. Cuando alguien es herido, surge de inmediato un automóvil particular que lo recoge y lo lleva a un médico simpatizante de los estudiantes y manifestantes. Cuando se está en medio de un conflicto,

es común oír que un "compañero" ofreció su vehículo para ser usado como barricada.

La organización popular

En el suburbio de Guguletu cada casa fue convertida en puesto de comando. Cada vez que se reinicia la batalla, una ambulancia circula por las calles en busca de heridos, que son transportados de manera organizada hacia clínicas consideradas seguras, donde hay médicos que proporcionan asistencia inmediata, aun a riesgo de perder sus puestos. Una sofisticada red de militantes evacúa las personas busca-

das por la policía o retira periodistas del teatro de los combates.

En la región de Mitchell's Plains, hay muchachos que pasan el día entero en los techos de las casas para detectar la aproximación de los blindados policiales denominados popularmente *casspirs* y *hippos*. Allí son los niños quienes suministran información a los periodistas, dando cuenta de quién fue muerto, preso o herido. También son ellos quienes anuncian dónde será la próxima manifestación. Frecuentemente, durante estos *briefings* informales con niños no mayores de siete u ocho años, nuestros "informantes" piden permiso para interrumpir la conversación y arrojar piedras sobre algún vehículo comercial ya identificado como sospechoso de transportar policías vestidos de civil. Finalizada la pedrea, los niños regresan en grupo y reinician la conversación. No es exagerado decir que la región de El Cabo fue convertida en un frente de guerra por una población que pasó a considerarse parte de un movimiento armado en lucha contra el gobierno. Es muy común oír decir que "El Cabo va a liberar a Sudáfrica".

Niños que aún no llegaron a la pubertad dicen sin ningún temor: "Me gustaría tener una granada en la mano", y algunos adolescentes revelan que lo que más quieren en la vida es tener una ametralladora AK-47 y algunos cartuchos de munición para "darle una lección a los bóers". El nivel de preparación política puede no ser elevado, pero la mayor parte de las consignas gritadas en las calles de El Cabo son las del Congreso Nacional Africano (ANC), del Partido Comunista y del Frente Democrático Unido.

Trabajar como periodista en El Cabo es sumamente arriesgado. La verdad es que muchos profesionales respiraron con ali-

vio cuando el gobierno prohibió el acceso de periodistas a las zonas en conflicto. En este contexto de guerra civil se estableció una relación muy particular entre la población y los periodistas. A cualquier hora y en cualquier lugar puede llegar un ciudadano a pedir nuestra identificación como representantes de la prensa. Cuando confirman nuestra identidad en el documento, surgen preguntas bastante embarazosas: "¿Por qué Uds. dicen en los diarios que la policía disparó después de ser apedreada cuando sucedió al revés?"

Pero no son las amenazas de la gente en la calle lo que más asusta a los reporteros. Son las escenas de los *casspirs* bajando por las avenidas a alta velocidad, con soldados disparando en todas direcciones, las que provocan pesadillas y terror incluso a la luz del día. A causa del fácil acceso a los barrios negros de El Cabo, la guerra está siendo cubierta principalmente con informaciones suministradas directamente por la población.

El gobierno perdió el control

Hasta los reporteros que simpatizan con el gobierno blanco reconocen que las fuerzas de seguridad perdieron el control sobre los barrios negros de El Cabo.

Los activistas políticos ya no duermen en sus casas, los niños no juegan en las calles y los periodistas difícilmente se arriesgan más allá de los límites de los barrios blancos. Ya no me es posible ubicar a mis contactos en las áreas más convulsiónadas, pues están detenidos o pasaron a la clandestinidad. Ellos no son revolucionarios sino liberales, algunos un poco a la izquierda del Partido Federal Progresista¹, o pertenecen a organizaciones religiosas, movimientos de defensa de los derechos



Los entierros de manifestantes negros son ahora una forma de protesta

civiles o grupos contrarios al reclutamiento militar obligatorio.

Todo el peso del aparato policial está siendo utilizado para intentar destruir sistemáticamente las organizaciones de masas. Ellas se tomaron poderosas, extremadamente influyentes y reciben un apoyo masivo de la población negra o mestiza desde que el año pasado se implantó el Parlamento tricameral². Los blindados de la Policía circulan constantemente por las calles de la periferia de los barrios negros y detienen a cualquier persona que pueda parecer sospe-

chosa de estar vinculada a organizaciones de masas contrarias al racismo.

Personalmente ya fui detenido una vez y en la comisaría me encontraron un volante que había sido distribuido por el UDF (Frente Democrático Unido). Un sargento de traje civil me dijo en tono intimidatorio que durante el estado de emergencia "cualquier cosa que representase una crítica al gobierno estaba absolutamente prohibida". Me contuve para no reír pero comprobé que la situación era más seria de lo que me imaginaba cuando el gobierno prohibió el trabajo de la prensa en las zonas de conflicto. La policía pasó a interpretar la ley a su gusto. El largo reinado del terror en Sudáfrica apenas había comenzado. (Tony Weaver, reportero del diario "Cape Times", en un artículo publicado por el "Weekly Mail", de Sudáfrica) ●

¹ Partido blanco, legal, con representación en el Parlamento. Se opone en forma moderada al *apartheid*, pero es contrario a un gobierno de mayoría negra.

² El parlamento tricameral prevé cámaras separadas para los blancos, mulatos e hindúes. Fue rechazado por los negros que continúan sin derecho al voto.

Mozambique

Un llamado por las víctimas de la sequía

Un informe de Naciones Unidas recientemente elaborado hace un vehemente llamado a la solidaridad internacional en apoyo a las víctimas de la guerra y la sequía

A pesar de su tono moderado, el informe recientemente elaborado por técnicos de las Naciones Unidas sobre la situación de Mozambique constituye un vehemente llamado a la solidaridad internacional en apoyo a ese país del Africa Austral. Mozambique sufre las consecuencias de la sequía más prolongada de los últimos 50 años

y también los problemas de una campaña de desestabilización promovida por Sudáfrica.

Elaborado por especialistas que visitaron la región en los últimos seis meses de 1985, el texto divulgado recientemente en Ginebra afirma que en las provincias de Maputo, Gaza, Inhambane, Sofala, Manica y Tete, más de dos millones de perso-

nas sufren las consecuencias de la falta prolongada de lluvias. Exceptuando algunas áreas de Gaza, en las demás regiones la sequía que se prolongó por tres años empobreció el suelo. En el auge de la sequía comenzó un proceso de salinización de tierras situadas a algunos kilómetros de la costa. El agua del mar penetró tierra adentro del lecho casi seco de los ríos, inutilizando vastas zonas fértiles.

Por otra parte, el documento de la ONU muestra que los sabotajes económicos de la Renamo —Resistencia Nacional Mozambiqueña, un grupo contrarrevolucionario financiado y entrenado por las fuerzas sudafricanas— tuvieron un "serio efecto desestabilizador en el país". La producción y la comercialización de alimentos sufrieron una dramática reducción. Hasta abril de 1986, para cuando se esperan cosechas normales, Mozambique necesitará 445.780 toneladas métricas de cereales. Las importaciones, donaciones y producción interna llegan a 282.565 toneladas, quedando un déficit de 162.215 toneladas.

Ya a mediados de 1985, la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO), advertía sobre la necesidad urgente de coordinar una acción internacional para salvar a los flagelados por la sequía en el continente africano. Durante una conferencia de prensa realizada en Nairobi (Kenia), Sudán, Etiopía, Níger, Chad y Mozambique eran señalados como países en fase crítica. Las necesidades globales de alimentos fueron calculadas en la época en unos 7 millones de toneladas. El más reciente informe de la ONU evalúa en 37 millones de dólares la ayuda necesaria para Mozambique.



Dos millones de mozambiqueños sufren los efectos de la sequía



Organizaciones religiosas europeas han proporcionado ayuda material a los campesinos más afectados

Peter Williams

Ataques contra la Cruz Roja

En el informe divulgado en 1985, la ONU denunció los problemas creados por el gobierno de Pretoria en Africa Austral, impidiendo la puesta en práctica de proyectos de apoyo a las regiones afectadas por calamidades naturales. El clima de inestabilidad generado por las agresiones sudafricanas a los países vecinos está dificultando una asistencia más adecuada a los damnificados por las sequías o inundaciones. Esta situación fue confirmada por Isafas Funzamo, presidente de la Cruz Roja de Mozambique al referirse a los daños ocasionados en ese país por la Renamo, en especial en los últimos dos años.

Funzamo califica de lamentable la situación física y psicológica de los refugiados provenientes de las áreas de operación de la Renamo. "Los grupos armados sólo abandonan una región cuan-

do ya no queda nada para robar", dice. Debido al estado de subnutrición, en que se encuentran, niños y adultos son sometidos a una dieta especial. Sumariamente vestidos, físicamente afectados y aterrorizados, son contingentes humanos que requieren un trabajo específico de recuperación.

El apoyo material recibido para socorrer a las víctimas de las calamidades naturales o de los saboteadores es diversificado. Llega desde Alemania Democrática, Hungría, Unión Soviética y algunos países de Europa Occidental así como de instituciones religiosas internacionales. El Consejo Islámico y la comunidad musulmana de Mozambique se unieron a otros organismos para ofrecer donaciones en dinero. La ayuda prestada por la comunidad musulmana tiene un significado especial. Oriundos de Pakistán y de la India, de donde trajeron la religión y el comercio, los musulmanes se tornaron elementos

de peso en la economía del Africa Oriental. En Mozambique, después de la independencia, la comunidad liderada por el Aga Khan se retiró masivamente del país. Recién diez años después los musulmanes decidieron cooperar como grupo con las autoridades mozambiqueñas.

El Consejo Cristiano de Mozambique, que cuenta con varias iglesias afiliadas como la anglicana, la metodista unida, la presbiteriana, la congregacional y la bautista, también están colaborando con el gobierno en la campaña a favor de los flagelados.

La distribución de los productos destinados a las regiones afectadas se realiza a través del Gabinete de Prevención del Combate a las Calamidades Naturales. Funcionarios de esta organización coordinan la aplicación del plan en las provincias, conjuntamente con el Consejo Cristiano de Mozambique. (Etevaldo Hipólito) ●

Revista
HOMINES
 CIENCIAS — SOCIALES
 PUERTO RICO



Usted tendrá en sus manos una revista que estudia problemas y corrientes de pensamiento de la actualidad puertorriqueña, caribeña, continental e internacional.

A. Investigación

- *Kenneth Lugo*
Clemente Pereda, Apóstol de la Revolución No-violenta en Puerto Rico
- *Aline Frambes Buxeda*
Crónica de una rectificación para América Latina; orígenes históricos y la gran crisis de endeudamiento

B. Hechos e Ideas de Actualidad

- *Carlos Vilas*
Argentina - La recuperación de la democracia y el movimiento popular
- *León E. Bieber*
Reflexiones en torno a políticas de desarrollo en Bolivia
- *Cerro Maravilla: ¿Persecución Política en Puerto Rico? (1978-1984)*

C. Sobre la Mujer

- *Sylvia Arocho Velázquez*
Participación de la mujer puertorriqueña en el gobierno y la lucha política

D. Diálogo entre América, Europa y África

- *Pablo A. Mariñez*
¿Es lo cultural la única gran aportación de África en el Caribe?
- *Arnaldo Nesti*
Los modelos culturales del catolicismo centroamericano

E. Divulgación

- *Manuel Maldonado-Denis*: La obra de Gordon Lewis en el Caribe

F. Vida Cultural

- *Jack Delano*: Ensayo fotográfico puertorriqueño
- *Roberto Segre*: Recuperación histórica de la Habana Vieja

	Suscripciones (2 núms. al año)	Ejemplares Sueltos	Promoción Especial 5 núms. (volúmenes anteriores)
Puerto Rico.....	US \$15	US \$ 8	US \$40
EE.UU., el Caribe y Centro América....	US \$22	US \$12	US \$40
Sur América y Europa.....	US \$25	US \$13	US \$55

Para información:
Directora, Revista Homines
 Depto de Ciencias Sociales
 Universidad Interamericana de Puerto Rico
 Apartado 1293, Hato Rey, Puerto Rico 00936

“Mi vida es Mozambique”

La viuda del primer presidente del Frelimo, Janet Mondlane, prepara un libro sobre la vida de su marido en el cual revela detalles inéditos de la lucha de liberación

Norteamericana, blanca, procedente de una familia burguesa, Janet Rae enfrentó a su familia y superó los prejuicios raciales de la sociedad en que fue educada, para casarse con el hombre que amaba: Eduardo Chivambo Mondlane, un joven negro africano.

Con esa opción, Janet cambió su vida, salió de Estados Unidos, descubrió el continente africano y convivió en Mozambique con el pueblo de su marido; conoció el drama de los refugiados y participó en la lucha de liberación conducida por el Frelimo, del cual Eduardo Mondlane se tornó el primer presidente, hasta su asesinato en Dar-es-Salaam el 3 de febrero de 1969 por los servicios secretos portugueses.

En esta entrevista exclusiva a cuadernos, Janet nos habla de Eduardo Mondlane y de su vida con él.

“Cuando pienso que una cosa es correcta, la hago. Siempre procedí así, aunque no podría decir que mis ideas hayan sido siempre correctas. Pienso que Eduardo fue un compañero que me hizo enriquecer mucho intelectualmente. Sin él no habría podido ver el mundo como lo veo, pero el propio Eduardo insistía en que yo hiciese mis cosas y jamás intentó cambiar mi modo de ser. Por eso, todavía



Eduardo Chivambo Mondlane

hoy hago lo que creo que debo hacer. Nunca me sentí anulada...”

Así es Janet Mondlane: resuelta, obstinada, una mujer que lucha por todo aquello que le parece justo y está siempre dispuesta a enfrentar a quienes pretenden impedir que asuma sus opciones. Fue eso lo que la llevó, aún adolescente, a enfrentar a su familia, en Estados Unidos, cuando se enamoró de un joven africano llamado Eduardo Chivambo Mondlane.

“Nuestra relación no fue fácil. En aquella época, en Estados Unidos era difícil para una muchacha blanca establecer una relación amorosa con un negro que, para peor, no era norteamericano sino africano...”

“Fueron cinco años de lucha intensa, a lo largo de los cuales aprendí muchas cosas. No era sólo la sociedad la que me reprimía; era también, y sobre todo, mi familia. Aprendí a tener mucha paciencia...”

Al unirse a Eduardo Mondlane, la vida de Janet se alteró radicalmente. “Pero encontré muchos apoyos, sobre todo el del propio Eduardo. Siempre pensé que fue una suerte no haberme convertido en un ama de casa norteamericana (*rië*), sería muy aburrido.”

Un libro sobre la vida de Mondlane

Encontramos a Janet en un pequeño apartamento cerca de Lisboa, pero lejos del bullicio de la ciudad. Nos confió que, en una especie de retiro espiritual, trabaja a tiempo entero en la biografía de Eduardo Mondlane. Se dedica a esa tarea hace casi un año, lo que la obligó a una investigación fuera de Mozambique y a tomar una distancia que juzgó

tercer mundo - 71



Janet entrevistó a 25 contemporáneos de Mondlane

necesaria para poder realizar su trabajo. Después de pasar una temporada en Gran Bretaña fue hacia Lisboa, tratando siempre de superar su nostalgia de Mozambique y de los hijos a quienes no ve desde hace algún tiempo. Pero no por eso perdió su optimismo ni su buen humor. Las marcas de la vida difícil que le tocó vivir y la muerte de su compañero no le hicieron perder, a pesar de su edad, los trazos de frescura de su juventud.

"El libro no es la historia del Frelimo", nos dice. "Es la historia de una persona, de lo que pensaba, de cómo creció y vivió... Es la historia de un pequeño pastor de cabritos que logró estudiar, graduarse..."

Con relación a los materiales que consulta para escribir la biografía del primer presidente del Frelimo, Janet explica: "La biografía va a basarse, sobre todo, en cartas escritas por Eduardo y también mías. Guardo cartas que van desde 1943 hasta su asesinato, en febrero de 1969. A través de esas cartas, trato de describir la personalidad de Eduardo, los acontecimientos en que participó y que pertenecen a la Historia, sus cualidades y sus defectos..."

"Comencé a pensar en la biografía de Eduardo un año después de su asesinato, ya que la mayor parte de las cartas estaba conmigo, pero a esa altura me era muy difícil por las tareas que tenía que hacer para el Frelimo. En Mozambique se vivían los años de la lucha de liberación. Por eso le pedí a un amigo nuestro que comenzara a trabajar, a recoger materiales, etc..."

"Cuando en 1983, vi que no salía nada, aunque él fuese un excelente escritor, decidí nuevamente hacerlo por mí misma. Y hacerlo lo más pronto posible, porque hay cosas que voy olvidando y las personas que formaron parte de la vida de Eduardo van muriendo. Ya no queda con vida ninguno de sus familiares más cercanos..."

¿Dispone de algún material aparte de las cartas?

—Sí, hago entrevistas (ya hice más de 25) con personas que vivieron cerca de él o lo conocieron bien. Además trato de cumplir fielmente con un criterio importante, escribir desde el punto de vista mozambiqueño, con la visión de los que vivieron los hechos. Creo que eso es muy importante, porque lo que más se

conoce son trabajos de europeos que van a Mozambique, hacen sus investigaciones y salen para escribir cuando, en realidad, no han vivido en el país. Yo pretendo encarar la historia desde el lado mozambiqueño.

Al principio, me costó mucho. Cuando comencé a leer las cartas que nos habíamos escrito, me enfermé. Hubo un período en que sólo lloraba. Después pude no sólo llorar sino reír también. Reír mucho de las cosas y de las situaciones por las que pasamos y recordar nuestras separaciones que, al menos, fueron beneficiosas para este proyecto. Antes de casarnos, después de casarnos... muchas separaciones. Son muchas cartas, primero semanales, después casi diarias... un montón de cartas.

Una personalidad fuerte

¿Después de tantos años, el hecho de revisar esas cartas y entrevistarse con personas que conocieron de cerca a su esposo cambió algo el recuerdo que Vd. guardaba de Eduardo Mondlane, como hombre y dirigente político...?

—Naturalmente me había olvidado de muchos detalles, pero la idea que tenía de Eduardo como persona no cambió. El tenía una personalidad muy estable. Es interesante constatar que casi toda la gente que entrevisté tiene las mismas opiniones sobre Eduardo. Tal vez porque él tenía una personalidad muy fuerte, seguramente debido a lo mucho que sufrió cuando era joven.

La salida de Estados Unidos para vivir en Africa, en un continente con una cultura tan diferente no debe haber sido fácil...

—Para mí, vivir separada de Eduardo era inimaginable, imposible de concebir, por eso no me resultó tan difícil. Otro aspecto importante es que fui a trabajar

directamente con el pueblo, tanto en Mozambique como con los refugiados mozambiqueños en Tanzania; me sentí muy bien, muy en casa. Aun con las divisiones y los conflictos —eso es normal en política— el pueblo mozambiqueño fue siempre muy gentil y acogedor. Si yo creyera en la reencarnación pensaría que ya había vivido allí antes... Tal vez porque Eduardo me había hablado tanto de Mozambique y de los mozambiqueños que, por un proceso de ósmosis, eso entró en mi carne y sentí que había vuelto a casa.

La cuna del Frelimo

En Mozambique —agrega Janet— estaba protegida. Después de la muerte de Eduardo, en 1969, esa protección tuvo un gran valor para mí. Nunca pensé en salir de Africa. Mi padre quedó muy afectado por la muerte de Eduardo porque se habían hecho buenos amigos. Durante todos esos años habían desarrollado una amistad... era muy diferente del comienzo. Mi familia quedó muy preocupada con mi seguridad y mi vida, pero nunca pensé en volver: mis hijos también formaban parte de la sociedad mozambiqueña. ¿Cómo hubiera podido arrancar a los hijos de Mondlane de aquel ambiente? Era imposible, por eso decidí continuar allá.

Después de la muerte del padre, el Frelimo pasó a proporcionar apoyo y protección a los niños. Claro que ese apoyo no sustituyó al del padre, no podía ser lo mismo pero mis hijos siempre estuvieron rodeados de "tíos" y "tías" y fueron creciendo en la cuna del Frelimo.

¿Cómo era Eduardo Mondlane como hombre y como nacionalista?

—No es posible separar al hombre del nacionalista. Recuer-

do que fui entrevistada poco después de la muerte de Eduardo por el periódico del ANC, y me preguntaron si sus ideales nacionalistas no se habían despertado en Sudáfrica, cuando frecuentaba el colegio secundario. Respondí que no. Sus ideas nacionalistas habían surgido mucho antes, en la cuna, en el seno de su familia, que respetaba mucho las tradiciones, y en la selva, donde se crió. El amor a Mozambique y a su pueblo sufriente siempre estuvieron en su corazón.

Es posible que esas ideas hayan madurado en Sudáfrica, pero fue en Estados Unidos donde recibió la mayor parte de su formación. Principalmente a nivel universitario: estábamos en la década del 50 y muchos acontecimientos se estaban produciendo en Estados Unidos.

¿Cómo era su carácter?

—En medio de tanto sufrimiento, él era muy alegre. No solamente cuando era joven, adulto también. Ya como presidente del Frelimo, continuaba muy bromista. Le gustaba mucho reír y contar anécdotas... Su gran sentido del humor lo ayudó a superar muchas situaciones difíciles. Eduardo era un hombre serio que se complacía en reír. Tenía una increíble capacidad de comunicación.

¿Y sus defectos?

—Cuando viajaba, siempre dejaba por donde pasaba cosas olvidadas. Eduardo se esparcía por el mundo... Unos sombreros en Lisboa, algunos papeles en Suiza, un par de zapatos en Moscú. El mundo estaba lleno de cosas de Eduardo. Cuando falleció, muchas personas me escribieron preguntando si quería que me enviaran cositas que él había olvidado... En lo personal era muy desorganizado, pero muy claro en sus ideas.

De la tierra de los "cambanes"

Cuéntenos un poco más sobre su modo de ser...

—El año pasado, el escritor angolano Mario de Andrade, hablándome acerca de sus recuerdos de Eduardo, me dijo: "Eduardo no era como los otros africanos, era muy diferente de nosotros, que siempre estábamos en ruedas de café, discutiendo y buscando descubrir nuestras raíces. Eduardo nunca. Raramente se acercaba a nuestras tertulias (no tenía dinero), pero sabía muy bien dónde estaban sus raíces; él no necesitaba hablar del asunto ni descubrir nada..."

Eso es muy cierto: una de las primeras cosas que recuerdo de Eduardo es cuando hablaba de los *cambanes*, los hombres de su tierra. El se enorgullecía de per-



Janet: "es imposible separar al hombre del nacionalista"

tener a la tierra de los *campesinos*, de ser africano. Tal vez por ser hijo de un jefe y por haber adoptado el nombre de Chivambo, un antepasado muy poderoso. Su padre había dado ese nombre a otros dos niños, que murieron. Cuando Eduardo nació, le dio ese nombre y él creció bien. El niño fue llevado a todas las ceremonias hasta hacerse hombre. Creció fuerte, en un ambiente cargado de tradiciones.

Una hermana lo estimuló a estudiar y ya nunca más se detuvo.

"Me consideraban una traidora"

¿Qué pensaban los colonialistas de Ud.? Una blanca, casada con el líder nacionalista negro, venida directamente de Estados Unidos.

—Me consideraban una gran traidora. Durante la lucha de liberación oír decir muchas veces que era muy fácil entender las razones de él "pero su esposa, esa blanca, de Estados Unidos... es una traidora". Recibí también muchas cartas muy desagradables. Me odiaban mucho.

Se nota que ese odio, de alguna manera, la lastimó, pero hoy le resulta divertido hablar de esa gente y esas situaciones.

—Como soy graduada en Sociología, pienso que ese fenómeno debe ser estudiado en profundidad, aunque me parece que es fácil de entender. Para esa gente... soy realmente una traidora.

El hecho de ser blanca y norteamericana me llevó a situaciones muy interesantes. Inicialmente mis tareas se limitaban al área educacional. Pero a medida que aumentaban las zonas liberadas, mis tareas también se ampliaban: educación, salud, comercio... todo lo que no estuviese directamente ligado a la guerra y al ejército. Y en Europa las personas olvidaban con quién es-

taban hablando: yo soy blanca, hablo perfectamente inglés y todavía con acento norteamericano. Entonces se olvidaban de quién era yo (*rié*) y comenzaban a hablar de manera que yo percibía qué pensaban realmente, qué querían hacer con respecto al Frelimo, qué pensaban del gobierno portugués. Después, yo volvía junto a mi pueblo con mucha información con respecto a sus intenciones...

¿Le fue difícil acostumbrarse a convivir con situaciones de peligro?

—Siempre tuve mucho miedo por causa de los niños, inclusive cuando vivimos en Tanzania. Mi intención era protegerlos, evitar que creciesen en medio de un clima de miedo. En particular me preocupaba el varón, que era muy sensible. Ya nació así, cada niño nace con un temperamento diferente.

Creo que a pesar de todo, conseguí criarlos sin que pensasen en el miedo. Hoy, cuando ya no son niños, siempre me dicen que sus recuerdos más felices de la infancia son de la etapa que vivimos en Dar-es-Salaam.

El recuerdo de Josina Machel

Usted convivió con Josina Machel, primera esposa del presidente Samora Machel y mártir de la lucha de liberación. Cuéntenos algo de su relación con ella...

—Trabajamos juntas e incluso llegamos a vivir en la misma casa. Después de la muerte de Eduardo, el presidente Samora y Josina vinieron a vivir a mi casa. Allí nació su hijo. Yo era la madrina de su casamiento. Tengo recuerdos muy gratos de aquellos tiempos.

Después de la muerte de Eduardo quedé muy abatida. El Frelimo pensó que lo mejor para mí sería trasladarme a las áreas

liberadas. Fui con Josina y nos sucedieron muchas cosas en el camino, algunas hasta cómicas.

Recuerdo que yo le había regalado las alianzas de casamiento. Pero no pensé al comprarlas en el tamaño del dedo de Josina. Sus dedos eran muy delgados y la alianza le quedó grande. Pero como quería usarla y no tuvimos tiempo de ajustarla, igual se la llevé a Mozambique. Cuando llegamos a un campamento, fuimos a bañarnos con un balde.

De pronto, cuando Josina se estaba bañando, oí sus gritos: "Janet, Janet, ven rápido!" ¿Qué había sucedido? La alianza, con el jabón, se le había caído y estaba siendo arrastrada por el agua, pero ella no podía salir porque estaba sin ropas.

Otro episodio que recuerdo muy bien, también en las zonas liberadas, fue durante un ataque de la fuerza aérea portuguesa. Estábamos en una reunión muy numerosa cuando comenzamos a oír los aviones. Todo el mundo corrió a esconderse. La orientación más importante que habíamos recibido era que en esas ocasiones teníamos que escondernos y permanecer inmóviles, tratando de no tener cosas de colores, sobre todo blancas que pudieran ser divisadas del aire. Mi portafolios era blanco, lo recuerdo bien. Pensé: "qué estúpida soy!" Y me metí el portafolios por abajo de la camisa hasta que los aviones se perdieron de vista.

El corazón en Mozambique

¿Se considera Ud. una ciudadana mozambiqueña o del mundo?

—Las dos cosas. Antes de casarme con Eduardo y debido a la oposición que enfrentábamos y a los problemas por que pasábamos, solíamos hablar mucho sobre cómo educaríamos a nuestros hijos. Concluimos que la única manera de criar personas

sanas era inculcarles la idea de que son ciudadanos del mundo. No de un pueblo o de un lugar: todo el mundo debe pertenecerles... Claro que para criar niños de esa manera, nosotros mismos tenemos que asumir ese espíritu. Yo lo asumí y ahora, cuando miro hacia el mundo lo encuentro muy pequeño. Como aquellas pelotas de goma con que jugábamos de niños.

¿Y dónde están sus raíces?

—En Mozambique. Mi corazón está en Mozambique. En el resto del mundo me siento extranjera, no lo comprendo muy bien. Cuando voy a Estados Unidos, donde está mi familia, ya no comprendo bien aquella cultura ni aquella sociedad. En las dos



Mondlane, Samora Machel (izq.) y otros veteranos del Frelimo

últimas décadas muchas cosas cambiaron y yo me siento una extraña. Observo desde fuera... Lo mismo me sucede en Europa, donde viví por no sé cuánto tiempo en diversos países. Mi vida es Mozambique, no tengo otra. Sería imposible. (Baptista da Silva/María José Belo Marques)

LAS CARTAS DE EDUARDO MONDLANE

En febrero de 1968, durante un largo viaje para recaudar fondos en Europa Occidental, Eduardo Mondlane encontró tiempo para escribir una carta de seis páginas desde Dar-es-Salaam a la hermana de Janet, que estaba en Estados Unidos. Eduardo cuenta allí detalles de su "compromiso personal" con el Frelimo, su programa de actividades diarias, el tipo de problemas que debía resolver, los imprevistos de cada día. Esta carta, cuyos trechos principales reproducimos, forma parte del libro "El eco de su voz", que Janet está preparando.

"La más importante de estas (diversas esferas de acción) es el programa político-militar del Frelimo. Como presidente del Movimiento, para el que fui reelecto en julio pasado en el II Congreso del Frelimo, soy responsable prácticamente por todo. Por esa razón, soy censurado por todo lo que sale mal, aunque no siempre me elogian por lo que sale bien...

"Janet está en el exterior, intentando recaudar fondos y estimular la donación de equipos y medicamentos... y a la vez, intentando convencer a los gobiernos, asociaciones religiosas y humanitarias y a las comisiones políticas de que nos envíen profesores, técnicos y el personal necesario

para nuestros numerosos proyectos tanto aquí como en las zonas liberadas de nuestro país. Estamos convencidos de que cuanto mayor sea el apoyo que obtengamos para llevar a cabo estos programas de auxilio a la lucha de liberación, mayor será nuestro éxito en la ejecución de las acciones que los mozambiqueños podemos y debemos llevar a cabo.

"Sé que desde el punto de vista de un extranjero, debemos parecer un montón de mendigos impertinentes y a veces repugnantes, totalmente incapaces de hacer cualquier cosa por sí mismos. Puedo asegurarte que a veces nos sentimos mal con nosotros mismos por dar esa impresión. Pero no podemos evitarlo, pues nuestro pueblo ha estado por lo menos 100 años —y más de 300 en algunas regiones del país— siendo succionado por las sanguijuelas portuguesas y actualmente sólo le resta su rabia y su odio al colonialismo y a sus lacayos. Y ese pueblo está pronto para hacer mucho por su liberación: dispuesto a dar su propia vida y a luchar contra quienquiera que pretenda colocar obstáculos en su camino hacia la libertad.

"No debemos olvidar que hasta el propio Portugal, un país que es independiente desde el siglo XI y que ha mantenido un imperio desde el siglo XV, continúa dependiendo de aliados como Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia y otros miembros de la OTAN para conservar su imperio africano. Por eso no nos sentimos tan avergonzados de tener que pedir."

Notas de Cultura

JUAN RULFO: UNA OBRA ETERNA

Aunque sólo escribió dos libros, muchos de los mejores escritores y críticos contemporáneos lo consideraban el mayor escritor latinoamericano: se trata de Juan Rulfo, que murió el 7 de enero en México a los 67 años de edad a raíz de un paro cardíaco, después de pasar tres meses gravemente enfermo con enfisema pulmonar. Rulfo no escribía desde hace 30 años, pero sus dos únicos libros, "El Llano en Llamas"

de la independencia este país no sólo sufrió guerras sino también invasiones y traiciones. El caciquismo aún perdura, a nivel privado, local, regional, estatal y hasta presidencial".

El caciquismo es precisamente uno de los temas de "Pedro Páramo". Rulfo definía ese libro como la historia de una aldea: "una aldea muerta, donde todos están muertos, inclusive el narrador. Sus calles y sus campos son recorridos sólo por las almas y por los ecos capaces de fluir en el tiempo y en el espacio".



En todas partes la obra de Juan Rulfo (foto) es considerada un paradigma del pueblo mexicano

(1953) y "Pedro Páramo" (1955), su obra mayor, fueron traducidos a varias lenguas; el segundo para más de 50.

El novelista argentino Ernesto Sábato afirmó que "un par de pequeños libros aseguraron a Rulfo un lugar en la historia de la literatura universal". Para el uruguayo Juan Carlos Onetti, el escritor mexicano constituía un ejemplo para la intelectualidad del mundo entero que "simulando que tiene mucho que decir, continúa fatigando las impresoras".

En todas partes, la obra de Rulfo es considerada un paradigma del drama del pueblo mexicano. "Hemos vivido en la violencia total", decía Rulfo. "Des-

Como decía Rulfo, el personaje principal del libro no es Pedro Páramo sino el pueblo mexicano. Y nadie consiguió describir mejor que él más que situaciones concretas, todo el ambiente histórico de un pueblo que negado en su participación en la historia, se ve reducido al simple papel de eco, de memoria difusa, pero al mismo tiempo, está pleno de tempestades que pueden hacer volar por el aire a muchos conquistadores. La aldea de Pedro Páramo refleja la situación del campo mexicano, un lugar sin movimiento ni tiempo, con viejos sentados en la puerta de las casas, contemplando inmóviles, día tras día, la salida y la puesta del sol.

CUBANOS LANZAN LIBROS SOBRE ANGOLA

"Heroínas de Angola" es el título del libro lanzado recientemente en Luanda por la poeta cubana Limbania Jiménez Rodríguez. La obra constituye un relato histórico sobre la vida de Deolinda Rodrigues, Tereza Irene, Lucrecia y Engracia, cinco militantes del MPLA asesinadas durante la lucha de liberación. El libro, que tiene 85 páginas e incluye tres anexos y 17 fotos inéditas, se basa en diversos documentos de la época y en cartas de Deolinda e Irene.

La autora conoció a las cinco dirigentes de la Organización de la Mujer Angolana (OMA) en 1965, cuando ellas integraban las filas de los 150 guerrilleros del batallón "Kamy", apoyado por internacionalistas cubanos a pedido de Agostinho Neto. Con 49 años de edad, Limbania es teniente coronel de las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Cuba. Su encuentro con las cinco heroínas angolanas tuvo lugar en una base de tránsito del MPLA en la República Popular del Congo, antes de que ellas partieran hacia la misión donde perderían la vida.

Como parte de las conmemoraciones del décimo aniversario de la proclamación de la República Popular de Angola, y señalando simultáneamente los 10 años del establecimiento de relaciones diplomáticas entre Cuba y Angola, fue lanzado también el libro "Angola en las trincheras", de José Ortiz, periodista cubano que actualmente es director de la revista "Tricontinental". En ese trabajo el autor relata su vivencia en las acciones y combates durante la campaña desarrollada por las Fuerzas Armadas Populares de Liberación de Angola contra la invasión racista sudafricana en 1975.

PERU: ALTOS INDICES DE EVASION ESCOLAR

Los niños peruanos pertenecientes a las capas más pobres de la población frecuentemente repiten el año escolar y abandonan los estudios alrededor del tercero o cuarto año, cuando empiezan a trabajar para ayudar a sus padres. En Lima es común ver niños con uniformes escolares limpiando automóviles, lustrando zapatos o vendiendo golosinas.

Tal la constatación del profesor Dagoberto Pérez, del Colegio Nacional Labarthe, de la capital, quien señala que "muchos de esos niños trabajan durante medio día y después asisten a clase cansados, con hambre y con gran tensión emocional, porque si no vuelven a casa con el dinero necesario, son castigados por sus padres".

Según datos estadísticos proporcionados por el Ministerio de Educación del Perú, la repetición del año y la deserción escolar afectaron a más de 22% de los alumnos matriculados en los últimos diez años. De los casi 31 millones de estudiantes inscritos a nivel nacional en el período antes señalado, 6.890.400 (22%) no terminaron su ciclo educativo normal, mientras 2.689.400 (8%) abandonaron las aulas y 4.201.000 (13,5%) fueron reprobados.

Para los especialistas en educación, esos porcentajes representan un grave problema, además de producir un exceso en los gastos educacionales porque los alumnos no completan sus estudios dentro de los períodos mínimos establecidos (entre seis y 11 años de edad para el ciclo primario y 12 a 16 para el secundario).

El mismo estudio ministerial



Los niños pobres abandonan sus estudios para ayudar a sus padres

concluye que esos problemas son determinados en buena parte por el poder adquisitivo del pueblo y por el éxodo de campesinos hacia la ciudad. El profesor Dagoberto Pérez afirma que "nuestro sistema educacional no toma en cuenta este fenómeno. El niño que llega procedente de una zona rural, con otra cultura y acostumbrado a otro ambiente, sufre una especie de choque al entrar en contacto con la vida urbana". (Michel Tovar)

ORIGENES AFRICANOS EN EL ARTE POPULAR DE MEXICO

La coordinadora de Programación y Producción del Departamento de Danza de la Universidad Autónoma de México afirmó que había reconocido elementos comunes entre el arte popular y tradicional de su país y ciertos aspectos del folklore africano que ejercieron influencia en Cuba.

Rosario Manzanos explicó que esa constatación puede ser observada en los estados de Oaxaca y Guerrero, donde la influencia del origen yoruba apare-

ce en el canto y en la danza. "Como se sabe" —afirmó la investigadora— "la población negra que llegó a México vino desde Cuba, lo que explica la presencia de rasgos comunes en las culturas de ambas regiones".

Ella acotó que esa inmigración negra fue minoritaria y su influencia no fue muy significativa en México, ya que el país "era el centro de una de las civilizaciones indígenas más avanzadas del continente".

Rosario Manzanos reveló también que en México, el folklore es preservado por el pueblo. "Afortunadamente" —dijo— "todavía existen lugares donde la población autóctona no permite el acceso de forasteros. Como ejemplo citó San Juan de Chamula, en el estado de Chiapas, donde hay una iglesia en la que los santos fueron colocados en un rincón "por haber permitido que la antigua sede del templo se incendiase".

"Por suerte, el pueblo preservó sus tradiciones a pesar de la penetración cultural norteamericana", afirmó la investigadora.

Comunicación

Radio Maubere: Romper el silencio

Después de siete años de interrupción de las comunicaciones con el exterior, el Fretilin restablece la Radio Maubere, instalando un transmisor en Australia y otro en el interior de Timor Este

Después que el ministro de Información y Seguridad Nacional, Alarico Fernandes, traicionó al Fretilin y llevó consigo todo el material de información y de radio, la resistencia del pueblo maubere atravesó por una dura fase en sus comunicaciones con el exterior. Durante cerca de seis años, los representantes del Fretilin en el exterior es-

tablecieron contactos y desarrollaron esfuerzos para restablecer las comunicaciones con las zonas liberadas.

En agosto de 1984 se dio el primer paso: a pesar del bloqueo militar indonesio, el Fretilin logró introducir en Timor Este un transmisor-receptor. Colocando otro en el norte de Australia, después de numerosas tentativas,



La radio maubere ha posibilitado avances en la lucha de la guerrilla

78 - tercer mundo

el 6 de enero de 1985 fue posible realizar la primera transmisión. "Hoy damos comienzo a una nueva etapa en nuestras comunicaciones con el exterior, etapa difícil en las duras condiciones que soporta la resistencia contra la ocupación militar de la poderosa Indonesia. Este acontecimiento constituye uno de los más considerables saltos cualitativos alcanzados después de la reorganización de la lucha, en marzo de 1981", rezaba el mensaje de saludo de Xanana Gusmão, comandante en jefe de las Falintil (el ejército guerrillero del Fretilin), en ocasión de la inauguración de la emisora.

El 26 de mayo del año pasado, una conferencia de prensa divulgaba en Australia la existencia de Radio Maubere. Los días siguientes, la noticia ocupaba un destacado lugar en la prensa, radio y televisión de Australia.

"Al principio, Indonesia pretendió negar la existencia de la radio, alegando que era imposible que hubiéramos introducido un transmisor en Timor Este", dijo a *cuadernos Olímpico Branco*, representante del Fretilin en Lisboa. "Ya trataron de capturar la radio y, si lo consiguen, agregé, instalaremos otra".

Una batalla informativa

La radio permitió mejorar de manera considerable la divulgación de noticias del exterior dentro de Timor Este, haciendo que los patriotas que están en el exterior pudiesen mantener informada a la guerrilla y a la población dentro del país. Hasta 1978 la radio transmitía para Australia (donde se encontraba la representación del Fretilin en el exterior) y también lo hacía tres veces por semana en cuatro lenguas: portugués, inglés, *tetum*



António

A pesar de las limitaciones, la radio mantiene informada a la guerrilla y divulga informaciones desde el exterior

ferencias de los indonesios que introducen ruidos y superponen voces. La sintonía de la radio es difícil, pero no por eso ella es menos oída.

Las tropas indonesias procuran a toda costa localizar el transmisor-receptor existente en el interior de Timor Este, pero no fueron todavía capaces de aprehenderlo. Al mismo tiempo, una vez superada la fase en que Indonesia negaba la posibilidad de que el Fretilin hubiera introducido un transmisor en Timor Este, comenzaron las presiones ante el gobierno australiano para que éste impidiera la permanencia del transmisor en su territorio.

Pero en Australia la opinión pública apoya al Fretilin. La respuesta a la amenaza de silenciar el transmisor fue una campaña de solidaridad y recolección de fondos para apoyar a la radio. (Guio-mar Belo Marques)

entre el 28 de noviembre y el 7 de diciembre pasados en diversos países donde el Fretilin tiene representantes.

Escapar a las interferencias

La radio maubere es captada en todo el territorio de Timor Este. La alteración constante de la frecuencia de onda ha permitido escapar en parte a las inter-

(lengua de los mauberes) e indonesio, para los soldados de Jakarta. "En este momento tenemos muchas limitaciones debido a que trabajan en la radio cuadros nuevos e inexpertos. Las comunicaciones recién pudieron ser restablecidas después de siete años de interrupción", recuerda Olímpio Branco, y ese tiempo no se recupera de un día para otro.

Pero a pesar de las limitaciones, la radio cumple dos importantes funciones en el interior: mantener informada a la guerrilla —lo que ha hecho posible realizar avances militares— y divulgar todas las informaciones que llegan del exterior, mediante entrevistas regulares y reportajes referentes a asuntos del mayor interés para la resistencia. Recientemente, por ejemplo, el pueblo maubere pudo acompañar de cerca la Conferencia de los Países No Alineados, realizada en Luanda, Angola, en septiembre de 1985 y vía Australia, tomó conocimiento de las conmemoraciones del 10º aniversario de la Independencia de Timor Este, que tuvieron lugar en

Notas de Comunicación

PERIODISTAS CHILENOS DERROTAN A PINOCHET

La oposición al régimen del general Pinochet logró una amplia victoria en las elecciones realizadas para renovar el directorio del Colegio Nacional de Periodistas de Chile, que agrupa a los profesionales de todo el país. Además de lograr la reelección de su presidente, Ignacio González Camus, la lista opositora integrada con candidatos de izquierda y de la democracia cristiana, obtuvo tres de los cinco cargos del directorio.

González Camus es redactor de la revista independiente "Hoy" y de la radio "Chilena", del episcopado católico de Santiago. El Colegio de Periodistas viene manifestando su oposición a las restricciones impuestas por el gobierno a la libertad de prensa y a las leyes que impiden el surgimiento de nuevos órganos de comunicación.

La oposición también venció en las elecciones del Consejo Municipal de Periodistas de Santiago, la capital, donde obtuvo los 11 cargos de la dirección del organismo. José Carrasco, con el apoyo de la izquierda, fue escogido como representante ante el Consejo Nacional del gremio, derrotando al candidato demócrata cristiano, Octavio Neira.

LA TELEVISIÓN DEL PACTO ANDINO LANZA PROGRAMA INFANTIL

"Nuestra América para los Niños" es el título de una serie de 60 programas que la televisión del Pacto Andino lanzará este año en los cinco países miembros abordando temas de historia, música, artesanías, comidas típicas, ecología, ciudades y deportes. Con alta calidad técnica, esos programas fueron

preparados especialmente para el público infantil.

Ciudades y pueblos de los países que integran el Pacto, Bolivia, Perú, Ecuador, Colombia y Venezuela, fueron los escenarios naturales de las filmaciones.

Para el coordinador del programa, el ecuatoriano Federico Ehlers, la iniciativa representa "un esfuerzo en defensa de las tradiciones y de los valores culturales de nuestros pueblos. A través de él" —explicó— "buscamos redescubrir nuestra propia identidad".

IPS PREMIA PERIODISTA SUDAFRICANO

Instituido por la agencia Inter Press Service (IPS), el "Premio Internacional de Periodismo" fue concedido por primera vez al periodista sudafricano Allister Sparks. Según el director general de la agencia, Roberto Savio, "la elección recayó sobre Sparks, porque su trabajo periodístico representa una contribución significativa a la creciente toma de conciencia, tanto dentro como fuera de Sudáfrica, de la injusticia y los sufrimientos originados por el *apartheid*".

En su condición de principal agencia de noticias dedicada a los problemas del Tercer Mundo y a las cuestiones del desarrollo, IPS resolvió crear el "Premio Internacional de Periodismo" como manera de reconocer las expresiones más destacadas de la labor informativa "especialmente en lo que se refiere a las transformaciones que se producen en las sociedades del Tercer Mundo".

Roberto Savio dijo que la agencia había escogido el tema del *apartheid* para otorgar el premio por primera vez, co-

mo una forma de "expresar nuestro apoyo a los esfuerzos internacionales destinados a ayudar al pueblo sudafricano, a liberarse del racismo institucionalizado". Savio agregó que el premio conmemora también el 40º aniversario de la ONU, que calificó al *apartheid* como "crimen contra la Humanidad", y adoptó una serie de medidas que reflejan el compromiso de la comunidad internacional con la lucha contra la discriminación racial.

Sparks, de 52 años, fue director del "Rand Daily Mail", diario de los blancos sudafricanos opuesto al racismo que dejó de circular en 1985. Actualmente es corresponsal del "Washington Post" y de "The Observer" de Londres.

ANGOLA Y GUINEA-BISSAU FIRMAN ACUERDO

Las agencias noticiosas de Angola y Guinea-Bissau firmaron en Luanda un acuerdo que prevé el intercambio en las esferas de información y asistencia técnica, y formación de cuadros. Francisco Barreto, director de la agencia guineana, afirmó que el convenio permite un incremento de la cooperación en el campo de las comunicaciones concretando así las decisiones adoptadas en Maputo (Mozambique) por los ministros de Información de los cinco países africanos de expresión portuguesa (Angola, Guinea-Bissau, Mozambique, São Tomé y Cabo Verde).

Por su parte el director de la agencia angolana Angop, Raimundo Sotto-Maior, expresó que el encuentro con su colega de Guinea-Bissau contribuyó para "el fortalecimiento de los lazos de solidaridad que unen a ambos países."

¿Qué esperar de las elecciones?



Ferdinando Marcos gobierna las Filipinas desde diciembre de 1965. Pero últimamente, su largo reinado parece haber entrado en un proceso de declinación acelerada y, aparentemente, irreversible. La dictadura es acusada de haber asesinado unos 600 opositores por año desde 1980; de haber permitido el enriquecimiento ilícito de la familia Marcos, cuyos bienes en el exterior están calculados en 10 mil millones de dólares; de implantar el culto a las personalidades del presidente y de su mujer; de haber acumulado una deuda externa de 30 mil millones de dólares y de condenar a niveles de extrema miseria a 30% de la población del país. La declinación de la dictadura coincide con el aumento de las manifestaciones populares de protesta contra el régimen, particularmente importantes desde el asesinato en 1983 del principal líder de la oposición, Benigno Aquino. A comienzos de diciembre

pasado, fueron absueltos los jefes militares —entre ellos el general Ver, que volvió a ejercer sus funciones y a actuar como el segundo hombre del régimen— que la opinión pública había denunciado como responsables por ese asesinato.

La decisión deterioró aún más la credibilidad ya escasa de la supuesta democracia filipina y llevó a amplios sectores de la población a apoyar al Nuevo Ejército Popular (NEP), movimiento guerrillero que actúa en casi todas las provincias del país. La fuerza militar de los insurgentes ha crecido tanto que

muchos diplomáticos acreditados en Manila ya comienzan a hablar de una posible invasión norteamericana que reeditaría en Filipinas la gesta de Vietnam.

En ese contexto, Ferdinando Marcos llamó a elecciones. Fue presionado por su principal y más antiguo aliado, Estados Unidos, que seguramente antes de decidir arriesgar una salida militar, prefiere recurrir a una válvula de escape dentro del marco legal. Los opositores aceptaron el reto, y se reunieron en torno de la viuda de Aquino, Corazón, para disputar el pleito. Sin embargo muchos de ellos reconocen que desconfían de las verdaderas intenciones del dictador y de la "limpieza" de los comicios.

Esta compleja coyuntura que vive Filipinas es lo que muestra el reportaje del escritor y periodista hindú Claude Alvares, quien estuvo recientemente en ese país. Alvares es también cientista político y autor de varios de libros de gran repercusión en los medios políticos asiáticos.

Filipinas

Al llegar al aeropuerto internacional de Manila, nuestro avión se dirige hacia el portón de desembarque número 6. Un poco más adelante, en el portón 8, el senador Benigno Aquino fue asesinado a sangre fría por los militares filipinos, cuando pretendía ingresar al país después de tres años de exilio en Estados Unidos. Aquino era el único líder opositor capaz de enfrentar a Ferdinand Marcos, el hombre fuerte que domina el país desde hace 20 años.

A la salida del aeropuerto, dos desocupados extienden las manos para cargar mi pequeña maleta y, a pesar de mi negativa, insisten en ofrecer sus innecesarios servicios hasta que llego a la parada de taxi. Exhiben el aire cansado de quien hace mucho

¿La hora del cambio?

esfuerzo y come poco. Delgados, menudos y el rostro sombreado por la barba descuidada.

El chofer del taxi que me conduce a un hotel de la Gran Manila está perfectamente al tanto del importante proceso que tiene lugar en la ciudad, en el cual nada menos que el general Fabián Ver, jefe de las fuerzas armadas de las Filipinas y 25 de sus subordinados son acusados de la muerte de Aquino¹. Para los diarios de Manila, se trata del "juicio del siglo".

¹ El general Fabian Ver, principal acusado del asesinato de Benigno Aquino fue absuelto a principios de diciembre por un tribunal especial y reintegrado en el cargo de Jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas filipinas. El general es primo y confidente de Ferdinand Marcos. El resultado del juicio fue calificado de "farsa" y de nuevo acto de prepotencia del régimen filipino.

El "Parlamento de las calles"

El taxi recorre la Avenida Makati, la Manhattan de Manila. En todo el mundo esas grandes avenidas son iguales, imponentes y deshumanas. Pero en la Avenida Makati de Manila las apariencias engañan. Desde las ventanas de sus rascacielos, muchas máquinas de escribir y muebles de escritorio fueron arrojados sobre la policía en los meses pasados cuando se procuraba dispersar a golpes un grupo de manifestantes. En otra ocasión, nubes de papel picado cayeron para saludar con alegría a los que se reunían en lo que los filipinos llaman hoy "el parlamento de las calles".

Más allá del centro comercial de Makati, el mundo vuelve a ser confortablemente caótico y en mal estado de conservación. Los *jeepneys*, antiguos *jeeps* del ejército reacondicionados y pintados, sirven de transporte a la población.

"Las Filipinas —pondera el ex senador José Diokno, uno de los principales y más vehementes críticos del régimen de Marcos— es un país 'independiente' que no es soberano, un país 'democrático' donde el pueblo no es libre, un Estado que todavía no es una nación, un país rico donde el pueblo es pobre".

El país está bajo estado de sitio desde hace más de una década y, a pesar de las apariencias, el pueblo nunca dejó de reaccionar contra tal situación. Cualquier detención ilegal o violación de los derechos humanos es suficiente para que una manifestación de protesta —común en las Filipinas— reúna millares de personas.

Hace poco, más de 6.000 estudiantes firmaron un petitorio en el que exigían que la Comisión de Energía Atómica de las Filipinas negase la licencia de funcionamiento a la usina nuclear de Bataan hasta que el tema fuese analizado por las autoridades competentes en una instancia pública, con garantías de independencia. Esa tarde, millares de personas salieron a las calles para protestar contra la usina.

Pero a pesar de toda esa actividad política, la dictadura de Ferdinand Marcos continúa sobreviviendo.

Un artículo publicado en un diario de California, informa que Marcos, su esposa Imelda y algunos colaboradores íntimos compraron inmuebles en Estados Unidos por valor de varios millones de

Después de dos décadas en el poder, Ferdinando Marcos es forzado por Estados Unidos a convocar elecciones. La oposición desconfía de las verdaderas intenciones del dictador

¿Un nuevo sha de Irán? Todo indica que la dictadura ya presintió que no tiene futuro y se prepara para cerrar las puertas y huir del país.

La "prensa mosquito"

Esta pequeña nación de 7.000 islas (94% de la población está concentrada en las 11 islas mayores) enriqueció el vocabulario político e introdujo innovaciones en el ejercicio de la democracia. Una de ellas es el "parlamento de las calles", consecuencia del hábito compulsivo de los filipinos de reaccionar a cuestiones públicas o a la opresión del Estado en manifestaciones-monstruo que muchas veces asumen carácter festivo.



El entierro de Aquino provocó la mayor manifestación popular en la historia de las Filipinas

Ese "parlamento" cuenta con el apoyo de la "prensa mosquito", que actúa exactamente como un pequeño insecto. Algunos observadores la llaman "medios alternativos"; se trata de diarios y revistas como *We Forum*, *Malaya*, *Mr & Mrs*, *Veritas*, *Inquiry*.

Esos medios difieren completamente de la llamada prensa "cómplice", comandada por los amigos íntimos de Marcos que succionan la economía del país a su sombra y en su honor. Existen también negociantes y jueces "cómplices".

Por otro lado, proliferan los grupos "defensores de derechos humanos", con una cantidad sorprendente de siglas: *Flag*, *Mabini*, *Cord*, *Kaakbay*,

Aces, *Protest* y muchas otras, cuya enumeración llenaría una página. Todos ellos creen en la acción no violenta.

Otros grupos optaron por la lucha armada contra la dictadura. Están nucleados en el Nuevo Ejército Popular (NEP), originariamente dominado por militantes del proscrito Partido Comunista, pero engrosado actualmente con nuevas fuerzas. Uno de sus principales comandantes es hoy el sacerdote católico Conrado Balweg, que muchos comparan a un nuevo Che Guevara.

El crecimiento del NEP ha llevado a muchos filipinos —inclusive a algunos grupos que se oponen a Marcos— a temer la posibilidad de que el Partido Comunista pueda tomar el poder. Ese temor es compartido fuera de las Filipinas por algunos de los gobiernos vecinos, especialmente por los integrantes de la ASEAN (Asociación de Naciones del Sudeste Asiático) más allegados a los norteamericanos, como es el caso de Malasia y Singapur.

En este contexto, las Filipinas enfrentan otra nube negra: la presencia de dos de las mayores bases militares de los Estados Unidos en el exterior, *Subic* y *Clark*.

Dos décadas en el poder

Ferdinando Marcos fue electo presidente de las Filipinas en 1965. Después de su reelección en 1971, ante agitaciones generalizadas en los medios estudiantiles y sindicales, Marcos decretó la ley marcial en 1972, instauró una nueva constitución en 1973 y convocó a un plebiscito para aprobar la ley marcial en 1976. La Iglesia, voz crítica del régimen, lo calificó de "farsa".

Finalmente, en 1981, Marcos abolió la ley marcial pero adoptó medidas autoritarias que consolidaron aún más el singular poder que ejerce sobre la vida de las Filipinas. La institución del hábeas corpus fue restaurada pero no se aplica a delitos contra la "seguridad". La Suprema Corte de las Filipinas aceptó todas las exigencias absurdas del Ejecutivo.

Actualmente, Marcos gobierna por decreto: puede mandar detener a cualquier persona a través de un mandato de prisión preventiva (PDA), o sea por orden personal. Su principal punto de apoyo son los militares y gran parte de la responsabilidad por la subsistencia de su régimen es atribuida por

Filipinas

la opinión pública a los norteamericanos, quienes entrenan a las Fuerzas Armadas y a los grupos paramilitares en virtud de la importancia estratégica de las Filipinas para Estados Unidos.

Ahora que Marcos se ha convertido en una especie de paria internacional debido a su involucramiento en el asesinato de Aquino, y a raíz de sus antecedentes tenebrosos en el área de los derechos humanos, los norteamericanos, que toman muy en serio la amenaza de los guerrilleros del NEP, están en busca de una alternativa digna de confianza que les asegure la permanencia de sus bases.

Los superricos y los superpobres

Tanto los norteamericanos como el régimen filipino consideran que la pobreza de la mayoría de la población es algo natural. En realidad, esa pobreza ha aumentado en los últimos años. En 1971, 57% de las familias filipinas no ganaban lo suficiente para comprar alimentos, vestidos y combus-

tibles o para pagar escuela y alquiler; en 1978, ese porcentaje se había elevado a 83%. Por otra parte, 13% de todo el presupuesto del gobierno se destinaba a las Fuerzas Armadas.

En las Filipinas, ricos y pobres fueron sustituidos por superricos y superpobres. La primera dama, Imelda Marcos, ministra de Asentamientos Humanos y gobernadora de Manila y Gran Manila afirmó que su corazón "sangra por los pobres". Al mismo tiempo la mayor parte de la riqueza generada en el país va a engordar las cuentas personales que ella y su marido tienen en Estados Unidos.

Ambos tienen obsesión por las apariencias: millones de pesos fueron invertidos en un gigantesco "Centro Cardíaco" (un hospital carísimo, especializado en cirugía del corazón) y en conjuntos habitacionales que si se ven de frente por televisión parecen excelentes pero que en realidad solo tienen de bueno la fachada.

La cultura filipina es predominantemente católica y hay quien diga que por eso tuvo una gran tolerancia con el autoritarismo. La verdad es que cuando en 1972 fue decretada la ley marcial, el pueblo filipino en general no la cuestionó a pesar de ser ese el instrumento del que se valió Marcos para detener a más de 60 mil opositores.

Sin embargo, cada vez que los filipinos son sometidos a aumentos abusivos de precios aguardan el momento de protestar contra la dictadura. Las cosas comenzaron a cambiar en 1983 con el asesinato de Benigno Aquino.

Una bala explosiva

"Ninoy", como le llamaba el pueblo, fue uno de los líderes más carismáticos de las Filipinas. Buen periodista, se destacó también como político. Alcalde a los 23 años de edad, fue electo gobernador a los 29. Cuando Marcos llegó a la Presidencia en 1965 derrotando abrumadoramente a los liberales, Aquino se convirtió en líder de la oposición.

El día 22 de setiembre de 1972 Marcos decretó la ley marcial e hizo detener a Aquino, quien el año siguiente fue acusado ante un tribunal militar de asesinato, subversión y porte ilegal de armas de fuego. La Comisión Militar lo condenó a muerte por fusilamiento el 25 de noviembre de 1977.

La sentencia no se cumplió jamás pero perma-





Benigno Aquino (der.) fue asesinado en el aeropuerto de Manila (arriba) cuando regresaba a las Filipinas con autorización del presidente Ferdinand Marcos. El crimen sigue impune hasta hoy, aunque la mayoría de la población se lo atribuya a los militares



Se convirtió como una espada de Damocles sobre la cabeza de Aquino. En 1980 empezó a sufrir del corazón y tuvo un infarto. Escribió a Marcos pidiendo autorización para tratarse en el exterior. Imelda lo visitó personalmente y resolvió satisfacer su deseo: Aquino fue expulsado de las Filipinas sin más tiempo que el necesario para hacer sus maletas y salir con su familia.

Después de la operación, Aquino pasó tres años en Estados Unidos. En agosto de 1983 decidió volver. Exhortó a Marcos a "oír la voz de la conciencia y la moderación" y al partir declaró: "Si muero, paciencia. Espero que mi muerte abra los ojos de nuestro pueblo mostrándole la necesidad de erigirse y luchar por sí mismo".

El 21 de agosto llegó a Manila acompañado por un equipo de periodistas extranjeros. Cuando el avión se detuvo frente al portón 8, tres militares subieron a bordo y se lo llevaron. Aquino bajó la escalera del avión bajo custodia.

El grupo solo había alcanzado a dar algunos pasos por la pista cuando el militar que venía atrás de Aquino lo fusiló con un tiro en la cabeza. La tra-

yectoria de aquella bala no paró en el cuerpo de Aquino sino que irrumpió por las entrañas de la dictadura de Marcos, haciendo que la ilegitimidad del régimen explotase como una bomba por todo el mundo.

Durante diez días los filipinos velaron el cadáver de su líder. El entierro, el 31 de agosto, duró 12 horas —de las nueve de la mañana a las nueve de la noche— y fue asistido por una multitud sin precedentes: dos millones de personas salieron a la calle.

La noticia del entierro multitudinario no fue divulgada por la prensa y sólo una estación de radio, la *Veritas*, se arriesgó a transmitir un comentario. Al enterrar a Aquino los filipinos también enterraron el temor y comprendieron que un cambio no solo era posible sino necesario. Sería apenas una cuestión de tiempo.

Los primeros detalles de lo que ocurrió en el aeropuerto daban cuenta de que un asesino desconocido, Rolando Galman, era el autor del disparo. Al hacer un pronunciamiento en el palacio presidencial, Marcos repitió esa información.

Filipinas



El general Fabian Ver es considerado el responsable del asesinato de Benigno Aquino

Un periodista japonés, Kiyoshi Wakamiya, fue el primero que desmintió esa versión, declarando ante el mundo que Aquino había sido asesinado por los propios militares que lo custodiaban, quienes llevaron a Galman al escenario del crimen y lo mataron después que la bala atravesó el cerebro de Aquino. El relato oficial decía que Galman había matado a Aquino y había sido asesinado después por los militares. Una secuencia excesivamente conveniente para el régimen para ser verosímil.

La conmoción provocada por el asesinato fue espontánea y parecía inexplicable ante los ojos del dictador, demasiado acostumbrado a ejercer despóticamente el poder sin mayores resistencias populares.

Marcos no tuvo alternativa: tuvo que anunciar la formación de una comisión investigadora integrada por el presidente de la Suprema Corte, Enrique Fernando y otros cuatro jueces ya jubilados. (El cardenal Jaime Sin y otros dos juristas eminentes no aceptaron la invitación que les había sido formulada para participar en la comisión).

El escándalo de la investigación

Como Enrique Fernando había afirmado antes mismo de instalarse la Comisión que el asesino de Aquino era Galman, la opinión pública no aceptó la integración de la Comisión, impetrando procesos contra ella ante la propia Suprema Corte. Un mes después de su instalación, los miembros de la Comisión presentaron su renuncia colectiva.

Marcos tuvo que designar una nueva comisión, ésta sí independiente, la que fue anunciada en octubre de 1983. Estaba presidida por una jueza de nombre Corazón Agrava e integrada por otros cuatro prestigiosos abogados filipinos. Después de once meses de rigurosa investigación, llegaron a la conclusión unánime que habían sido los militares y no Galman los responsables del asesinato de Aquino.

Pero hubo una discrepancia entre la presidente de la comisión y los cuatro miembros a respecto de un problema crucial: mientras éstos incluían al general Ver, de las fuerzas armadas filipinas, en la lista de los acusados, Agrava lo eximió de toda culpa.

Frente a este hecho, a Marcos no le quedaba otra salida que llevar el proceso a juicio. Pasando por encima de los foros militares, escogió un tribunal especializado en casos de soborno, el *Sandiganbayan*, para procesar a los acusados. El juez que lo presidía era Manuel R. Pamaran, conocido como el "verdugo" debido a la liberalidad con que anunciaba que tal o cual ciudadano había sido condenado a muerte, con la ayuda de dos jueces asistentes.

El tribunal estaba colmado el día en que logró asistir a la audiencia. El local, excesivamente iluminado estaba repleto de equipos de TV y de periodistas extranjeros. Todo el mundo esperaba pacientemente que ocurriese algo fuera de lo común, que surgieran indicios nuevos y sustanciales. Pero la mayoría de los testigos repitió simplemente las declaraciones prestadas ante la comisión Agrava y algunos empezaron a demostrar hostilidad.

Los cambios advertidos en el testimonio de varios testigos importantes llevó al *Malaya* (órgano de la prensa alternativa) a levantar la sospecha de que se estaría planeando archivar el expediente. Primero, los miembros de la comisión Agrava se habían negado a prestar declaraciones durante el

...norteamericana puede
llevar a una insurrección
si Estados Unidos considera que

Gamma/Liaison



El "parlamento de las calles" vincula la dictadura de Marcos a los intereses estratégicos norteamericanos

juicio; luego, ciertos periodistas modificaron sus declaraciones y finalmente, cuatro guardias de seguridad del aeropuerto y un funcionario de la Philippine Airlines desaparecieron.

Además de ello, la familia Galman no quiso declarar por falta de garantías y el presidente Marcos manifestó que el general Ver sería restituido en el cargo si el tribunal lo considerase inocente —un recado demasiado claro para quienes tuviesen que presentarse a declarar. Poco después el general Ver fue declarado "inocente" y volvió a ocupar sus antiguas funciones.

Tanto la familia Galman como Corazón Aquino ya habían afirmado anteriormente que el principal sospechoso era Ferdinando Marcos. "Tendremos que esperar hasta el final del régimen de Marcos", dijo la viuda.

¿Qué sucedió con la conmoción popular, con los mitines, con las manifestaciones de protesta? Se cristalizaron en un solo punto: la renuncia de Marcos. Pero la exigencia comenzó a disiparse cuando los poderosos grupos económicos contrarios a Marcos se pusieron a analizar lo que podría ocurrir después del alejamiento del mandatario y llegaron a la conclusión de que no lograrían ejercer el control total sobre el gobierno. La izquierda tampoco estuvo a la altura de la situa-

ción: siguió preocupada con la "revolución en el campo" e ignoró las áreas urbanas.

Después del impulso inicial contra Marcos los movimientos de protesta y las manifestaciones

"La izquierda ignoró las áreas urbanas"



Filipinas

asumieron un tono rutinario y ritual. No había ninguna organización política capaz de capitalizar las consecuencias del asesinato y liderar la rebelión.

Una nueva división

Las elecciones de mayo de 1984 para el *Batasan* (parlamento filipino) provocaron una nueva división entre los políticos de la oposición. Algunos radicales lanzaron una campaña de boicot contra las elecciones, calificándolas de fraude. Pero para conducir a la victoria con una campaña de estas características casi siempre es necesario algo más que emoción. Las elecciones se realizaron y la oposición conquistó varios escaños en el parlamento.

Era exactamente el tipo de situación que más convenía a Marcos. La presencia de la oposición en el *Batasan* "probaba" que las elecciones habían sido legítimas. En realidad, ciertos comentaristas alegan que Marcos "permitió" el triunfo de algunos candidatos de la oposición. Hoy día el *Batasan* es una entidad impotente que no tiene fuerza para dismantelar las estructuras del régimen autoritario. Marcos puede clausurar las cámaras si descubre que se está tramando algo y lo que es más importante, puede legislar por decreto, aunque el *Batasan* funcione.

Al principio Marcos permitió las protestas masivas pero ante la creciente presión popular, volvió a endurecerse



La economía filipina se sumergió en la recesión

Después del asesinato de Aquino, el régimen había adoptado una política cautelosa de "tolerancia máxima"; permitió que las protestas masivas se realizaran y admitió la formación de comisiones y la prensa alternativa. Semanas después de las elecciones legislativas el régimen volvió a endurecerse: hubo secuestros y ejecuciones de activistas, se atacó a los trabajadores en huelga y los periodistas sufrieron presiones, siendo procesados por calumnia, lo que exigía sumas fabulosas de indemnización.

Pero la represión no volvió a ser tan dura como antes. Marcos se liberó en parte de los reveses de 1983 y no quiere ahora hacer naufragar el barco. Resta saber cómo va a proceder después de las elecciones presidenciales: si habrá limpieza en el escrutinio y, en caso de ganar la oposición, si serán realmente respetadas las reglas del juego democrático. (Claude Alvares, *Third World Network*)

**La poderosa presencia militar
norteamericana puede
llevar a una intervención
si Estados Unidos considera que
sus intereses están amenazados**

La crisis puede generar un nuevo Vietnam

A medida que la oposición filipina intensifica sus ataques contra el presidente Marcos, la presencia y la actuación de Estados Unidos en el país son cada vez más amenazantes. Los programas militares de las Filipinas son vigilados y supervisados de cerca por el *establishment* de la defensa norteamericana y la ayuda militar al régimen de Marcos aumentó sustancialmente desde 1972, cuando fue decretada la ley marcial.

El principal objetivo de Estados Unidos es preservar sus intereses económicos y políticos en la zona. En 1972, 60% de las inversiones norteamericanas en el Sudeste Asiático estaban localizadas en las Filipinas. Para Washington es importante asimismo la ubicación estratégica del archipiélago a lo largo de la ruta comercial que utilizan normalmente Estados Unidos y Japón para el transporte de materias primas, en particular petróleo, del Medio Oriente.

Las bases militares provocan controversias

La base naval de Subic y la base Clark, de la fuerza aérea (ver en esta edición *¿La hora del cambio?*) constituyen el principal eslabón entre Estados Unidos y las Filipinas. En 1944, poco antes que Estados Unidos hubiese retomado el país ocupado hasta entonces por los japoneses, Washington impuso al gobierno filipino un acuerdo según el cual los norteamericanos conservarían sus bases como condición para el reconocimiento de la independencia. Según el ex senador José Diokno, el acuerdo ya nació viciado de

ilegalidad, pues ni siquiera fue sometido a referéndum popular.

Hoy en día, gran parte de la población de las islas considera que la existencia de las bases norteamericanas es una afrenta a la soberanía del país. Entre otros males, privan a las Filipinas de 100 mil hectáreas de tierra, aunque el gobierno reciba de arriendo cerca de 250 millones de dólares. A cambio de tanta "generosidad", las Filipinas se han convertido en un blanco probable de cualquier enfrentamiento nuclear entre las superpotencias. Además, las pequeñas aldeas improvisadas alrededor de las bases se han tornado centros de transferencia de ciertas tecnologías norteamericanas muy conocidas: prostitución, vicios, juego y contrabando.

Sin embargo, la protesta contra la presencia de las bases no es unánime. Uno de los principales obstáculos a la unidad de la oposición es si las bases deben continuar en el país o si deben ser desmanteladas. Mientras la mayoría de los políticos conservadores de derecha nucleados en el Consejo de la Alianza Nacional (CAN) desearía que las bases permaneciesen donde están por lo menos hasta la renegociación de los acuerdos en 1993, los partidarios del Grupo del Convenio (GC) integrado entre otros por Corazón Aquino, exigen que sean desmanteladas lo más rápidamente posible.

Excluyendo el problema de las bases, la mayo-

Con 20 mil miembros, el NEP ya controla 40.000 aldeas



Filipinas

ría de los filipinos tiene una impresión positiva de Estados Unidos, país de destino de la mayor parte de los emigrantes. Además, los filipinos más adinerados temen el comunismo y el socialismo, pues fueron educados con programas y libros de texto norteamericanos. Todo político que quiera lograr respetabilidad, debe pasar por el ritual de convenir a la opinión pública de que cuenta con el aval de Washington. Y cuando la Casa Blanca empezó a tomar distancia del régimen de Ferdinando Marcos, la noticia provocó un impacto mayor en los círculos oficiales que cien manifestaciones populares.

El avance del NEP

Los norteamericanos, sin embargo, están ampliamente satisfechos con el régimen de Marcos en un punto: la lucha que viene desarrollando contra el NEP que es, en el momento, la mayor amenaza a la dictadura. Su propuesta para el país es global y de largo plazo.

El NEP estaba integrado en el pasado exclusivamente por militantes comunistas proscritos por la dictadura: actualmente, reúne a todos los opositores del régimen que optaron por combatirlo por las armas. Entre sus comandantes hay algunos sacerdotes católicos. Además de Conrado Balweg, se encuentra fray Frank Hernández, jefe de un grupo que asaltó un banco y logró escapar llevando una elevada suma de dinero.

Un número creciente de personas empieza a adherir al NEP: según el *Foreign Affair*, el movimiento guerrillero opera hoy en 62 de las 73 provincias del país. (Y ya hay algunas provincias gobernadas por el Nuevo Ejército Popular).

El gobierno Reagan, al descubrir tardíamente la enorme fuerza de ese movimiento organizó una fuerza tarea integrada por "especialistas" de la CIA, del Departamento de Estado, del Pentágono, del Departamento del Tesoro y del Servicio de Investigaciones del Congreso de Estados Unidos: esas entidades están actualmente muy bien informadas sobre las Filipinas y tratan de elaborar una política para contener el masivo avance revolucionario.

Las autoridades norteamericanas reconocen que el NEP ejerce su influencia sobre 40 mil aldeas y ciudades del país, con un total de más de 20 mil

hombres en armas. Hace poco tiempo la ciudad natal del presidente y de la primera dama fue atacada por los combatientes del NEP.

Marie Sison, dirigente del Partido Comunista de las Filipinas, describió la situación desde la cárcel donde se encuentra: "Al ritmo en que el NEP viene acumulando fuerzas ejercerá en breve control e influencia sobre la mitad de los 1.500 municipios del país y no tendrá dificultad en concentrar compañías e incluso batallones para combatir unidades del ejército en casi todas las islas. En este momento, el NEP es capaz de exterminar o desarmar pelotones enteros del ejército en varias regiones del país. Cuando se alcance la estratégica etapa del equilibrio de fuerzas, la aniquilación de compañías o batallones enemigos en operaciones aisladas será algo normal. El NEP podrá invadir reiteradamente grandes ciudades, capitales de provincia y pequeñas aldeas para exterminar o desarmar unidades del ejército".

Los integrantes del NEP son revolucionarios, en el mejor sentido de la palabra, dedicados y decididos, y no olvidaron las lecciones de las derrotas comunistas del pasado, cuando en la década del 50 estuvieron a punto de tomar el poder. Al contrario del régimen de Marcos, no reciben ningún tipo de ayuda externa. Y lo más importante es que defienden una ideología típicamente filipina, inspirada en una tradición de resistencia armada contra la opresión. Se declaran abiertamente nacionalistas y muchos de ellos son marxistas.

Ante el avance del movimiento revolucionario, los norteamericanos están empezando a llegar al campo de batalla, primero como asesores y luego como soldados. Todo está siendo preparado para un nuevo Vietnam. "Creo que el gobierno de Estados Unidos, especialmente con Reagan en la Casa Blanca, no dudaría en intervenir directamente en las Filipinas si creyese que el NEP tiene condiciones de tomar el gobierno", afirma José Diokno.

Oprimidos durante más de una década por la dictadura de Marcos, los filipinos ahora deben mostrarse dispuestos a aceptar y a sufrir las consecuencias de una gran guerra civil, en la cual ambas partes están decididas a triunfar, dada la importancia de lo que está en juego. (Claude Alvarez - *Third World Network Features*)

Con el crecimiento de la candidatura de oposición, aumentan los temores de fraude

□ El crecimiento de la candidatura de Corazón Aquino y la posibilidad cada vez mayor de una victoria de la oposición en las elecciones presidenciales del 7 de febrero, preocupan al dictador Ferdinand Marcos, que adoptó un tono amenazador en sus pronunciamientos y discursos electorales más recientes.

Marcos acusó a Corazón de ser "peligrosamente ingenua" y de estar aliada a los comunistas. Según él, esa alianza podría llevar al país a una guerra civil si Corazón resultase victoriosa. En uno de sus discursos de campaña, Ferdinand Marcos manifestó estar cansado después de 20 años en la presidencia, pero dijo que todavía no le llegó la hora de retirarse.

Por su parte, Corazón Aquino, durante un almuerzo ofrecido por cerca de mil empresarios filipinos y extranjeros para apoyar su candidatura, afirmó que durante los 20 años que Marcos lleva en el poder, las Filipinas pasaron de segundo país asiático en desarrollo económico (después del Japón), a primero en pobreza y en violaciones de las libertades individuales. Recordó que actualmente la deuda externa del país es de 26 mil millones de dólares y reivindicó la búsqueda de "condiciones más equitativas frente a los acreedores".

Corazón presentó también los puntos básicos de su programa de recuperación económica, que incluye el fin de los monopolios agrícolas y de la excesiva intervención estatal en el sector privado. En lo que se refiere a la guerrilla del Nuevo Ejército Popular (NEP), que según Marcos apoya su candidatura, Corazón Aquino manifestó que las razones del surgimiento del movimiento se hallan más vinculadas a las condiciones de miseria del pueblo, que a convicciones ideológicas.

Para el hermano de Benigno Aquino, el líder socialdemócrata Butz Aquino, las Filipinas atraviesan un momento extremadamente complejo y un desenlace de guerra civil u otra forma de violencia no puede descartarse. Pero el peligro no residiría —como Marcos pretende hacer creer— en el papel de los grupos revolucionarios. Para Butz Aquino el riesgo es el fraude electoral, que ya se tornó habitual en las elecciones promovidas por Ferdinand Marcos. Un fraude electoral provo-

cará en el pueblo una frustración tan profunda que difícilmente sería posible evitar una rebelión popular de grandes proporciones. En ese caso, según Aquino, el NEP también entraría en acción creándose así un cuadro de lucha generalizada. Con los antecedentes conocidos, esa coyuntura sería una invitación a un golpe militar con el derrocamiento de Marcos, que no podría asumir su nuevo mandato. Pero el país continuaría sumergido en la violencia institucionalizada.

Para la oposición no hay dudas de que aunque el pleito sea fraudulento, Estados Unidos no lo condenará ni abandonará sus intereses en las Filipinas. Para esa convicción se remiten a las declaraciones del subsecretario de Defensa para Asuntos de Seguridad Internacional, Richard Armitage, que fue claro al respecto. Para Armitage, Marcos procurará obtener mayor ayuda norteamericana para garantizar la seguridad interna de las Filipinas, en caso de fraude electoral. En esa eventualidad, Washington no deberá volver las espaldas a su ex colonia, donde están ubicadas sus dos mayores bases militares del Pacífico.

El senador Salvador Laurel, compañero de fórmula de Corazón, exhortó a la población a fiscalizar las urnas para evitar el fraude. Admitió, no obstante, que la tarea no será fácil, teniendo en cuenta la violencia practicada por las fuerzas de seguridad y la poderosa máquina electoral que hace más de 20 años viene permitiendo que Marcos se declare "reelecto" cada vez que se ve forzado a llamar a elecciones.

Según Hecherson Alvarez, presidente del Movimiento Ninoy Aquino (*Ninoy* era el apodo de Benigno Aquino), la campaña electoral de la oposición se hace también de maneras menos convencionales, como por ejemplo, por teléfono. Ese fue uno de los métodos ideados para enfrentar a Ferdinand Marcos, quien detenta el control casi absoluto de los medios de comunicación. "El gobierno domina enteramente la televisión y casi la totalidad de los periódicos, mientras la oposición tiene acceso a no más de 15% de las radios", afirmó Alvarez.

El dirigente agregó que la oposición se siente muy confortada por el hecho de que la prensa de todo el mundo parece estar siguiendo con atención la campaña electoral filipina, enviando correos electrónicos que han de asistir paso a paso al desarrollo del pleito. El apoyo de los medios de comunicación internacionales podría ser, según ese dirigente, un instrumento muy eficaz en el desmascaramiento del fraude que eventualmente pueda estar en marcha.

Filipinas

El año pasado, en una manifestación realizada en Manila en protesta contra los asesinatos cada vez más frecuentes de periodistas, 20 hombres de prensa escribieron un manifiesto con su propia sangre. En una plaza de la ciudad, ante una multitud de millares de personas, los periodistas hicieron sangrar sus brazos cortándolos con cuchillos y firmaron el manifiesto en un enorme cartel. No les faltaban motivos para un gesto tan dramático: por lo menos 22 periodistas filipinos fueron asesinados desde 1979, de los cuales 12 el año pasado.

La violencia diaria contra la oposición

En carta abierta al presidente Marcos, 500 periodistas y 30 órganos de prensa dijeron que muchas de las víctimas habían sido asesinadas por soldados o por asesinos a sueldo debido a las denuncias y críticas al gobierno que habían publicado.

La eliminación de periodistas que critican al régimen, así como la de abogados progresistas y otros profesionales es uno de los aspectos más notorios de la violación de los derechos humanos en las Filipinas.

Hoy, el país es formalmente una "democracia": hay un *Batasan* (parlamento) electo y un Poder Judicial que, ya en diversas ocasiones, dio a entender que puede no estar dispuesto a acceder a todas las exigencias del Ejecutivo. Pero el régimen continúa negando su responsabilidad por los crímenes. En las oficinas de *We Forum*, periódico que critica a Marcos, las prensas fueron secuestradas y, cuando la Suprema Corte ordenó su devolución, el cumplimiento de la orden demoró ocho semanas.

92 - tercer mundo

En las calles de Manila no encontré ninguna presencia ostensible de militares, ni signos visibles del régimen autoritario. La oposición es permitida y se toleran los ataques a la persona del presidente.

Cuando en 1983 la Comisión Internacional de Juristas (CIJ) envió un equipo formado por tres de sus miembros para investigar violaciones de los derechos humanos, el régimen la recibió con respeto, a pesar de que un informe emitido por el organismo en 1977 había acusado severamente al régimen por la represión desencadenada durante la vigencia de la ley marcial. La segunda investigación de la CIJ, titulada "Filipinas: los Derechos Humanos después de la Ley Marcial", publicado recientemente, es también bastante severa.

La comisión denuncia la constatación de violaciones sistemáticas de los derechos humanos por parte de militares y fuerzas de seguridad, inclusive asesinatos, masacres, torturas y prisiones arbitrarias. No solamente los sospechosos de conspiración son eliminados por esos medios, sino también la población civil.

El informe de la CIJ también documenta amenazas contra editores y tentativas de coartar la libertad de prensa. Pero reconoce la existencia de publicaciones contrarias al régimen, las que son distribuidas ampliamente en las Filipinas. Registra asimismo el hecho de que, grupos legales de defensa de los derechos humanos o de apoyo en diferentes tareas, tales como el Grupo de Asistencia Jurídica Gratuita (FLAG -ver recuadro) y la Fuerza Tarea pro Detenidos (TFD), continúan funcionando libremente.

Pero agrega: "A pesar de la suspensión de la ley marcial en 1981, innumerables dispositivos legales indican claramente el carácter dictatorial del régimen filipino, contrariando la imagen democrática que Marcos alega defender. La enmienda Nº 6 a la Constitución de 1973 (sancionada en 1976, durante la vigencia de la ley marcial), permite al presidente Marcos emitir decretos y "cartas de instrucción" que pasan a formar parte de la legislación. El presidente Marcos se vale ampliamente de ese derecho: ya emitió más de 900 decretos, órdenes y "cartas de instrucción", con el respaldo de la Suprema Corte, que le reconoció esa potestad.

"Las restricciones constitucionales y las normas de los tribunales con respecto a prisiones y detenciones, han sido completamente ignoradas por

EB 01 - mayo 7 - 1981

La militarización del gobierno implantó en el país uno de los regímenes más arbitrarios y violentos de Asia

los decretos presidenciales. Cualquier persona puede ser mantenida en prisión por tiempo indeterminado bajo el llamado "Mandato de detención preventiva" firmado por el presidente, sin posibilidades de obtener reparación por la vía judicial, aunque su detención dure años. Los efectos de la alegada restauración del hábeas corpus son limitados, ya que el recurso no es aplicable en favor de personas detenidas por 'delitos contra la seguridad'."

El informe de la CIJ atribuye a la creciente militarización de la sociedad filipina, muchos de los abusos contra los derechos humanos y el terroris-

le, de la Agencia Central de Inteligencia norteamericana (CIA). Es interesante observar que el equivalente asiático del premio Nóbel lleva el nombre de Magsaysay.

En 1958, con ayuda de los militares, se había proyectado un nuevo programa militar y socioeconómico, que fue puesto en práctica recién durante el primer año de mandato de Ferdinando Marcos, en 1965/66.

El propio Marcos fue bastante explícito en cuanto a adjudicar a los militares tareas más amplias, vinculadas a objetivos de desarrollo. En su primer discurso de rendición de cuentas a la nación, declaró: "Las fuerzas armadas filipinas, con su personal, material y equipos, unidos a su cohesión organizativa y a su disciplina, tienen un enorme potencial como participantes del desarrollo económico, que debe ser explotado al máximo. Esa participación se hace imperiosa cuando consideramos que el problema que el país enfrenta es de índole socioeconómica y no militar, y que los recursos disponibles para resolverlo son escasos y limitados".

Pocos años después, los militares ya prestaban apoyo en infraestructura a los proyectos locales de desarrollo, actividad que hasta entonces era cumplida por los gobiernos civiles locales.

El pretexto para aumentar aún más el número de efectivos de las fuerzas armadas surgió durante el auge de la rebelión estudiantil de comienzos de la década del 70. Los norteamericanos (en el marco de un programa de la USAID) y el gobierno filipino entrenaron conjuntamente una fuerza parapolicial de 6.000 hombres para reprimir las protestas estudiantiles.

Asumir el control

Cuando en 1972 se decretó la ley marcial, los militares ya se encontraban en condiciones de asumir el control absoluto de importantes sectores de la sociedad filipina, inclusive los medios de comunicación de masas, los servicios de utilidad pública e industrias como la siderúrgica. Innumerables programas locales de desarrollo pasaron a ser confiados a las fuerzas armadas, que se habrían de convertir en las principales beneficiarias del régimen, cumpliendo la doble tarea de combatir a la oposición no comunista y promover objetivos nacio-



Der Spiegel

El ejército controla las poblaciones de interior

mo de Estado que se aplica contra la población del país.

"Cortar las alas a los comunistas"

Pero éste es un análisis superficial de los orígenes de esa violencia. El proceso no se dio por acaso. A diferencia de otros países, Filipinas organizó a sus militares específicamente para la defensa interna o, en las palabras del general Douglas MacArthur, "para cortar las alas a los comunistas".

Fue bajo el comando de Ramón Magsaysay que los militares pasaron a desempeñar funciones nomilitares y socioeconómicas, inclusive la repoblación de tierras y el control policial de los procesos electorales. El propio Magsaysay actuaba bajo el control y la dirección del mayor Edward Landsda-

Filipinas



Desde 1974 han muerto siete mil personas en choques del ejército contra efectivos del movimiento guerrillero NEP

nales de crecimiento económico desenfrenado a través de vinculaciones con las empresas trasnacionales. Por eso, no llama la atención el hecho de que los militares, en vez de mero instrumento, pasasen a ser vistos como el modelo de la nueva sociedad filipina.

Como se dijo en uno de los estudios de la época: "La capacidad de los militares de 'gobernar e imponer obediencia' era considerada la primera manifestación de la Nueva Sociedad: 'una raza de hombres capaces no sólo de gobernar a los demás, sino también de gobernarse a sí mismos'. De esta manera, la disciplina, la continencia, la centralización del poder y otros aspectos de la tradicional ideología militar vendrían a constituir la piedra fundamental de la Nueva Sociedad de Marcos".

La militarización, por lo tanto, no buscaba simplemente silenciar por el miedo al pueblo filipino, sino también transformar su conciencia para adaptarla al régimen autoritario. El ejército preparó numerosos programas especiales de entrenamiento de ciudadanos, especialmente destinados a los jóvenes, para inducirlos a actuar como "principales propagadores de la Revolución Democrática y de

la Nueva Sociedad" del señor Ferdinand Marcos y su esposa. Para completar el cuadro, había marchas militares y mensajes grabados del presidente y de la primera dama.

Es lógico suponer —y el informe de la CIJ lo documenta detalladamente— que los que no concordasen con la "nueva visión" deberían estar dispuestos a ser aplastados como parte del "costo humano y social" de la militarización.

Como dijo José Diokno: "En 1974, de las 15 mil personas que murieron violentamente en mi país, tal vez la mitad hayan sido víctimas de conflictos entre los militares y las fuerzas rebeldes o disidentes. Pero en ese mismo año, cerca de 46 mil personas murieron de neumonía; 15 mil de avitaminosis u otras formas de insuficiencia alimentaria y 12 mil de tumores malignos. Todos murieron de causas que podían haber sido evitadas. Sin embargo, aquel año el gobierno filipino gastó sólo tres dólares *per cápita* en servicios de salud, contra ocho dólares *per cápita* invertidos en las fuerzas armadas. La moraleja es simple: las armas matan de muchas maneras diferentes". (Claude Alvares —*Third World Network Features*)

El asesinato de abogados

El 16 de julio de 1985, el abogado Crisóstomo Cailing, miembro del Grupo de Asistencia Jurídica Gratuita (FLAG) fue muerto a tiros en su casa por individuos no identificados. Todo lleva a pensar que el crimen fue cometido por militares filipinos o grupos que cuentan con su apoyo. Cailing fue el cuarto integrante del FLAG eliminado o dado como "desaparecido" desde 1977.

Según José Diokno, presidente del FLAG, la organización de defensa de los derechos humanos más importante y más antigua de las Filipinas, "el asesinato de Cailing demuestra el desprecio de los militares y del gobierno por las leyes del país y por la administración de la justicia". José Diokno, ex ministro de Justicia y ex senador, es uno de los principales adversarios del gobierno de Ferdinando Marcos.

El FLAG fue fundado por Diokno en 1974, dos años después de implantada la ley marcial. Se trata de una asociación de abogados que actúa en todas las regiones de las Filipinas prestando asistencia jurídica gratuita a personas y comunidades pobres, así como a presos políticos y otras víctimas de los militares y del gobierno. El propio Diokno estuvo preso dos años a principios de la década del 70. Fundó el FLAG al ser liberado.

Son numerosos los crímenes cometidos contra abogados pertenecientes al FLAG y se sabe que muchos de ellos están incluidos en la "orden de combate", una especie de lista negra confeccionada por los militares con los nombres de las

personas que deben "desaparecer". En 1977 el abogado Hermon Lagman fue visto por última vez en una esquina de la Gran Manila. Hasta ahora se desconoce su paradero. En setiembre de 1984 otro abogado, Zorro C. Aguila, fue muerto a balazos. El 2 de abril de 1985, Ramfiro R. Taojo también fue asesinado a tiros en su casa, según se cree, por elementos de una unidad paramilitar que actúa bajo la protección de las fuerzas armadas.

La Fuerza Tarea pro Detenidos (TFD), otro respetado grupo de defensa de los derechos humanos, calcula que solamente en la isla de Mindanao ocurrieron 191 asesinatos, 126 muertes en masacres colectivas y 74 desapariciones de personas, todas atribuidas a las fuerzas del gobierno en los primeros nueve meses de 1983.

Varias organizaciones internacionales defensoras de los derechos humanos, como la Comisión Internacional de Juristas (CIJ) y Amnistía Internacional (AI) visitaron recientemente las Filipinas para investigar denuncias sobre violaciones de esos derechos. El informe de la CIJ cita muchos casos de asesinatos y torturas. Entre ellos el de Pedro Segura, de 24 años, detenido en octubre de 1983 por sospecha de haber asesinado a un policía. La presunción se basaba en que Segura era dueño de una moto parecida a la utilizada en el crimen. Tres días después de su detención su cuerpo fue encontrado atado y mutilado.

En un llamamiento a abogados extranjeros para exhortarlos a protestar contra los acontecimientos en su país, dirigentes de la oposición filipina señalan que a menos que se promueva una campaña internacional y se tomen medidas más enérgicas, las violaciones a los derechos humanos continuarán. (Rajesh Abraham)



El ejército filipino masacró a 126 personas en Mindanao

Humor

USTEDES LOS MEXICANOS SUBESTIMAN
LOS PELIGROS DE CENTROAMÉRICA...



E IGNORAN LA SERIA AMENAZA QUE SE
CIERNE SOBRE NUESTRA SEGURIDAD



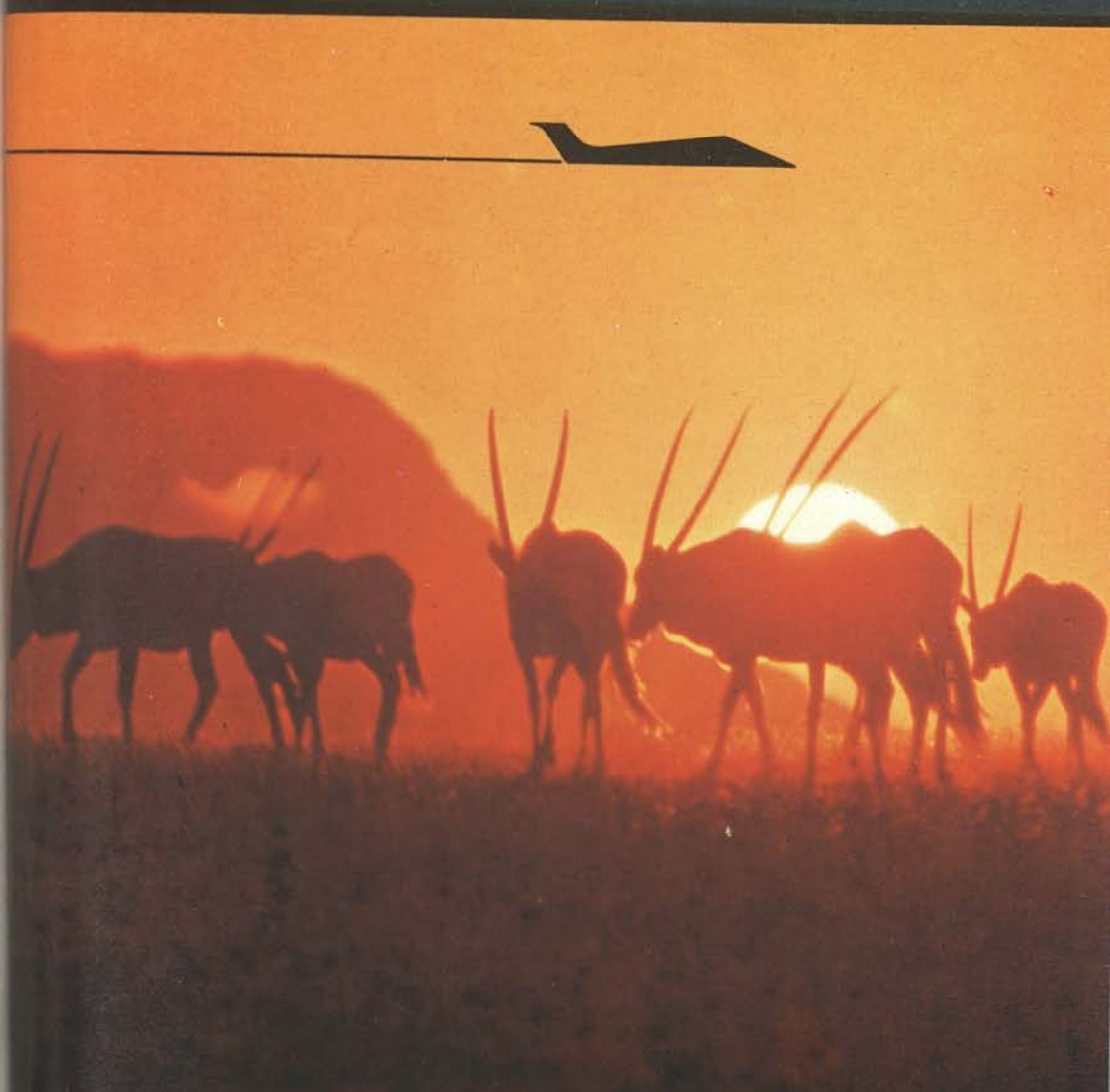
NO SE OLVIDE QUE ESTAMOS ENTRE
USTEDES Y CENTROAMÉRICA



¡AH! ¿ENTONCES LO ADMITE?



Angola tierra de libertad



Salida de Luanda:

● sábados a las 15 hs.

Salida de Río de Janeiro:

● domingos a las 10 hs.

Teléfono (RIO): 262-8110

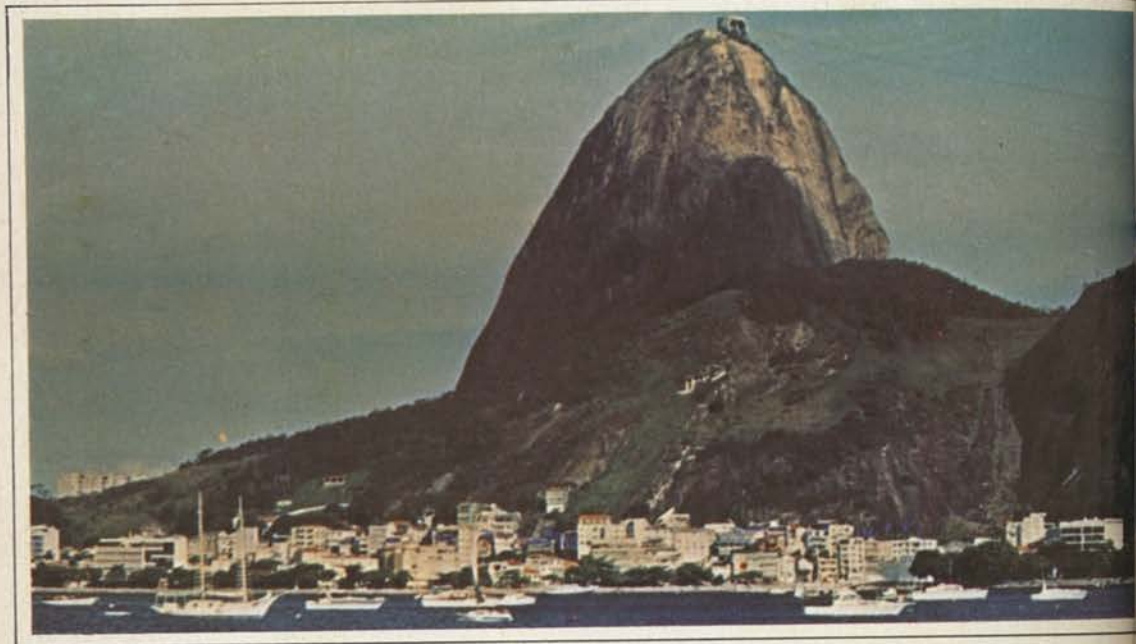


TAAG

Líneas aéreas de Angola

Al servicio de la reconstrucción nacional

Río de Janeiro es mucho más que una postal de Brasil



GOBIERNO DEL
ESTADO DE
RIO DE JANEIRO
-BRASIL

ABRIENDO NUEVOS CAMINOS

El Estado de Río de Janeiro no está compuesto solamente por bellezas naturales. Es, sobre todo, un gran taller de trabajo. Por eso, somos el segundo polo de desarrollo y el mayor centro

financiero de Brasil. Nuestras empresas producen, a escala de exportación, alimentos y bebidas, pieles, manufacturas de cuero, papel, productos químicos, plásticos y textiles, caucho natural y sintético, aparatos electrónicos, productos metalúrgicos y mucho más. Y, además, concentran el mayor número de empresas de consultoría en ingeniería. Río de Janeiro tiene el principal aeropuerto y el segundo mayor puerto de Brasil.

El BD-Río, como agencia financiera de fomento, tiene la función de trabajar por el desarrollo del Estado. Por eso, el BD-Río quiere ser el vínculo entre nuestras empresas exportadoras y los potenciales importadores de nuestros productos. Vínculo que unifica a los pueblos amigos. Use el BD-Río para hacer contactos con las empresas de Río de Janeiro. El BD-Río tendrá siempre la solución adecuada a sus expectativas.

BD-Río

BANCO DE DESARROLLO DEL ESTADO DE RIO DE JANEIRO S.A.
Praia do Flamengo, 200 - 23º, 24º, y 25º andares
Río de Janeiro - Brasil - CEP. 22210
Tel. 205.5152 (PABX) - Telex (021) 22318

Afiliado a la Asociación Latinoamericana de Instituciones Financieras de Desarrollo - ALID